



**A9-0039/2024**

16.2.2024

**\*\*\*I**

## **MIETINTÖ**

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi pesuaineista ja pinta-aktiivisista aineista, asetuksen (EU) 2019/1020 muuttamisesta ja asetuksen (EY) N:o 648/2004 kumoamisesta  
(COM(2023)0217 – C9-0154/2023 – 2023/0124(COD))

Ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunta

Esittelijä: Manuela Ripa

### ***Menettelyjen symbolit***

- \* Kuulemismenettely
- \*\*\* Hyväksyntämenettely
- \*\*\*I Tavallinen lainsäätämismenettely (ensimmäinen käsittely)
- \*\*\*II Tavallinen lainsäätämismenettely (toinen käsittely)
- \*\*\*III Tavallinen lainsäätämismenettely (kolmas käsittely)

(Menettely määräytyy säädösesityksessä ehdotetun oikeusperustan mukaan.)

### ***Tarkistukset säädösesitykseen***

#### **Palstoina esitettävät parlamentin tarkistukset**

Poistettava teksti merkitään vasempaan palstaan ***lihavoidulla kursiivilla***. Tekstiä korvattaessa muutosmerkinnät tehdään molempiin palstoihin ***lihavoidulla kursiivilla***. Uusi teksti merkitään oikeaan palstaan ***lihavoidulla kursiivilla***.

Tarkistuksen tunnistetietojen ensimmäisellä ja toisella rivillä ilmoitetaan käsiteltävänä olevan säädösesityksen kohta, jota tarkistetaan. Jos tarkistus koskee olemassa olevaa säädöstä, jota säädösesityksellä muutetaan, tunnistetietojen kolmannella rivillä ilmoitetaan muutettavan säädöksen tyyppi ja numero ja neljännellä rivillä tarkistettavan tekstinkohdan paikannus.

#### **Konsolidoituna tekstinä esitettävät parlamentin tarkistukset**

Uusi teksti merkitään ***lihavoidulla kursiivilla***. Poistettava teksti merkitään symbolilla ¶ tai yliviivauksella. Tekstiä korvattaessa muutosmerkinnät tehdään siten, että uusi teksti ***lihavoidaan ja kursivoidaan*** ja korvattava teksti poistetaan tai viivataan yli. Parlamentin yksiköiden tekemiä lopullisen tekstin teknisiä muutoksia ei merkitä.

## SISÄLTÖ

	<b>Sivu</b>
LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI.5	
PERUSTELUT .....	69
SISÄMARKKINA- JA KULUTTAJANSUOJAVALIOKUNNAN LAUSUNTO .....	72
LIITE: LUETTELO YHTEISÖISTÄ TAI HENKILÖISTÄ, JOILTA ESITTELIJÄ ON SAANUT TIETOJA .....	126
ASIAN KÄSITTELY ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA.....	127
LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA .....	128



## LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI

**ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi pesuaineista ja pinta-aktiivisista aineista, asetuksen (EU) 2019/1020 muuttamisesta ja asetuksen (EY) N:o 648/2004 kumoamisesta  
(COM(2023)0217 – C9-0154/2023 – 2023/0124(COD))**

**(Tavallinen lainsäätämisyjärjestys: ensimmäinen käsittely)**

*Euroopan parlamentti, joka*

- ottaa huomioon komission ehdotuksen Euroopan parlamentille ja neuvostolle (COM(2023)0217),
  - ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 2 kohdan ja 114 artiklan, joiden mukaisesti komissio on antanut ehdotuksen Euroopan parlamentille (C9-0154/2023),
  - ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 3 kohdan,
  - ottaa huomioon Euroopan talous- ja sosiaalikomitean 12. heinäkuuta 2023 antaman lausunnon<sup>1</sup>,
  - ottaa huomioon työjärjestyksen 59 artiklan,
  - ottaa huomioon sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokunnan lausunnon,
  - ottaa huomioon ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunnan mietinnön (A9-0039/2024),
1. vahvistaa jäljempänä esitetyn ensimmäisen käsittelyn kannan;
  2. pyytää komissiota antamaan asian uudelleen Euroopan parlamentin käsiteltäväksi, jos se korvaa ehdotuksensa, muuttaa sitä huomattavasti tai aikoo muuttaa sitä huomattavasti;
  3. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle sekä kansallisille parlamenteille.

---

<sup>1</sup> EUVL C 349, 29.9.2023, s. 121.

**Tarkistus 1**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 9 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(9 a) Pesuaineissa käytetään muita aineita kuin pinta-aktiivisia aineita, jotka voivat jäädä jätevesiin käytön jälkeen, ja jolleivät jäteveden käsittelystä vastaavat toimijat poista niitä kalliiden menettelyjen avulla, ne säilyvät ja kertyvät ympäristöön. Jotta voidaan helpottaa innovointia ja puuttua mahdollisiin terveys- ja ympäristöriskeihin, on tarpeen asettaa keskipitkän aikavälin tavoite, jolla varmistetaan, että pesuaineet kokonaisuudessaan ovat luontaisesti biohajoavia. Jotta valmistajille annetaan aikaa tuotteiden koostumuksen mukauttamista varten, olisi vahvistettava riittävät siirtymäajat, ja asiaa koskevat testauskriteerit olisi vahvistettava hyvissä ajoin etukäteen.*

**Tarkistus 2**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 10 kappale**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(10) Fosfori on **keskeinen** pesuaineissa käytettävä ainesosa. Fosfori ja sen yhdisteet **voivat** kuitenkin **aiheuttaa** vahinkoa ekosysteemeille ja vesiympäristöille, koska ne edistävät rehevöitymistä. Jotta voidaan varmistaa ympäristönsuojelun korkea taso ja vähentää pesuaineiden rehevöittävä vaikutusta, on tarpeen vahvistaa yhdenmukaistetut raja-arvot fosfaattien ja fosforiyhdisteiden pitoisuudelle kuluttajille tarkoitetuissa **pyykinpesu-** ja **konetiskiaineissa. Muun tyyppisille pesuaineille ei tarvita vastaavia rajoituksia joko siksi, että niiden vaikutus rehevöitymiseen ei ole merkittävä, tai siksi, että saatavilla ei tällä hetkellä ole**

(10) Fosfori on pesuaineissa käytettävä ainesosa. Fosfori ja sen yhdisteet **aiheuttavat** kuitenkin **merkittävää** vahinkoa ekosysteemeille ja vesiympäristöille, koska ne edistävät rehevöitymistä. Jotta voidaan varmistaa ympäristönsuojelun korkea taso ja vähentää pesuaineiden rehevöittävä vaikutusta, on tarpeen vahvistaa yhdenmukaistetut raja-arvot fosfaattien ja fosforiyhdisteiden pitoisuudelle **tietyissä** kuluttajille tarkoitetuissa ja **teollisuuden pesuaineissa.**

*sopivia vaihtoehtoja.*

**Tarkistus 3**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 12 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(12 a) Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2010/63/EU<sup>1 a</sup> mukaisesti on tarpeen korvata, vähentää tai parantaa eläinkokeita, jotta eläinten käyttö testauksessa voidaan lopettaa mahdollisimman pian. Sen vuoksi olisi yleisesti kiellettävä sellaisten pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden markkinoille saattaminen, joista on tehty eläinkokeita tämän asetuksen vaatimusten täyttämiseksi, samalla kun varmistetaan ihmisten terveyden suojelu ja sallitaan aiempien tietojen käyttö. Komission olisi tarvittaessa validoitava asiaankuuluvat vaihtoehtoiset testausmenetelmät ja poikkeukset ja kannustettava tietojen jakamiseen kaikkien asiaankuuluvien sidosryhmien välillä muiden kuin eläinkokeisiin perustuvien testausmenetelmien kehittämisen tukemiseksi ottaen huomioon julkistamattoman liiketoimintatiedon suojelua ja ympäristötiedon julkistamista koskevan unionin lainsäädännön.*

---

*<sup>1 a</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2010/63/EU, annettu 22 päivänä syyskuuta 2010, tieteellisiin tarkoituksiin käytettävien eläinten suojelusta (EUVL L 276, 20.10.2010, s. 33).*

**Tarkistus 4**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 12 b kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(12 b) Väittämän ”eläinkokeeton” tai muun vastaavan väittämän käyttö olisi sallittava vain, jos varmistetaan, ettei valmistuksessa ja vaatimustenmukaisuutta koskevassa testauksessa ole tehty eläinkokeita. Vastaavasti valmistajien olisi voitava väittää, että tuote on ”vegaaninen” tai vastaavanlainen, vain siinä tapauksessa, ettei tuotteen valmistuksessa tai kehittämisessä ole käytetty eläinperäisiä ainesosia, kuten liivatetta, kolesterolia tai kollageenia, tai eläimistä saatavia sivutuotteita, kuten hunajaa tai mehiläisvahaa.*

**Tarkistus 5**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 14 kappale**

*Komission teksti*

(14) Kaikkien talouden toimijoiden, jotka kuuluvat toimitus- ja jakeluketjuun, olisi toteutettava tarvittavia toimenpiteitä sen varmistamiseksi, että unionin markkinoilla asetetaan saataville ainoastaan sellaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, jotka ovat tämän asetuksen mukaisia. On tarpeen säätää selkeästä ja oikeasuhteisesta velvollisuuksien jakautumisesta, joka vastaa kunkin talouden toimijan tehtävää toimitus- ja jakeluketjussa.

**Tarkistus 6**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 15 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(14) Kaikkien talouden toimijoiden, jotka kuuluvat toimitus- ja jakeluketjuun, olisi toteutettava tarvittavia **ja tehokkaita** toimenpiteitä sen varmistamiseksi, että unionin markkinoilla asetetaan saataville ainoastaan sellaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, jotka ovat tämän asetuksen mukaisia. On tarpeen säätää selkeästä ja oikeasuhteisesta velvollisuuksien jakautumisesta, joka vastaa kunkin talouden toimijan tehtävää toimitus- ja jakeluketjussa.

*Tarkistus*

**(15 a) Valmistajien olisi säilytettävä tekniset asiakirjat, tuotepassi ja tapauksen mukaan digitaalinen tuoteseloste kymmenen vuoden ajan siitä päivästä, jona kyseisen dokumentaation, tuotepassin tai digitaalisen tuoteselosteen**



*kattama pesuaine-erän tai -mallin viimeinen tuote tai pinta-aktiivinen aine on saatettu markkinoille.*

**Tarkistus 7**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 17 kappale**

*Komission teksti*

(17) Jotta valmistajien olisi helpompi noudattaa tämän asetuksen mukaisia velvollisuuksiaan, unioniin sijoittautuneiden valmistajien olisi voitava nimetä valtuutettu edustaja suorittamaan tiettyjä tehtäviä niiden puolesta. Jotta voidaan varmistaa selkeä ja oikeasuhteinen vastuunjako valmistajan ja valtuutetun edustajan välillä, on tarpeen vahvistaa luettelo tehtävistä, jotka valmistajien olisi voitava uskoa valtuutetulle edustajalle. Lisäksi sen varmistamiseksi, että markkinavalvontavaatimukset ovat täytäntöönpanokelpoisia ja tehokkaita ja että unionin markkinoille saatetaan ainoastaan vaatimustenmukaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, valtuutetun edustajan nimeämisen olisi oltava pakollista, kun valmistaja on sijoittautunut unionin ulkopuolelle.

*Tarkistus*

(17) Jotta valmistajien olisi helpompi noudattaa tämän asetuksen mukaisia velvollisuuksiaan, unioniin sijoittautuneiden valmistajien olisi voitava nimetä valtuutettu edustaja suorittamaan tiettyjä tehtäviä niiden puolesta. ***Tällaisen nimeämisen olisi oltava voimassa vasta kun valtuutettu edustaja on hyväksynyt sen kirjallisesti.*** Jotta voidaan varmistaa selkeä ja oikeasuhteinen vastuunjako valmistajan ja valtuutetun edustajan välillä, on tarpeen vahvistaa luettelo tehtävistä, jotka valmistajien olisi voitava uskoa valtuutetulle edustajalle. Lisäksi sen varmistamiseksi, että markkinavalvontavaatimukset ovat täytäntöönpanokelpoisia ja tehokkaita ja että unionin markkinoille saatetaan ainoastaan vaatimustenmukaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, valtuutetun edustajan nimeämisen olisi oltava pakollista, kun valmistaja on sijoittautunut unionin ulkopuolelle.

**Tarkistus 8**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 18 kappale**

*Komission teksti*

(18) Talouden toimijoiden, markkinavalvontaviranomaisten ja kuluttajien välisen viestinnän helpottamiseksi talouden toimijoiden olisi ilmoitettava yhteystietoinaan postiosoitteensa ***lisäksi verkkosivustonsa***

*Tarkistus*

(18) Talouden toimijoiden, markkinavalvontaviranomaisten ja kuluttajien välisen viestinnän helpottamiseksi talouden toimijoiden olisi ilmoitettava yhteystietoinaan postiosoitteensa ***ja sähköpostiosoitteensa***

*osoite.*

*lisäksi puhelinnumeron.*

**Tarkistus 9**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 19 kappale**

*Komission teksti*

(19) Jotta voidaan turvata sisämarkkinoiden toiminta ja varmistaa, että terveyden ja ympäristön suojelun korkea tasoa koskeva tavoite saavutetaan, on syytä vahvistaa, että myös kolmansista maista peräisin olevat pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka tulevat unionin markkinoille, ovat tämän asetuksen mukaisia. Erityisesti on tarpeen varmistaa, että valmistajat ovat suorittaneet asianmukaiset vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyt näiden tuotteiden osalta. Lisäksi olisi vahvistettava maahantuojia koskevat säännöt sen varmistamiseksi, että pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka ne saattavat markkinoille, ovat kyseisten vaatimusten mukaisia ja että valmistajien laatimat asiakirjat *ja tapauksen mukaan CE-merkintä* ovat toimivaltaisten kansallisten viranomaisten saatavilla tarkastusta varten. Lisäksi olisi säädettävä maahantuojien velvollisuudesta huolehtia siitä, että kyseisillä tuotteilla on tuotepassi.

**Tarkistus 10**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 20 kappale**

*Komission teksti*

(20) Koska maahantuojilla on keskeinen rooli sen varmistamisessa, että unionin markkinoille tuodut pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet ovat vaatimusten mukaisia, maahantuojien olisi pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta markkinoille saattaessaan ilmoitettava tuotteessa nimensä, rekisteröity toiminimensä tai rekisteröity

*Tarkistus*

(19) Jotta voidaan turvata sisämarkkinoiden toiminta ja varmistaa, että terveyden ja ympäristön suojelun korkea tasoa koskeva tavoite saavutetaan, on syytä vahvistaa, että myös kolmansista maista peräisin olevat pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka tulevat unionin markkinoille, ovat tämän asetuksen mukaisia. Erityisesti on tarpeen varmistaa, että valmistajat ovat suorittaneet asianmukaiset vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyt näiden tuotteiden osalta. Lisäksi olisi vahvistettava maahantuojia koskevat säännöt sen varmistamiseksi, että pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka ne saattavat markkinoille, ovat kyseisten vaatimusten mukaisia ja että valmistajien laatimat asiakirjat ovat toimivaltaisten kansallisten viranomaisten saatavilla tarkastusta varten. Lisäksi olisi säädettävä maahantuojien velvollisuudesta huolehtia siitä, että kyseisillä tuotteilla on tuotepassi.

tavaramerkkinsä sekä postiosoitteensa ja, jos saatavilla, sähköiset viestintävälineet, joiden kautta niihin saa yhteyden.

tavaramerkkinsä sekä postiosoitteensa ja sähköpostiosoitteensa ja puhelinnumeron, joiden kautta niihin saa yhteyden.

## Tarkistus 11

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 24 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(24) CE-merkintä osoittaa pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen olevan tämän asetuksen vaatimusten mukainen ja on näkyvä seuraus vaatimustenmukaisuuden arvioinnin koko prosessista sen laajassa merkityksessä. CE-merkinnän yleisistä periaatteista säädetään Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 765/2008<sup>36</sup>. Kyseistä asetusta olisi sovellettava tämän asetuksen soveltamisalaan kuuluviin pesuaineisiin sen varmistamiseksi, että unionissa vapaasti liikkuvat tuotteet täyttävät vaatimukset, joilla taataan yleisten etujen suojelun, kuten terveyden ja ympäristön suojelun, korkea taso. Asetuksen (EY) N:o 765/2008 mukaisesti CE-merkinnän olisi oltava ainoa vaatimustenmukaisuusmerkintä, jota käytetään osoittamaan, että pesuaine on unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen.**

**Poistetaan.**

---

<sup>36</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 765/2008, annettu 9 päivänä heinäkuuta 2008, akkreditoinnin vaatimusten vahvistamisesta ja asetuksen (ETY) N:o 339/93 kumoamisesta (EUVL L 218, 13.8.2008, s. 30).

**Tarkistus 12**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 25 kappale**

*Komission teksti*

(25) **Ihmisten** terveyden korkeatasoisen suojelun varmistamiseksi olisi edellytettävä, että valmistajat toimittavat luettelon ei-vaarallisten pesuaineiden ainesosista. Jotta voidaan optimoida vaatimusten tehokkuus ja ottaa huomioon asetuksella (EY) N:o 1272/2008 jo käyttöön otettu kiireellisiin terveydenhuollon vastatoimiin liittyvä järjestelmä, valmistajien olisi pidettävä nämä tiedot myrkytystietokeskusten saatavilla **siltä varalta, että ne niitä pyytävät.**

**Tarkistus 13**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 26 kappale**

*Komission teksti*

(26) Merkinnöissä annetaan käyttäjille tärkeitä käyttöön ja turvallisuuteen liittyviä tietoja esimerkiksi siitä, sisältääkö pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ihoa tai hengitysteitä herkistäviä aineita (esim. allergisoivia hajusteita, säilöntäaineita tai entsyymejä). Kun pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden merkinnöissä annetaan tietoja näiden aineiden pitoisuudesta, sellaiset käyttäjät, joilla on allergia tai allerginen taipumus, voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja, mikä vähentää mahdollisia pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden käyttöön liittyviä reaktioita. Sen vuoksi on tarpeen vahvistaa pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita koskevat merkintävaatimukset.

*Tarkistus*

(25) Terveyden korkeatasoisen suojelun varmistamiseksi olisi edellytettävä, että valmistajat toimittavat luettelon ei-vaarallisten pesuaineiden ainesosista. Jotta voidaan optimoida vaatimusten tehokkuus ja ottaa huomioon asetuksella (EY) N:o 1272/2008 jo käyttöön otettu kiireellisiin terveydenhuollon vastatoimiin liittyvä järjestelmä, valmistajien olisi pidettävä nämä tiedot myrkytystietokeskusten saatavilla.

*Tarkistus*

(26) Merkinnöissä annetaan käyttäjille tärkeitä käyttöön, **terveyteen** ja turvallisuuteen liittyviä tietoja esimerkiksi siitä, sisältääkö pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ihoa tai hengitysteitä herkistäviä aineita (esim. allergisoivia hajusteita, säilöntäaineita tai entsyymejä). Kun pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden merkinnöissä annetaan tietoja näiden aineiden pitoisuudesta, sellaiset käyttäjät, joilla on allergia tai allerginen taipumus, voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja, mikä vähentää mahdollisia pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden käyttöön liittyviä reaktioita. Sen vuoksi on tarpeen vahvistaa pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita koskevat merkintävaatimukset.

**Tarkistus 14**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 28 kappale**

*Komission teksti*

(28) Hajusteaineet ovat orgaanisia yhdisteitä, joilla on luonteenomainen, yleensä miellyttävä tuoksu ja joita käytetään laajalti pesuaineissa ja monissa muissa tuotteissa, kuten hajuvesissä ja muissa hajustetuissa kosmeettisissa valmisteissa. Nämä aineet voivat aiheuttaa kosketuksen kautta etenkin herkistyneille henkilöille allergisen reaktion jo pieninäkin pitoisuuksina. Sen vuoksi on tärkeää antaa tietoa yksittäisten allergisoivien hajusteiden esiintymisestä pesuaineissa, jotta herkistyneet henkilöt voivat välttää kosketuksen sen aineen kanssa, jolle he ovat allergisia. Siksi on aiheellista vahvistaa tiukat vaatimukset allergisoivien hajusteiden merkitsemiselle. Näiden aineiden kohdalla voi lisäksi tulla sovellettavaksi asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukainen merkintävaatimus. Sen vuoksi olisi vahvistettava erityiset merkintävaatimukset, joita sovellettaisiin ainoastaan silloin, kun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaiset merkintäkynnykset eivät ylity. Näin vältetään talouden toimijoille aiheutuva tarpeeton rasitus ja varmistetaan, että loppukäyttäjät saavat nämä tiedot selkeästi, mikä takaa ihmisten terveyden korkeatasoisen suojelun myös herkistyneiden ihmisten osalta.

**Tarkistus 15**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 31 kappale**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(28) Hajusteaineet ovat orgaanisia yhdisteitä, joilla on luonteenomainen, yleensä miellyttävä tuoksu ja joita käytetään laajalti pesuaineissa ja monissa muissa tuotteissa, kuten hajuvesissä ja muissa hajustetuissa kosmeettisissa valmisteissa. Nämä aineet voivat aiheuttaa kosketuksen kautta etenkin herkistyneille henkilöille allergisen reaktion jo pieninäkin pitoisuuksina. Sen vuoksi on tärkeää antaa tietoa yksittäisten allergisoivien hajusteiden esiintymisestä pesuaineissa, jotta herkistyneet henkilöt voivat välttää kosketuksen sen aineen kanssa, jolle he ovat allergisia. Siksi on aiheellista vahvistaa tiukat vaatimukset allergisoivien hajusteiden merkitsemiselle. Näiden aineiden kohdalla voi lisäksi tulla sovellettavaksi asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukainen merkintävaatimus. Sen vuoksi olisi vahvistettava erityiset merkintävaatimukset, joita sovellettaisiin ainoastaan silloin, kun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaiset merkintäkynnykset eivät ylity. Näin vältetään talouden toimijoille aiheutuva tarpeeton rasitus ja varmistetaan, että loppukäyttäjät saavat nämä tiedot selkeästi, mikä takaa ihmisten terveyden korkeatasoisen suojelun myös herkistyneiden ihmisten osalta.  
***Delegoiduilla säädöksillä vahvistettuihin uusiin merkintävaatimuksiin olisi sovellettava asianmukaisia siirtymäaikoja.***

(31) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat parantaa tuotetietojen välittämistä sekä siten, että vältetään sisällöltään liian runsaat fyysiset tuoteselosteet, että siten, että käyttäjillä on mahdollisuus käyttää tietojen lukemiseen erilaisia vaihtoehtoja, jotka ovat saatavilla pelkästään digitaalisesti, kuten suurempi kirjasinkoko, automaattinen haku, tekstin puhuminen taikka kääntäminen muille kielille. Digitaaliset tuoteselosteet voisivat auttaa talouden toimijoita tehostamaan merkintävelvollisuuksiinsa liittyviä toimia: ne helpottaisivat merkintätietojen päivittämistä, vähentäisivät merkinnöistä johtuvia kustannuksia ja antaisivat mahdollisuuden tarjota käyttäjille kohdennetumpaa tietoa. Talouden toimijoiden olisikin voitava antaa tietyt merkintätiedot *ainoastaan* digitaalisessa tuoteselosteessa tietyin edellytyksin, jotta varmistetaan pesuaineiden käyttäjien suojelun korkea taso.

## Tarkistus 16

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 31 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

(31) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat parantaa tuotetietojen välittämistä sekä siten, että vältetään sisällöltään liian runsaat fyysiset tuoteselosteet, että siten, että käyttäjillä on mahdollisuus käyttää tietojen lukemiseen erilaisia vaihtoehtoja, jotka ovat saatavilla pelkästään digitaalisesti, kuten suurempi kirjasinkoko, automaattinen haku, tekstin puhuminen taikka kääntäminen muille kielille. Digitaaliset tuoteselosteet voisivat auttaa talouden toimijoita tehostamaan merkintävelvollisuuksiinsa liittyviä toimia: ne helpottaisivat merkintätietojen päivittämistä, vähentäisivät merkinnöistä johtuvia kustannuksia ja antaisivat mahdollisuuden tarjota käyttäjille kohdennetumpaa tietoa. Talouden toimijoiden olisikin voitava antaa tietyt merkintätiedot digitaalisessa tuoteselosteessa tietyin edellytyksin, jotta varmistetaan pesuaineiden käyttäjien *ja ympäristön* suojelun korkea taso.

*Tarkistus*

***(31 a) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat lisätä tuoteselosteiden luettavuutta, helppokäyttöisyyttä ja ymmärrettävyyttä kuluttajien, myös haavoittuvassa asemassa olevien ja näkövammaisten kuluttajien, kannalta.***

## Tarkistus 17

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 32 kappale

*Komission teksti*

(32) Jotta talouden toimijoille ei aiheutuisi tarpeetonta hallinnollista rasitetta

*Tarkistus*

(32) Jotta talouden toimijoille ei aiheutuisi tarpeetonta hallinnollista rasitetta

ja koska **useimmissa tapauksissa** digitaalinen tuoteseloste **ainoastaan** täydentää fyysistä tuoteselostetta, talouden toimijoiden olisi voitava päättää, käyttävätkö ne digitaalisia tuoteselosteita vai antavatko ne kaikki tiedot ainoastaan fyysisessä tuoteselosteessa. Päätös digitaalisen tuoteselosteen käytöstä olisi jätettävä valmistajille ja maahantuojille, jotka ovat vastuussa tarkkojen tuotetietojen antamisesta.

### Tarkistus 18

#### Ehdotus asetukseksi

#### Johdanto-osan 33 kappale

##### *Komission teksti*

(33) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat aiheuttaa myös haasteita haavoittuvassa asemassa oleville väestöryhmille, joilla ei ole lainkaan tai riittäviä digitaalisia taitoja. Tämä syventäisi digitaalista kuilua. Päätettäessä niistä tiedoista, jotka annettaisiin **pelkästään** digitaalisessa tuoteselosteessa, olisi sen vuoksi otettava huomioon digitalisaation taso yhteiskunnassa ja erityisesti pesuaineiden käyttäjien tapauksessa. Lisäksi kaikki terveyden ja ympäristön suojelua koskevat tuotetiedot **sekä pesuaineiden käyttöä koskevat vähimmäisohjeet** olisi edelleen annettava fyysisessä tuoteselosteessa, jotta kaikki loppukäyttäjät voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja ennen pesuaineen ostamista ja jotta voidaan varmistaa sen turvallinen käyttö.

### Tarkistus 19

#### Ehdotus asetukseksi

#### Johdanto-osan 34 kappale

##### *Komission teksti*

ja koska digitaalinen tuoteseloste täydentää fyysistä tuoteselostetta, talouden toimijoiden olisi voitava päättää, käyttävätkö ne digitaalisia tuoteselosteita vai antavatko ne kaikki tiedot ainoastaan fyysisessä tuoteselosteessa. Päätös digitaalisen tuoteselosteen käytöstä olisi jätettävä valmistajille ja maahantuojille, jotka ovat vastuussa tarkkojen tuotetietojen antamisesta.

##### *Tarkistus*

(33) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat aiheuttaa myös haasteita haavoittuvassa asemassa oleville väestöryhmille, joilla ei ole lainkaan tai riittäviä digitaalisia taitoja. Tämä syventäisi digitaalista kuilua. Päätettäessä niistä tiedoista, jotka annettaisiin digitaalisessa tuoteselosteessa, olisi sen vuoksi otettava huomioon digitalisaation taso yhteiskunnassa ja erityisesti pesuaineiden käyttäjien tapauksessa **samoin kuin tietojen rajoittamattoman saatavuuden mahdollistavan tarvittavan langattoman ja muun teknologisen infrastruktuurin valmius**. Lisäksi kaikki terveyden ja ympäristön suojelua koskevat tuotetiedot **mukaan lukien pesuaineiden käyttöohjeet** olisi edelleen annettava fyysisessä tuoteselosteessa, jotta kaikki loppukäyttäjät voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja ennen pesuaineen ostamista ja jotta voidaan varmistaa sen turvallinen käyttö.

(34) ***Olisi kuitenkin säädettävä poikkeuksesta, joka koskee loppukäyttäjille täyttöpakkauksiin myytäviä pesuaineita. Jotta voitaisiin saada kokonaisuudessaan paitsi digitalisaation tarjoamat edut myös ne suuret ympäristöhyödyt, joita täyttömyynnistä olisi luvassa pakkausten ja pakkausjätteen vähenemisen ansiosta, kaikki tuotetiedot paitsi*** kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeet ***olisi voitava antaa digitaalisessa muodossa.***

**Tarkistus 20**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 35 kappale**

*Komission teksti*

(35) Jotta voitaisiin varmistaa tasapuoliset toimintaedellytykset talouden toimijoille, jotka asettavat pesuaineita saataville markkinoilla, ja suojella näiden aineiden loppukäyttäjiä, olisi vahvistettava digitaalisia merkintöjä koskevat yleiset vaatimukset. Talouden toimijoiden olisi esimerkiksi varmistettava digitaalisten tuoteselosteiden maksuton ja helppo saatavuus ja se, että tämän asetuksen nojalla vaaditut pakolliset tuotetiedot erotetaan muista tiedoista.

**Tarkistus 21**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 36 kappale**

*Komission teksti*

(36) Kun otetaan huomioon digitaalisten taitojen nykytilanne, talouden toimijoiden olisi annettava tuotetiedot jollakin vaihtoehtoisella tavalla loppukäyttäjille, joilla ei ole mahdollisuutta saada digitaalista tuoteselostetta käyttöönsä.

(34) Loppukäyttäjille täyttöpakkauksiin myytävien pesuaineiden osalta olisi varmistettava, että kaikki tuotetiedot ovat saatavilla erikseen saatavissa olevassa tuoteselosteessa, joka olisi kiinnitettävä pakkaukseen täyttöhetykellä. Tämän olisi sisällettävä kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeet.

*Tarkistus*

(35) Jotta voitaisiin varmistaa tasapuoliset toimintaedellytykset talouden toimijoille, jotka asettavat pesuaineita saataville markkinoilla, ja suojella näiden aineiden loppukäyttäjiä, olisi vahvistettava digitaalisia merkintöjä koskevat yleiset vaatimukset. Talouden toimijoiden olisi esimerkiksi varmistettava digitaalisten tuoteselosteiden maksuton ja helppo saatavuus ***enintään kahdella napinpainalluksella tai klikkauksella*** ja se, että tämän asetuksen nojalla vaaditut pakolliset tuotetiedot erotetaan muista tiedoista.

*Tarkistus*

(36) Kun otetaan huomioon digitaalisten taitojen nykytilanne, talouden toimijoiden olisi annettava tuotetiedot jollakin vaihtoehtoisella tavalla loppukäyttäjille, joilla ei ole mahdollisuutta saada digitaalista tuoteselostetta käyttöönsä.



Tämä velvoite olisi asetettava turvatoimena, jotta voidaan vähentää riskejä, joita voi syntyä siitä, ettei tuotetietoja ole saatavilla. ***Tämä koskee erityisesti täyttöpakkauksiin myytäviä pesuaineita, joiden tapauksessa kaikki tiedot voidaan antaa digitaalisessa tuoteselosteessa.***

## Tarkistus 22

### Ehdotus asetukseksi

### Johdanto-osan 37 kappale

#### *Komission teksti*

(37) Koska pesuaineilla on sama käyttötarkoitus ja samat riskit riippumatta siitä, missä muodossa ne asetetaan saataville markkinoilla, talouden toimijoiden, jotka asettavat pesuaineita saataville markkinoilla täyttöpakkauksiin myytävinä, olisi varmistettava, että tällöin täyttyvät samat vaatimukset kuin valmispakkausten tapauksessa. Lisäksi kuluttajien olisi saatava vaaditut tuotetiedot myös silloin, kun he valitsevat täyttöpakkaukseen myytävän pesuaineen. Tämän asetuksen olisi sen vuoksi nimenomaisesti katettava pesuaineiden täyttömyynti, jotta voidaan varmistaa terveyden ja ympäristön suojelun korkea taso ja talouden toimijoiden tasapuoliset toimintaedellytykset.

Tämä velvoite olisi asetettava turvatoimena, jotta voidaan vähentää riskejä, joita voi syntyä siitä, ettei tuotetietoja ole saatavilla.

#### *Tarkistus*

(37) Koska pesuaineilla on sama käyttötarkoitus ja samat riskit riippumatta siitä, missä muodossa ne asetetaan saataville markkinoilla, talouden toimijoiden, jotka asettavat pesuaineita saataville markkinoilla täyttöpakkauksiin myytävinä, olisi varmistettava, että tällöin täyttyvät samat vaatimukset kuin valmispakkausten tapauksessa. Lisäksi kuluttajien olisi saatava vaaditut tuotetiedot myös silloin, kun he valitsevat täyttöpakkaukseen myytävän pesuaineen. ***Merkinän fyysisen jäljennöksen olisi aina oltava nähtävillä myös täyttöasemalla.*** Tämän asetuksen olisi sen vuoksi nimenomaisesti katettava pesuaineiden täyttömyynti, jotta voidaan varmistaa terveyden ja ympäristön suojelun korkea taso ja talouden toimijoiden tasapuoliset toimintaedellytykset. ***Pakkausten uudelleenkäyttöä ja uudelleentäyttöä olisi kannustettava ja edistettävä, jotta voidaan edistää unionin siirtymistä kohti kiertotaloutta. Valmistajien ja lopullisten jakelijoiden olisi mahdollisuuksien mukaan mahdollistettava pesuaineiden myynti täyttöpakkauksissa myyntipisteessä ja kehitettävä sitä edelleen, ja niiden olisi pyrittävä asettamaan pesuaineet kuluttajien saataville muissa kestävässä myyntimuodoissa, esimerkiksi asettamalla pesuaineet saataville kierrätettävissä***

*pakkauksissa, joiden avulla kuluttajat voivat täyttää asianmukaiset pakkaukset kotona mahdollisuuksien mukaan, varmistaen samalla kuluttajien turvallisuuden.*

**Tarkistus 23**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 39 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(39 a) Jotta vältettäisiin yrityksille ja yleisölle aiheutuvat kustannukset, jotka ovat suhteettomia laajempiin hyötyihin nähden, tuotepassin olisi koskettava oletusarvoisesti pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen mallia. Jos kaavaan on tehty huomattavia muutoksia tai jos erän koostumuksessa on eroja, tuotepassin olisi koskettava kyseessä olevaa erää.*

**Tarkistus 24**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 43 kappale**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(43) Sikäli kuin muussa pesuaineisiin tai pinta-aktiivisiin aineisiin sovellettavassa unionin lainsäädännössä edellytetään tuotepassia, pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden osalta olisi **voitava käyttää** yhtä ja samaa tuotepassia, joka sisältää tässä asetuksessa ja muussa unionin lainsäädännössä vaaditut tiedot.

(43) Sikäli kuin muussa pesuaineisiin tai pinta-aktiivisiin aineisiin sovellettavassa unionin lainsäädännössä edellytetään tuotepassia, pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden osalta olisi **edellytettävä** yhtä ja samaa tuotepassia, joka sisältää tässä asetuksessa ja muussa unionin lainsäädännössä vaaditut tiedot. **Lisäksi pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden tuotepassin teknistä suunnittelua koskevien vaatimusten olisi oltava yhteensopivia muussa unionin lainsäädännössä säädettyjen erillisten teknisten suunnittelukriteerien kanssa.**

**Tarkistus 25**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 44 kappale**

*Komission teksti*

(44) On olennaisen tärkeää tehdä sekä valmistajille että käyttäjille selväksi, että laatimalla tuotepassin pesuaineelle tai pinta-aktiiviselle aineelle **ja kiinnittämällä tarvittaessa CE-merkinnän** valmistaja vakuuttaa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on kaikkien sovellettavien vaatimusten mukainen ja että valmistaja ottaa siitä täyden vastuun.

*Tarkistus*

(44) On olennaisen tärkeää tehdä sekä valmistajille että käyttäjille selväksi, että laatimalla tuotepassin pesuaineelle tai pinta-aktiiviselle aineelle valmistaja vakuuttaa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on kaikkien sovellettavien vaatimusten mukainen ja että valmistaja ottaa siitä täyden vastuun.

**Tarkistus 26**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 45 kappale**

*Komission teksti*

(45) Jos jotkin tiedot annetaan **ainoastaan** digitaalisesti, on täsmennettävä, että nämä tiedot täytyy antaa erikseen ja selkeästi toisistaan erotettuina käyttämällä kuitenkin yhtä ainoaa tietovälinettä. Tämä paitsi helpottaa markkinavalvontaviranomaisten työtä myös antaa loppukäyttäjille selkeän käsityksen niistä eri tiedoista, jotka ovat heidän saatavillaan digitaalisessa muodossa.

*Tarkistus*

(45) Jos jotkin tiedot annetaan digitaalisesti, on täsmennettävä, että nämä tiedot täytyy antaa erikseen ja selkeästi toisistaan erotettuina käyttämällä kuitenkin yhtä ainoaa tietovälinettä. Tämä paitsi helpottaa markkinavalvontaviranomaisten työtä myös antaa loppukäyttäjille selkeän käsityksen niistä eri tiedoista, jotka ovat heidän saatavillaan digitaalisessa muodossa.

**Tarkistus 27**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 60 kappale**

*Komission teksti*

(60) Koska on tarpeen varmistaa **ihmisten** terveyden ja ympäristön suojelun korkea taso ja ottaa huomioon tieteelliseen tietoon perustuva uusi kehitys, komission olisi annettava Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomus tämän asetuksen soveltamisesta. Komission olisi

*Tarkistus*

(60) Koska on tarpeen varmistaa terveyden ja ympäristön suojelun korkea taso ja ottaa huomioon tieteelliseen tietoon perustuva uusi kehitys, komission olisi annettava Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomus tämän asetuksen soveltamisesta. Komission olisi

kertomuksessaan arvioitava muun muassa asetuksen tavoitteiden saavuttamista ja otettava huomioon vaikutukset pieniin ja keskisuuriin yrityksiin.

kertomuksessaan arvioitava muun muassa asetuksen tavoitteiden saavuttamista ja otettava huomioon vaikutukset pieniin ja keskisuuriin yrityksiin.

**Tarkistus 28**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 61 kappale**

*Komission teksti*

(61) Terveyden ja ympäristön suojelun korkean tason varmistamiseksi, innovoinnin edistämiseksi ja kilpailukyvyn parantamiseksi komission olisi arvioitava mikro-organismeja sisältävien pesuaineiden turvallisuusvaatimuksia ja mahdollisuutta sallia uusien mikro-organismien tai mikro-organismikantojen käyttö pesuaineissa.

*Tarkistus*

(61) Terveyden ja ympäristön suojelun korkean tason varmistamiseksi, innovoinnin edistämiseksi ja kilpailukyvyn parantamiseksi komission olisi arvioitava mikro-organismeja sisältävien pesuaineiden turvallisuusvaatimuksia ja mahdollisuutta sallia uusien mikro-organismien tai mikro-organismikantojen käyttö pesuaineissa ***tai rajoittaa tarvittaessa mikro-organismien tai mikro-organismikantojen esiintymistä.***

**Tarkistus 29**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Johdanto-osan 61 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***(61 a) Jotta helpotetaan siirtymistä täysipainoiseen kiertotalouteen, komission olisi arvioitava niiden tavoitteiden käyttöönottoa, jotka koskevat pesuaineissa käytettäviä kestäviä uusiutuvia raaka-aineita ja kierrätysmateriaaleja.***

**Tarkistus 30**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 1 alakohta – 3 luetelmakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

– seosta joka on tarkoitettu kankaiden tunnun muokkaamiseen pesua täydentävissä prosesseissa;

– seosta joka on tarkoitettu kankaiden tunnun ***tai tuoksen*** muokkaamiseen pesua täydentävissä prosesseissa;

**Tarkistus 31**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 3 a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**3 a) 'kovien pintojen puhdistusaineella' mitä tahansa yleispuhdistusainetta, keittiön puhdistusainetta, ikkunanpesuainetta tai saniteettitilojen puhdistusainetta;**

**Tarkistus 32**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 3 b alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**3 b) 'kuluttajille tarkoitettulla käsitiskiaineella' pesuainetta, jota käytetään astioiden, ruokailuvälineiden ja muiden keittiövälineiden käsin tapahtuvaan puhdistukseen ja joka saatetaan markkinoille muiden kuin ammattikäyttäjien käyttöön;**

**Tarkistus 33**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 3 c alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**3 c) 'teollisuuden ja laitosten pyykinpesuaineella' pyykinpesuun tarkoitettua pesuainetta, joka saatetaan markkinoille erikoistuneen henkilöstön käytettäväksi muualla kuin kotitalouksissa;**

**Tarkistus 34**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 3 d alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**3 d) 'teollisuuden ja laitosten konetiskiaineella' pesuainetta, joka saatetaan markkinoille erikoistuneen henkilöstön käytettäväksi astianpesukoneissa muualla kuin kotitalouksissa;**

### **Tarkistus 35**

**Ehdotus asetukseksi**

**2 artikla – 1 kohta – 6 alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

6) 'puhdistuksella' prosessia, jossa ei-toivottu aines irrotetaan puhdistettavasta kohteesta tai sen sisältä ja muunnetaan liuokseksi tai dispersioksi;

6) 'puhdistuksella' prosessia, jossa ei-toivottu aines irrotetaan puhdistettavasta kohteesta tai sen sisältä ja muunnetaan liuokseksi tai dispersioksi, **myös käyttämällä mikro-organismeja;**

### **Tarkistus 36**

**Ehdotus asetukseksi**

**2 artikla – 1 kohta – 20 alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

20) 'markkinavalvonnalla' markkinavalvontaviranomaisten toimintaa ja niiden toteuttamia toimenpiteitä, joilla varmistetaan, että tuotteet ovat tässä asetuksessa säädettyjen vaatimusten mukaisia;

20) 'markkinavalvonnalla' markkinavalvontaviranomaisten toimintaa ja niiden toteuttamia toimenpiteitä, joilla varmistetaan, että tuotteet ovat tässä asetuksessa **ja muussa sovellettavassa unionin yhdenmukaistamislainsäädännössä** säädettyjen vaatimusten mukaisia **ja että kyseisen lainsäädännön soveltamisalaan kuuluvia yleisiä etuja suojellaan;**

### **Tarkistus 37**

**Ehdotus asetukseksi**

**2 artikla – 1 kohta – 21 alakohta**

*Komission teksti*

21) 'markkinavalvontaviranomaisella' asetuksen (EU) 2019/1020 3 artiklan 4 kohdassa määriteltyä markkinavalvontaviranomaista;

*Tarkistus*

21) 'markkinavalvontaviranomaisella' asetuksen (EU) 2019/1020 3 artiklan 4 kohdassa määriteltyä markkinavalvontaviranomaista, **joka vastaa markkinavalvonnan järjestämisestä ja toteuttamisesta kyseisen jäsenvaltion alueella;**

**Tarkistus 38**

**Ehdotus asetukseksi  
2 artikla – 1 kohta – 24 alakohta**

*Komission teksti*

**24) 'CE-merkinnällä' merkintää, jolla valmistaja osoittaa pesuaineen olevan merkinnän kiinnittämistä koskevassa unionin yhdenmukaistamislainsäädännössä vahvistettujen sovellettavien vaatimusten mukainen;**

*Tarkistus*

**Poistetaan.**

**Tarkistus 39  
Ehdotus asetukseksi  
2 artikla – 1 kohta – 25 alakohta**

*Komission teksti*

25) 'korjaavalla toimella' asetuksen (EU) 2019/1020 3 artiklan 16 kohdassa määriteltyä tointa;

*Tarkistus*

*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

**Tarkistus 40  
Ehdotus asetukseksi  
2 artikla – 1 kohta – 28 alakohta**

*Komission teksti*

28) 'yksilöllisellä tuotetunnuksella' tuotteen tunnistamiseen tarkoitettua yksilöllistä merkkijonoa, joka on myös

*Tarkistus*

*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

mahdollista linkittää tuotepassiin;

#### **Tarkistus 41**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **2 artikla – 1 kohta – 29 alakohta**

###### *Komission teksti*

29) 'yksilöllisellä toimijatunnuksella' tuotteiden arvoketjuun osallistuvien ***talouden*** toimijoiden tunnistamiseen tarkoitettua yksilöllistä merkkijonoa;

###### *Tarkistus*

29) 'yksilöllisellä toimijatunnuksella' tuotteiden arvoketjuun osallistuvien toimijoiden tunnistamiseen tarkoitettua yksilöllistä merkkijonoa;

#### **Tarkistus 42**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **2 artikla – 1 kohta – 33 alakohta**

###### *Komission teksti*

33) 'täytöllä' toimenpidettä, ***jolla pesuainetta täytetään loppukäyttäjän omaan pakkaukseen myymälässä olevasta suuresta säiliöstä joko manuaalisesti tai automaattisen tai puoliautomaattisen laitteen avulla;***

###### *Tarkistus*

33) 'täytöllä' toimenpidettä, ***jossa kuluttaja tai ammattikäyttäjä täyttää pakkauksen toimittajan tarjoamalla pesuaineella kaupallisessa toiminnassa joko maksua vastaan tai maksutta;***

#### **Tarkistus 43**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **2 artikla – 1 kohta – 34 a alakohta (uusi)**

###### *Komission teksti*

###### *Tarkistus*

***34 a) 'mallilla' pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden ryhmää, joka täyttää seuraavat edellytykset:***

***– ne kuuluvat saman valmistajan vastuulle,***

***– niiden sisältö on sama liitteessä V olevan A osan mukaisesti ja ne on valmistettu samoilla valmistusmenetelmillä,***

***– niiden on tarkoitus olla koostumukseltaan yhtenäisiä, kun niitä testataan samojen testimenetelmien***



*mukaisesti ja*

*– ne määritellään selkeästi  
tyyppinumerolla tai muulla tekijällä,  
jonka avulla ne voidaan tunnistaa;*

#### **Tarkistus 44**

**Ehdotus asetukseksi**

**4 artikla – 2 kohta – johdantokappale**

*Komission teksti*

2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta:

*Tarkistus*

2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta  
*pinta-aktiivisiin aineisiin, jotka ovat  
asetuksen (EU) N:o 528/2012 3 artiklan  
1 kohdan c alakohdassa määritellyjä  
tehoaineita ja joita käytetään  
desinfiointiaineina, kun ne täyttävät  
jonkin seuraavista edellytyksistä:*

#### **Tarkistus 45**

**Ehdotus asetukseksi**

**4 artikla – 2 kohta – a alakohta – johdantokappale**

*Komission teksti*

a) *pinta-aktiivisiin aineisiin, jotka  
ovat* asetuksen (EU) N:o 528/2012  
3 artiklan 1 kohdan c alakohdassa  
*tarkoitettuja tehoaineita ja joita käytetään  
desinfiointiaineina, kun ne täyttävät  
jonkin seuraavista edellytyksistä:*

*Tarkistus*

a) *ne sisältyvät unionin hyväksytyjen  
tehoaineiden luetteloon* asetuksen  
(EU) N:o 528/2012 9 artiklan 2 kohdan  
*mukaisesti;*

#### **Tarkistus 46**

**Ehdotus asetukseksi**

**4 artikla – 2 kohta – a alakohta – i alakohta**

*Komission teksti*

i) *pinta-aktiiviset aineet on  
sisällytetty unionin hyväksytyjen  
tehoaineiden luetteloon* asetuksen  
(EU) N:o 528/2012 9 artiklan 2 kohdan  
*mukaisesti;*

*Tarkistus*

*Poistetaan.*

**Tarkistus 47**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**4 artikla – 2 kohta – a alakohta – ii alakohta**

*Komission teksti*

*ii) pinta-aktiiviset aineet sisältyvät komission delegoidussa asetuksessa (EU) N:o 1062/2014<sup>45</sup> vahvistettuun tarkastusohjelmaan;*

*Tarkistus*

*Poistetaan.*

---

<sup>45</sup> *Komission delegeoitu asetukset (EU) N:o 1062/2014, annettu 4 päivänä elokuuta 2014, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012 tarkoitettua kaikkien biosidivalmisteissa käytettyjen vanhojen tehoaineiden järjestelmällistä arviointia koskevasta työohjelmasta (EUVL L 294, 10.10.2014, s. 1).*

**Tarkistus 48**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**4 artikla – 2 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

*b) pinta-aktiivisiin aineisiin, jotka ovat asetuksen (EU) N:o 528/2012 mukaisesti luvan saaneiden biosidivalmisteiden ainesosia;*

*Tarkistus*

*b) ne sisältyvät komission delegoidussa asetuksessa (EU) N:o 1062/2014<sup>1 a</sup> vahvistettuun tarkastusohjelmaan;*

---

<sup>1 a</sup> *Komission delegeoitu asetukset (EU) N:o 1062/2014, annettu 4 päivänä elokuuta 2014, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012 tarkoitettua kaikkien biosidivalmisteissa käytettyjen vanhojen tehoaineiden järjestelmällistä arviointia koskevasta työohjelmasta (EUVL L 294, 10.10.2014, s. 1).*

**Tarkistus 49**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**4 artikla – 2 kohta – c alakohta**

*Komission teksti*

c) ***pinta-aktiivisiin aineisiin, jotka*** ovat biosidivalmisteiden ainesosia ***ja jotka*** voidaan asettaa saataville markkinoilla tai käyttää asetuksen (EU) N:o 528/2012 **89** artiklan **2 kohdan** mukaisesti.

**Tarkistus 50**

**Ehdotus asetukseksi**

**4 artikla – 2 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

c) ***ne*** ovat biosidivalmisteiden ainesosia ***ja ne*** voidaan asettaa saataville markkinoilla tai käyttää asetuksen (EU) N:o 528/2012 **55** artiklan mukaisesti.

*Tarkistus*

**2 a. Viimeistään... [neljän vuoden kuluttua toisen alakohdan mukaisesti annetun delegoidun säädöksen voimaantulosta] pesuaineiden muiden orgaanisten ainesosien kuin pinta-aktiivisten aineiden on oltava luonnostaan biohajoavia.**

***Komissio antaa viimeistään... [kahden vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulopäivästä] 27 artiklan mukaisesti delegoituja säädöksiä, joilla täydennetään liitettä I luontaisen biohajoavuuden kriteereillä ja testausmenetelmillä muita ainesosia kuin pinta-aktiivisiä aineita varten.***

***Siirretään komissiolle valta antaa tarvittaessa 27 artiklan mukaisesti delegoituja säädöksiä, joilla sallitaan sellaisten aineiden käyttö pesuaineissa, jotka eivät täytä liitteen I mukaisesti vahvistettuja biohajoavuuskriteerejä.***

***Kun komissio antaa delegoituja säädöksiä toisen ja kolmannen alakohdan mukaisesti, se ottaa huomioon valmistuskäytännöt, teknisesti ja taloudellisesti toteuttamiskelpoisten vaihtoehtojen saatavuuden sekä pieniin ja keskisuuriin yrityksiin, terveyteen ja ympäristöön kohdistuvat vaikutukset.***

**Tarkistus 51**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**4 artikla – 2 b kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**2 b. Viimeistään... [kahden vuoden kuluttua toisen alakohdan mukaisesti annetun delegoidun säädöksen voimaantulosta] pesuaineiden ympärillä olevan vesiliukoisen kalvon on oltava hajoava.**

***Komissio antaa viimeistään... [18 kuukauden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] 27 artiklan mukaisesti delegoituja säädöksiä, joilla täydennetään liitettä I pesuaineiden ympärillä olevan vesiliukoisen kalvon hajoavuuden kriteereillä ja testausmenetelmillä.***

**Tarkistus 52**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**6 artikla – 1 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Ensimmäistä kohtaa ei sovelleta pesuaineisiin, jotka ovat asetuksessa (EU) N:o 528/2012 tarkoitettuja teollisia biosidituotteita tai asetuksessa (EU) 2017/745<sup>1 a</sup> tarkoitettuja lääkinnällisiä laitteita.***

---

***<sup>1 a</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetetus (EU) 2017/745, annettu 5 päivänä huhtikuuta 2017, lääkinnällisistä laitteista, direktiivin 2001/83/EY, asetuksen (EY) N:o 178/2002 ja asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muuttamisesta sekä neuvoston direktiivien 90/385/ETY ja 93/42/ETY kumoamisesta (EUVL L 117, 5.5.2017, s. 1).***

**Tarkistus 53**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**6 artikla – 1 b kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*Fosfaattien ja muiden fosforiyhdisteiden sellainen tahaton esiintyminen pinta-aktiivisissa aineissa ja pesuaineissa, joka johtuu ainesosien epäpuhtauksista, valmistusprosessista tai varastoinnista tai siirtymisestä pakkauksesta, on sallittava, jos tällaista esiintymistä ei voida teknisesti välttää hyvien tuotantotapojen mukaisesti ja jos nämä pinta-aktiiviset aineet ja pesuaineet ovat tästä huolimatta turvallisia.*

**Tarkistus 54**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**6 a artikla (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**6 a artikla**

**Eläinkokeet**

- 1. Pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden turvallisuus ja se, että ne ovat tämän asetuksen mukaisia, on vahvistettava käyttämällä uuden lähestymistavan mukaisia eläinkokeettomia menetelmiä, jotka on validoitu ja hyväksytty unionin tasolla.**
- 2. Jollei 1 artiklan 1 kohdasta johtuvista yleisistä velvoitteista muuta johdu, seuraavat toimet ovat kiellettyjä:**
  - a) pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden markkinoille saattaminen, jos lopullista koostumusta tai ainesosia tai ainesosien yhdistelmiä on testattu eläimillä tämän asetuksen vaatimusten noudattamiseksi;**
  - b) valmiiden pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden tai ainesosien tai ainesosien yhdistelmien testaaminen eläimillä unionissa tämän asetuksen**

*vaatimusten noudattamiseksi.*

*3. Edellä olevia 1 ja 2 kohtaa sovelletaan rajoittamatta asiaa koskevan unionin oikeuden soveltamista, eivätkä ne estä ennen ... [tämän asetuksen voimaantulopäivä] hankittujen tietojen käyttöä.*

*4. Poikkeuksellisissa olosuhteissa, jos pesuaineen ainesosan turvallisuus herättää huolta, komissio voi tehdä päätöksen, jolla myönnetään poikkeus 1 ja 2 kohdan soveltamisesta. Komissio voi toimia omasta aloitteestaan tai talouden toimijan tai jäsenvaltion perustellusta pyynnöstä.*

*Kun komissio toimii talouden toimijan tai jäsenvaltion perustellusta pyynnöstä, pyyntöön on sisällyttävä arvio tilanteesta ja siinä on ilmoitettava tarvittavat toimenpiteet. Tämän perusteella komissio voi asianomaista tiedekomiteaa, virastoa tai elintä kuultuaan tehdä päätöksen poikkeuksen hyväksymisestä.*

*Päätöksen yhteydessä on säädettävä poikkeukseen liittyvistä erityistavoitteista sekä kesto ja tuloksista tiedottamista koskevista edellytyksistä. Poikkeus myönnetään ainoastaan, jos*

*a) ainesosa on laajalti käytössä eikä sitä voida korvata toisella ainesosalla, joka voi täyttää saman tehtävän;*

*b) ihmisten terveyttä koskeva ongelma on näytetty toteen ja tarve eläinkokeiden tekemiseen on perusteltu ja sitä tukee arvioinnin perustaksi esitetty yksityiskohtainen tutkimuspöytäkirja.*

**Tarkistus 55**

**Ehdotus asetukseksi**

**7 artikla – 2 kohta – 2 alakohta – c alakohta**

*Komission teksti*

**c) soveltuviissa tapauksissa kiinnitettävä CE-merkintä 14 artiklan mukaisesti,**

**Tarkistus 56  
Ehdotus asetukseksi  
7 artikla – 3 kohta**

*Komission teksti*

3. Valmistajien on säilytettävä tekniset asiakirjat ja tuotepassi kymmenen vuoden ajan siitä, kun kyseisissä asiakirjoissa tai tuotepassissa tarkoitettu pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on saatettu markkinoille.

**Tarkistus 57  
Ehdotus asetukseksi  
7 artikla – 6 kohta – 2 alakohta – a alakohta**

*Komission teksti*

a) **jäsenvaltioiden nimeämien elinten pyynnöstä;**

**Tarkistus 58  
Ehdotus asetukseksi  
7 artikla – 6 kohta – 2 alakohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) kun pesuaine, josta on jo **pyydetty** ainesosaluettelo, ei enää vastaa kyseiseen ainesosaluetteluun sisältyviä tietoja.

**Tarkistus 59  
Ehdotus asetukseksi  
7 artikla – 7 kohta**

*Tarkistus*

**Poistetaan.**

*Tarkistus*

3. Valmistajien on säilytettävä tekniset asiakirjat ja tuotepassi kymmenen vuoden ajan siitä, kun kyseisissä asiakirjoissa tai tuotepassissa tarkoitettu pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on saatettu markkinoille, **ja tarvittaessa päivitettävä niitä.**

*Tarkistus*

a) **pesuaineen markkinoille saattamisen ajankohtana;**

*Tarkistus*

b) kun pesuaine, josta on jo **toimitettu** ainesosaluettelo, ei enää vastaa kyseiseen ainesosaluetteluun sisältyviä tietoja.

7. Valmistajien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille, ei ole tämän asetuksen mukainen, on toteutettava välittömästi tarvittavat korjaavat **toimenpiteet** kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos valmistaja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista **toimenpiteistä**.

## **Tarkistus 60**

### **Ehdotus asetukseksi**

#### **7 artikla – 7 a kohta (uusi)**

7. Valmistajien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille, ei ole tämän asetuksen mukainen, on toteutettava välittömästi tarvittavat korjaavat **toimet** kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos valmistaja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista **toimista**.

**7 a. Valmistajien on pyynnöstä annettava hyvissä ajoin asiaankuuluvat tiedot asianomaisen toimitusketjun asiaankuuluville talouden toimijoille, mukaan lukien jakelijat, maahantuojat ja valtuutetut edustajat, tuotteidensa osalta havaitsemistaan vaatimustenmukaisuutta koskevista ongelmista tai terveydelle tai ympäristölle aiheutuvista riskeistä sekä niiden johdosta toteutetuista mahdollisista korjaavista toimista, palautusmenettelyistä tai markkinoilta poistamisesta.**



**Tarkistus 61**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**7 artikla – 8 kohta**

*Komission teksti*

8. Valmistajan on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän helposti ymmärtämällä kielellä ***painetussa tai sähköisessä muodossa*** kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

**Tarkistus 62**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**7 artikla – 8 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

**Tarkistus 63**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**8 artikla – 1 kohta**

*Tarkistus*

8. Valmistajan on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän helposti ymmärtämällä kielellä ***sähköisesti ja pyynnöstä paperiversiona*** kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. ***Asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat on toimitettava 20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta.*** Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

*Tarkistus*

***8 a. Valmistajien on asetettava yleisesti saataville verkkosivustollaan viestintäkanavansa, kuten puhelinnumero, sähköpostiosoite tai verkkosivustonsa erityinen osio, ottaen huomioon vammaisten henkilöiden esteettömyystarpeet ja jotta loppukäyttäjät voivat tehdä valituksia tai esittää huolenaiheita tuotteiden mahdollisesta vaatimustenvastaisuudesta tai turvallisuutta koskevista ongelmista.***

*Komission teksti*

1. Valmistajat voivat nimittää kirjallisella toimeksiannolla valtuutetun edustajan.

**Tarkistus 64**

**Ehdotus asetukseksi**

**8 artikla – 2 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

**Tarkistus 65**

**Ehdotus asetukseksi**

**8 artikla – 3 kohta – 1 alakohta**

*Komission teksti*

Valtuutetun edustajan on suoritettava valmistajalta saadussa toimeksiannossa eritellyt tehtävät. Valtuutetun edustajan on pyynnöstä toimitettava toimeksiannosta jäljennös toimivaltaiselle viranomaiselle.

**Tarkistus 66**

**Ehdotus asetukseksi**

**8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – c alakohta**

*Komission teksti*

c) antaa toimivaltaiselle kansalliselle viranomaiselle tämän perustellusta pyynnöstä kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että

*Tarkistus*

1. Valmistajat voivat nimittää kirjallisella toimeksiannolla valtuutetun edustajan. ***Valtuutetun edustajan toimeksianto on voimassa vasta, kun valtuutettu edustaja on hyväksynyt sen kirjallisesti.***

*Tarkistus*

***2 a. Valmistajien, jotka eivät ole sijoittautuneet unioniin, on ilmoitettava toimivaltaisille kansallisille viranomaisille valtuutetun edustajansa posti- ja sähköpostiosoite.***

*Tarkistus*

Valtuutetun edustajan on suoritettava valmistajalta saadussa toimeksiannossa eritellyt tehtävät. ***Valtuutetulla edustajalla on oltava tarvittavat resurssit toimeksiannossa eriteltyjen tehtävien suorittamiseksi.*** Valtuutetun edustajan on pyynnöstä toimitettava toimeksiannosta jäljennös toimivaltaiselle viranomaiselle.

*Tarkistus*

c) antaa toimivaltaiselle kansalliselle viranomaiselle tämän perustellusta pyynnöstä kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että

asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tässä asetuksessa vahvistettujen vaatimusten mukainen;

asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tässä asetuksessa vahvistettujen vaatimusten mukainen, **20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta ja kielellä, jota kyseinen viranomainen ymmärtää helposti;**

#### **Tarkistus 67**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – e alakohta**

###### *Komission teksti*

e) päättää toimeksianto, jos valmistaja ei noudata tämän asetuksen mukaisia valmistajan velvollisuuksia.

###### *Tarkistus*

e) päättää toimeksianto, jos valmistaja ei noudata tämän asetuksen mukaisia valmistajan velvollisuuksia, **ja ilmoittaa toimeksiannon päättämisestä 20 arkipäivän kuluessa sen jäsenvaltion markkinavalvontaviranomaiselle, johon valmistaja on sijoittautunut;**

#### **Tarkistus 68**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – e a alakohta (uusi)**

###### *Komission teksti*

###### *Tarkistus*

**e a) jos valtuutettu edustaja katsoo tai hänellä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, ilmoittaa siitä valmistajalle;**

#### **Tarkistus 69**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **8 artikla – 3 a kohta (uusi)**

###### *Komission teksti*

###### *Tarkistus*

**3 a. Kun valtuutettu edustaja vaihtuu, kyseiseen muutokseen liittyvät yksityiskohtaiset järjestelyt vahvistetaan toimeksiannossa 1, 2 ja 3 kohdan mukaisesti.**

## Tarkistus 70

### Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 2 kohta – b alakohta

*Komission teksti*

b) *pesuaine on varustettu 14 artiklassa tarkoitetulla CE-merkinnällä;*

*Tarkistus*

*Poistetaan.*

## Tarkistus 71

### Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 4 kohta

*Komission teksti*

4. Maahantuojien on ilmoitettava pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tuoteselosteessa nimensä, rekisteröity toiminimensä tai rekisteröity tavaramerkkinsä sekä *posti-* ja *internetosoitteensa*, josta niihin saa yhteyden. Yhteystiedot on esitettävä loppukäyttäjien ja markkinavalvontaviranomaisten helposti ymmärtämällä kielellä.

*Tarkistus*

4. Maahantuojien on ilmoitettava pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tuoteselosteessa nimensä, rekisteröity toiminimensä tai rekisteröity tavaramerkkinsä sekä *postiosoitteensa* ja *sähköpostiosoitteensa sekä puhelinnumeronsa*, josta niihin saa yhteyden. Yhteystiedot on esitettävä loppukäyttäjien ja markkinavalvontaviranomaisten helposti ymmärtämällä kielellä, *ja niiden on oltava selkeitä, ymmärrettäviä ja helposti luettavia.*

## Tarkistus 72

### Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 8 kohta

*Komission teksti*

8. Maahantuojien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille, ei ole tämän asetuksen mukainen, on *toteutettava välittömästi* tarvittavat korjaavat *toimenpiteet* kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan

*Tarkistus*

8. Maahantuojien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille, ei ole tämän asetuksen mukainen, on *välittömästi tiedotettava asiasta valmistajalle ja tehtävä yhteistyötä valmistajan ja toimivaltaisten viranomaisten kanssa sen varmistamiseksi, että toteutetaan välittömästi* tarvittavat korjaavat *toimet*

palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos maahantuojia katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista *toimenpiteistä*.

kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos maahantuojia katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta *valmistajalle ja* niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista *toimista*.

### Tarkistus 73

#### Ehdotus asetukseksi

#### 9 artikla – 8 a kohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**8 a. Maahantuojien on markkinavalvontaviranomaisten pyynnöstä annettava hyvissä ajoin asiaankuuluvat tiedot asianomaisen toimitusketjun asiaankuuluville talouden toimijoille, mukaan lukien jakelijat ja valtuutetut edustajat, tuotteidensa osalta havaitsemistaan vaatimustenmukaisuutta koskevista ongelmista tai terveydelle tai ympäristölle aiheutuvista riskeistä sekä niiden johdosta toteutetuista mahdollisista korjaavista toimista, palautusmenettelyistä tai markkinoilta poistamisesta.**

### Tarkistus 74

#### Ehdotus asetukseksi

#### 9 artikla – 10 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

10. Maahantuojien on toimivaltaisen

10. Maahantuojien on toimivaltaisen

kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän helposti ymmärtämällä kielellä ***painetussa tai sähköisessä muodossa*** kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

#### **Tarkistus 75**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **9 artikla – 10 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän helposti ymmärtämällä kielellä ***sähköisesti ja pyynnöstä paperiversiona*** kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. ***Asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat on toimitettava 20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta.*** Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

*Tarkistus*

***10 a. Maahantuojien on tarkistettava, ovatko 7 artiklan 8 a kohdassa tarkoitettut viestintäkanavat yleisesti kuluttajien saatavilla, jotta kuluttajat voivat tehdä valituksia tai esittää huolenaiheita tuotteiden mahdollisesta vaatimustenvastaisuudesta. Jos tällaisia kanavia ei ole saatavilla, maahantuojien on tarjottava tällaisia kanavia vammaisten henkilöiden esteettömyystarpeet huomioon ottaen.***

#### **Tarkistus 76**

##### **Ehdotus asetukseksi**

##### **10 artikla – 2 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

***b) pesuaine on varustettu 14 artiklassa tarkoitettulla CE-merkinnällä;***

*Tarkistus*

***Poistetaan.***

**Tarkistus 77**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**10 artikla – 5 kohta**

*Komission teksti*

5. Jakelijoiden, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat asettaneet saataville markkinoilla, ei ole tämän asetuksen mukainen, on **varmistettava**, että tarvittavat korjaavat toimenpiteet kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimusten mukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi toteutetaan, jos se on tarpeen. Lisäksi jos jakelija katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka se on asettanut saataville markkinoilla, aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista **toimenpiteistä**.

**Tarkistus 78**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**10 artikla – 6 kohta**

*Komission teksti*

6. Jakelijoiden on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle **paperiversiona tai sähköisessä muodossa kaikki tiedot ja asiakirjat**, jotka ovat tarpeen sen

*Tarkistus*

5. Jakelijoiden, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat asettaneet saataville markkinoilla, ei ole tämän asetuksen mukainen, on **välittömästi tiedotettava asiasta valmistajalle tai tapauksen mukaan maahantuojalle ja tehtävä tapauksen mukaan yhteistyötä valmistajan tai maahantuojan ja toimivaltaisten viranomaisten kanssa sen varmistamiseksi**, että tarvittavat korjaavat toimenpiteet kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimusten mukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi toteutetaan, jos se on tarpeen. Lisäksi jos jakelija katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka se on asettanut saataville markkinoilla, aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista **toimista**.

*Tarkistus*

6. Jakelijoiden on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle sähköisessä muodossa **ja pyynnöstä paperiversiona** kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen

osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen vaatimusten mukainen. Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoilla saataville asettamien pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden aiheuttamat riskit.

osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen vaatimusten mukainen. ***Asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat on toimitettava 20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta.*** Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoilla saataville asettamien pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden aiheuttamat riskit.

### **Tarkistus 79**

#### **Ehdotus asetukseksi**

#### **12 artikla – 1 kohta – a alakohta**

##### *Komission teksti*

a) varmistettava, että pakkauksessa on ilmaisujen ”pakkaaja” tai ”jälleenpakkaaja” jälkeen maahantuojan tai jakelijan nimi, rekisteröity toiminimi tai rekisteröity tavaramerkki ja ***postiosoite***;

##### *Tarkistus*

a) varmistettava, että pakkauksessa on ilmaisujen ”pakkaaja” tai ”jälleenpakkaaja” jälkeen maahantuojan tai jakelijan nimi, rekisteröity toiminimi tai rekisteröity tavaramerkki, ***postiosoite sekä sähköpostiosoite ja puhelinnumero, joiden kautta niihin saa yhteyden***;

### **Tarkistus 80**

#### **Ehdotus asetukseksi**

#### **14 artikla**

##### *Komission teksti*

##### ***14 artikla***

***CE-merkinnän kiinnittämistä koskevat säännöt ja ehdot***

***1. CE-merkintää koskevat asetuksen (EY) N:o 765/2008 30 artiklassa säädetyt yleiset periaatteet.***

***2. CE-merkintä on kiinnitettävä näkyvästi, helposti luettavasti ja pysyvästi ennen pesuaineen saattamista markkinoille.***

##### *Tarkistus*

***Poistetaan.***



*CE-merkintä on kiinnitettävä joko pesuaineen tuoteselosteeseen tai pakkaukseen tai, jos pesuaine toimitetaan irtotavarana, pesuaineen mukana seuraavaan asiakirjaan.*

*Jos talouden toimijat saavat 16 artiklan 2 kohdan mukaisesti toimittaa ainoastaan digitaalisen tuoteselosteen, CE-merkintä on annettava digitaalisessa tuoteselosteessa.*

*3. Jäsenvaltioiden on nykyisiä mekanismeja hyödyntämällä varmistettava CE-merkintää koskevan järjestelmän moitteeton soveltaminen ja ryhdyttävä tarkoituksenmukaisiin toimiin, jos tätä merkintää käytetään sääntöjenvastaisesti.*

**Tarkistus 81**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**15 artikla – 2 kohta**

*Komission teksti*

2. Talouden toimijan, joka asettaa pesuaineen saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, on toimitettava fyysinen tuoteseloste *tai* tietoväline, *jonka* kautta digitaalinen tuoteseloste on loppukäyttäjän saatavilla.

*Tarkistus*

2. Talouden toimijan, joka asettaa pesuaineen saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, on toimitettava fyysinen tuoteseloste *ja* tietoväline, *joiden* kautta digitaalinen tuoteseloste on loppukäyttäjän saatavilla.

**Tarkistus 82**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**15 artikla – 3 kohta – 1 alakohta – a alakohta**

*Komission teksti*

a) tyyppinumero, eränumero tai muu merkintä, jonka avulla aine voidaan tunnistaa;

*Tarkistus*

a) tyyppinumero, *mallin numero*, eränumero tai muu merkintä, jonka avulla aine voidaan tunnistaa;

**Tarkistus 83**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**15 artikla – 3 kohta – i alakohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) **maahantuojan** nimi, rekisteröity toiminimi tai rekisteröity tavaramerkki sekä posti- ja sähköpostiosoite yhteydenottoja varten. Postiosoitteessa on ilmoitettava yksi yhteyspiste, jonka kautta maahantuojaan saa yhteyden.

*Tarkistus*

b) **valmistajan nimi ja tarvittaessa valmistajan valtuutetun edustajan** nimi, rekisteröity toiminimi tai rekisteröity tavaramerkki sekä posti- ja sähköpostiosoite **sekä puhelinnumero** yhteydenottoja varten. Postiosoitteessa on ilmoitettava yksi yhteyspiste, jonka kautta maahantuojaan saa yhteyden.

**Tarkistus 84**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**15 artikla – 5 kohta**

*Komission teksti*

5. Edellä 3 ja 4 kohdassa tarkoitetut tiedot on esitettävä loppukäyttäjien helposti ymmärtämällä, asianomaisen jäsenvaltion määräämällä kielellä, ja niiden on oltava selkeitä, ymmärrettäviä ja helppotajuisia. Tuoteselosteen on oltava saatavilla tarkastusta varten, kun pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville markkinoilla.

*Tarkistus*

5. Edellä 3 ja 4 kohdassa tarkoitetut tiedot on esitettävä loppukäyttäjien helposti ymmärtämällä, asianomaisen jäsenvaltion määräämällä kielellä, ja niiden on oltava selkeitä, ymmärrettäviä ja helppotajuisia **ja asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä I olevan 1 osan 1.2.1.4 ja 1.2.1.5 jaksossa vahvistettujen vaatimusten mukaisia**. Tuoteselosteen on oltava saatavilla tarkastusta varten, kun pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville markkinoilla.

**Tarkistus 85**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**15 artikla – 5 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**5 a. Pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden merkinnöissä voidaan ilmoittaa, ettei pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta varten ole tehty eläinkokeita, ainoastaan siinä tapauksessa, että valmistaja tai sen tavarantoimittajat eivät ole tehneet eläinkokeita, jos valmistaja voi**

*yksilöidä nämä tiedot kohtuullisin toimenpitein, jotka koskevat valmista pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta, sen esiastetta tai jotain sen ainesosaa, tai käyttäneet ainesosia, joita koskevia eläinkokeita muut ovat tehneet uusien pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden kehittämistarkoituksessa, sanotun kuitenkin rajoittamatta direktiivin .../... [nimenomaisten ympäristöväitteiden perustelemisesta ja esittämisestä annettu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi (viherväitteitä koskeva direktiivi) COM/2023/166 final] soveltamista. Merkinässä voidaan ilmoittaa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on ”vegaaninen” tai että se ”ei sisällä eläinperäisiä ainesosia”, ainoastaan, jos eläinperäisiä ainesosia tai eläimistä saatavia sivutuotteita ei ole käytetty kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen valmistamisessa ja kehittämisessä.*

**Tarkistus 86**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**16 artikla – 1 kohta – 1 alakohta – a alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

a) fyysisessä tuoteselosteessa tai

*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

**Tarkistus 87**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**16 artikla – 1 kohta – 2 alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Poiketen siitä, mitä ensimmäisen alakohdan b alakohdassa säädetään, liitteessä V olevassa C osassa vahvistettuja tuotetietoja ei tarvitse toistaa fyysisessä tuoteselosteessa. Lisäksi*** jos digitaalisessa tuoteselosteessa annetaan kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeet liitteessä V olevan B osan 1 ja 2 kohdan mukaisesti, fyysisessä

Jos digitaalisessa tuoteselosteessa annetaan kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeet liitteessä V olevan B osan 1 ja 2 kohdan mukaisesti, fyysisessä tuoteselosteessa voidaan esittää liitteessä V olevan D osan mukainen yksinkertaistettu annostelutaulukko.

tuoteselosteessa voidaan esittää liitteessä V olevan D osan mukainen yksinkertaistettu annostelutaulukko.

**Tarkistus 88**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**16 artikla – 2 kohta**

*Komission teksti*

2. **Poiketen siitä, mitä 1 kohdassa säädetään, voidaan** siinä tapauksessa, että pesuaineet asetetaan saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, **antaa 15 artiklan 3 ja 4 kohdassa säädetty merkinnät pelkästään digitaalisessa tuoteselosteessa, lukuun ottamatta liitteessä V olevan B osan 1 ja 2 kohdassa vahvistettuja kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeita, jotka on annettava myös fyysisessä tuoteselosteessa.**

*Tarkistus*

2. Siinä tapauksessa, että pesuaineet asetetaan saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, **toimijan on varmistettava, että 15 artiklan 2, 3 ja 4 kohdassa säädetty merkinnät on liitetty pakkaukseen.**

**Tarkistus 89**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**17 artikla – 1 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava sellaisessa muodossa, että niihin voidaan kohdistaa hakuja;

*Tarkistus*

b) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava sellaisessa muodossa, että niihin voidaan **helposti** kohdistaa hakuja;

**Tarkistus 90**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**17 artikla – 1 kohta – e alakohta**

*Komission teksti*

e) digitaalisen tuoteselosteen tiedot on esitettävä **siten, että** otetaan huomioon myös haavoittuvassa asemassa olevien ryhmien tarpeet ja tuetaan tarvittaessa välttämättömiä mukautuksia, joilla

*Tarkistus*

e) digitaalisen tuoteselosteen tiedot on esitettävä **käyttäen sellaista muotoa, jossa** otetaan huomioon myös haavoittuvassa asemassa olevien ryhmien, **myös vammaisten henkilöiden,** tarpeet ja tuetaan

helpotetaan kyseisten ryhmien tiedonsaantia;

tarvittaessa välttämättömiä mukautuksia, joilla helpotetaan kyseisten ryhmien tiedonsaantia;

**Tarkistus 91**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**17 artikla – 1 kohta – i alakohta**

*Komission teksti*

i) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava saatavilla tietovälineen kautta.

*Tarkistus*

i) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava **helposti** saatavilla tietovälineen kautta.

**Tarkistus 92**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**17 artikla – 2 kohta – 1 alakohta**

*Komission teksti*

Tietovälineen on oltava fyysisesti liitettynä pesuaineeseen tai **pinta-aktiivisessa** aineeseen, niiden pakkaukseen tai niiden mukana seuraaviin asiakirjoihin.

*Tarkistus*

Tietovälineen on oltava fyysisesti, **pysyvästi, näkyvästi ja luettavasti** liitettynä pesuaineeseen tai **pinta-aktiiviseen** aineeseen, niiden pakkaukseen tai niiden mukana seuraaviin asiakirjoihin **siten, että digitaaliset laitteet voivat käsitellä sen automaattisesti.**

**Tarkistus 93**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**17 artikla – 3 kohta**

*Komission teksti*

3. Jos talouden toimijat tarjoavat digitaalisen tuoteselosteen, tietovälineen mukana on oltava maininta **”Tuotteesta on saatavilla** kattavampia tietoja **verkossa”** tai vastaava ilmoitus.

*Tarkistus*

3. Jos talouden toimijat tarjoavat digitaalisen tuoteselosteen, tietovälineen mukana on oltava maininta **”Katso skannaamalla”** tai vastaava ilmoitus.

**Tarkistus 94**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**17 artikla – 4 kohta**

*Komission teksti*

4. **Digitaalisen tuoteselosteen tarjoavat** talouden toimijat eivät saa seurata, analysoida tai käyttää mitään käyttötietoja muihin tarkoituksiin kuin siihen, mikä on ehdottoman välttämätöntä digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen toimittamiseksi verkon välityksellä.

*Tarkistus*

4. Talouden toimijat eivät saa seurata, analysoida tai käyttää mitään käyttötietoja muihin tarkoituksiin kuin siihen, mikä on ehdottoman välttämätöntä digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen toimittamiseksi verkon välityksellä.

**Tarkistus 95**

**Ehdotus asetukseksi**

**17 artikla – 5 kohta – 1 alakohta – johdantokappale**

*Komission teksti*

**Digitaalisen tuoteselosteen tarjoavien** talouden toimijoiden on annettava digitaalisessa tuoteselosteissa olevat tiedot muilla tavoilla

*Tarkistus*

Talouden toimijoiden on annettava digitaalisessa tuoteselosteissa olevat tiedot muilla tavoilla **ja maksutta**

**Tarkistus 96**

**Ehdotus asetukseksi**

**18 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

**Tätä velvoitetta sovelletaan 18 kuukauden kuluttua 9 kohdan mukaisesti hyväksytyin täytäntöönpanosäädöksen voimaantulosta.**

*Tarkistus*

**Tarkistus 97**

**Ehdotus asetukseksi**

**18 artikla – 2 kohta – a alakohta**

*Komission teksti*

a) sen on vastattava tiettyä pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen erää;

*Tarkistus*

a) sen on vastattava tiettyä **mallia, joka on saatettava ajan tasalle, kun ainesosaluetteloon tehdään muutoksia, tai tarvittaessa tiettyä** pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen erää;

**Tarkistus 98**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 2 kohta – d alakohta**

*Komission teksti*

d) sen on oltava ajan tasalla;

*Tarkistus*

d) sen on oltava ajan tasalla, **tarkka ja täydellinen**;

**Tarkistus 99**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 2 kohta – f alakohta**

*Komission teksti*

f) sen on oltava loppukäyttäjien, markkinavalvontaviranomaisten, tulliviranomaisten, komission **ja** toisten talouden toimijoiden saatavilla;

*Tarkistus*

f) sen on oltava **helposti asiakkaiden, loppukäyttäjien, valmistajien, maahantuojien, jakelijoiden, toimivaltaisten kansallisten viranomaisten,** markkinavalvontaviranomaisten, tulliviranomaisten, komission, toisten talouden toimijoiden **ja muiden asiaankuuluvien sidosryhmien, kuten kansalaisjärjestöjen ja tutkijoiden,** saatavilla;

**Tarkistus 100**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 2 kohta – i alakohta**

*Komission teksti*

i) sen on täytettävä **8** kohdan nojalla vahvistetut erityiset ja tekniset vaatimukset.

*Tarkistus*

i) sen on täytettävä **9** kohdan nojalla vahvistetut erityiset ja tekniset vaatimukset.

**Tarkistus 101**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 3 kohta – 1 luetelmakohta**

*Komission teksti*

Tietovälineen on oltava fyysisesti pesuaineessa tai pinta-aktiivisessa aineessa, niiden pakkauksessa tai niiden mukana

*Tarkistus*

Tietovälineen on oltava fyysisesti pesuaineessa tai pinta-aktiivisessa aineessa, niiden pakkauksessa tai niiden mukana

seuraavissa asiakirjoissa sen mukaan kuin 8 kohdassa tarkoitettussa täytäntöönpanosäädöksessä edellytetään.

seuraavissa asiakirjoissa sen mukaan kuin 9 kohdassa tarkoitettussa täytäntöönpanosäädöksessä edellytetään.

### **Tarkistus 102**

#### **Ehdotus asetukseksi**

#### **18 artikla – 3 kohta – 3 alakohta**

##### *Komission teksti*

Tietovälineen on oltava selvästi loppukäyttäjän nähtävillä ennen ostoa ja markkinavalvontaviranomaisten saatavilla, myös siinä tapauksessa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville etämyynnin kautta.

##### *Tarkistus*

Tietovälineen on oltava **verkossa olevan tuotesivuston pääsivulla** selvästi loppukäyttäjän nähtävillä ennen ostoa ja markkinavalvontaviranomaisten saatavilla, myös siinä tapauksessa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville etämyynnin kautta.

### **Tarkistus 103**

#### **Ehdotus asetukseksi**

#### **18 artikla – 9 kohta – 1 alakohta – johdantokappale**

##### *Komission teksti*

Komissio hyväksyy täytäntöönpanosäädöksen, jossa määritetään pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden tuotepassiin liittyvät erityiset ja tekniset vaatimukset. Näissä vaatimuksissa on täsmennettävä vähintään seuraavat:

##### *Tarkistus*

Komissio hyväksyy **[12 kuukauden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta]** täytäntöönpanosäädöksen, jossa määritetään pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden tuotepassiin liittyvät erityiset ja tekniset vaatimukset. Näissä vaatimuksissa on täsmennettävä vähintään seuraavat:

### **Tarkistus 104**

#### **Ehdotus asetukseksi**

#### **19 artikla – 1 kohta – b alakohta**

##### *Komission teksti*

b) kaikkien tuotepassiin sisältyvien tietojen on perustuttava avoimiin standardeihin, ne on laadittava yhteentoimivassa muodossa ja niiden on oltava koneellisesti luettavia **ja jäsenneiltyjä ja niihin on voitava kohdistaa**

##### *Tarkistus*

b) kaikkien tuotepassiin sisältyvien tietojen on perustuttava avoimiin standardeihin, ne on laadittava yhteentoimivassa muodossa ja niiden on oltava **tarvittaessa** koneellisesti luettavia, **jäsenneiltyjä, haettavissa ja siirrettävissä avoimen yhteentoimivan**



*hakuja;*

*tiedonvaihtoverkon kautta ilman toimittajariippuvuutta;*

**Tarkistus 105**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**19 artikla – 1 kohta – b a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***b a) tuotepassit on suunniteltava ja niitä on käytettävä käyttäjäystävällisellä tavalla;***

**Tarkistus 106**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**19 artikla – 1 kohta – c alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

c) tuotepassin on oltava loppukäyttäjien, talouden toimijoiden ja muiden asiaan liittyvien toimijoiden käytettävissä maksutta;

c) tuotepassin on oltava *helposti* loppukäyttäjien, talouden toimijoiden ja muiden asiaan liittyvien toimijoiden käytettävissä maksutta *ja ilman, että pääsy on rajattu olemassa oleville käyttäjille;*

**Tarkistus 107**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**19 artikla – 1 kohta – d alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

d) tuotepassin laatimisesta vastaavan talouden toimijan tai sen puolesta toimimaan valtuutettujen toimijoiden on säilytettävä tuotepassiin sisältyvät tiedot;

d) tuotepassin laatimisesta vastaavan talouden toimijan tai sen puolesta toimimaan valtuutettujen toimijoiden on säilytettävä tuotepassiin sisältyvät tiedot *ja päivitettävä niitä;*

**Tarkistus 108**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**22 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

1. Kun jonkin jäsenvaltion markkinavalvontaviranomaisilla on

1. Kun jonkin jäsenvaltion markkinavalvontaviranomaisilla on

riittävät perusteet uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, niiden on suoritettava asianomaista pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta koskeva arviointi, joka kattaa kaikki sovellettavat tässä asetuksessa säädetty vaatimukset. Asianomaisten talouden toimijoiden on tätä varten ja tarvittavissa määrin tehtävä yhteistyötä markkinavalvontaviranomaisten kanssa.

### **Tarkistus 109** **Ehdotus asetukseksi** **22 artikla – 3 kohta**

#### *Komission teksti*

3. Jos markkinavalvontaviranomaiset havaitsevat 1 tai 2 kohdassa tarkoitetuissa tarkastuksissa, ettei pesuaine tai pinta-aktiivinen täytä tässä asetuksessa säädettyjä vaatimuksia, niiden on vaadittava viipymättä asianomaisia talouden toimijoita ryhtymään kaikkiin tarvittaviin korjaaviin toimiin pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vastaamaan kyseisiä vaatimuksia tai sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on oikeassa suhteessa 1 kohdassa tarkoitettun riskin luonteeseen.

### **Tarkistus 110** **Ehdotus asetukseksi** **24 artikla – 1 kohta**

#### *Komission teksti*

1. Jos markkinavalvontaviranomainen havaitsee 22 artiklan 1 kohdan mukaisesti suorittamansa arvioinnin jälkeen, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine siitä huolimatta, että se on tämän asetuksen vaatimusten mukainen, aiheuttaa riskin

riittävät perusteet uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle, **turvallisuudelle** tai ympäristölle, niiden on suoritettava asianomaista pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta koskeva arviointi, joka kattaa kaikki sovellettavat tässä asetuksessa säädetty vaatimukset. Asianomaisten talouden toimijoiden on tätä varten ja tarvittavissa määrin tehtävä yhteistyötä markkinavalvontaviranomaisten kanssa.

#### *Tarkistus*

3. Jos markkinavalvontaviranomaiset havaitsevat 1 tai 2 kohdassa tarkoitetuissa tarkastuksissa, ettei pesuaine tai pinta-aktiivinen täytä tässä asetuksessa säädettyjä vaatimuksia, niiden on vaadittava viipymättä asianomaisia talouden toimijoita ryhtymään kaikkiin tarvittaviin korjaaviin toimiin pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vastaamaan kyseisiä vaatimuksia tai sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on **markkinavalvontaviranomaisten vahvistama ja** oikeassa suhteessa 1 kohdassa tarkoitettun riskin luonteeseen.

#### *Tarkistus*

1. Jos markkinavalvontaviranomainen havaitsee 22 artiklan 1 kohdan mukaisesti suorittamansa arvioinnin jälkeen, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine siitä huolimatta, että se on tämän asetuksen vaatimusten mukainen, aiheuttaa riskin

terveydelle tai ympäristölle, sen on vaadittava asianomaista talouden toimijaa ryhtymään kaikkiin tarvittaviin toimenpiteisiin sen varmistamiseksi, että asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei markkinoille saatettaessa enää aiheuta kyseistä riskiä, tai pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on oikeassa suhteessa riskin luonteeseen.

terveydelle tai ympäristölle, sen on vaadittava asianomaista talouden toimijaa ryhtymään kaikkiin tarvittaviin toimenpiteisiin sen varmistamiseksi, että asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei markkinoille saatettaessa enää aiheuta kyseistä riskiä, tai pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on **markkinavalvontaviranomaisten vahvistama ja** oikeassa suhteessa riskin luonteeseen.

**Tarkistus 111**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**24 artikla – 4 kohta – 2 a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Komissio hyväksyy 28 artiklan 2 a kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen asianmukaisesti perustelluissa erittäin kiireellisissä tapauksissa, jotka liittyvät terveyden tai ympäristön suojelemiseen, täytäntöönpanosäädöksen ja varmistaa, että tällainen täytäntöönpanosäädös on välittömästi sovellettava.***

**Tarkistus 112**

**Ehdotus asetukseksi**  
**25 artikla – 1 kohta – a alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***a) CE-merkintä on kiinnitetty 14 artiklan vastaisesti tai sitä ei ole kiinnitetty;***

***Poistetaan.***

**Tarkistus 113**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**25 artikla – 1 kohta – e a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*e a) muita asetuksessa säädettyjä hallinnollisia velvoitteita ei ole täytetty.*

**Tarkistus 114**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**26 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

1. Siirretään komissiolle valta antaa 27 artiklan mukaisesti delegoituja säädöksiä, joilla muutetaan liitettä VI tuotepassissa annettavien tietojen osalta sen mukauttamiseksi tekniikan ja tieteen kehitykseen sekä markkinavalvontaviranomaisten ja loppukäyttäjien digitaalisen valmiuden tasoon.

1. Siirretään komissiolle valta antaa 27 artiklan mukaisesti delegoituja säädöksiä, joilla muutetaan liitettä VI tuotepassissa annettavien tietojen osalta sen mukauttamiseksi tekniikan ja tieteen kehitykseen sekä markkinavalvontaviranomaisten ja loppukäyttäjien digitaalisen valmiuden tasoon, ***ottaen huomioon julkistamattoman liiketoimintatiedon suojelua ja ympäristötiedon julkistamista koskevan asiassa sovellettavan unionin lainsäädännön.***

**Tarkistus 115**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**26 artikla – 6 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***6 a. Jos komission asetuksessa (EY) 440/2008<sup>1 a</sup> säädetään muista kuin eläinkokeista mikro-organismien hengitysteitä herkistäviä ominaisuuksia testattaessa, komissio antaa ilman aiheetonta viivytystä 27 artiklan mukaisesti delegoituja säädöksiä, joilla muutetaan tämän asetuksen liitettä II määrittämällä vaatimukset mikro-organismeja sisältävien pesuaineiden markkinoille saattamiselle suihkeena.***

---

<sup>1 a</sup> *Komission asetetus (EY) N:o 440/2008, annettu 30 päivänä toukokuuta 2008,*

*testimenetelmien vahvistamisesta  
kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista,  
lupamenettelyistä ja rajoituksista  
(REACH) annetun Euroopan  
parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY)  
N:o 1907/2006 nojalla (EUVL L 142,  
31.5.2008, s. 1, ELI:  
<http://data.europa.eu/eli/reg/2008/440/oj>).*

**Tarkistus 116**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**26 artikla – b b kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**6 b.** *Siirretään komissiolle valta antaa  
27 artiklan mukaisesti delegoituja  
säädöksiä, joilla muutetaan liitettä II  
saattamalla ajan tasalle mikro-  
organismien laskemiseen sovellettavat  
normit tieteen ja tekniikan kehityksen  
huomioon ottamiseksi.*

**Tarkistus 117**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**28 artikla – 2 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**2 a.** *Kun viitataan tähän kohtaan,  
sovelletaan asetuksen (EU) N:o 182/2011<sup>1</sup>  
8 artiklaa yhdessä sen 5 artiklan kanssa.*

---

<sup>1</sup> *Euroopan parlamentin ja neuvoston  
asetus (EU) N:o 182/2011, annettu  
16 päivänä helmikuuta 2011, yleisistä  
säännöistä ja periaatteista, joiden  
mukaisesti jäsenvaltiot valvovat komission  
täytäntöönpanovallan käyttöä  
(EUVL L 55, 28.2.2011, s. 13).*

**Tarkistus 118**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**29 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

Jäsenvaltioiden on säädettävä tämän asetuksen säännösten rikkomiseen sovellettavista seuraamuksista ja toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet niiden täytäntöönpanon varmistamiseksi. Seuraamusten on oltava tehokkaita, oikeasuhteisia ja varoittavia. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava nämä säännöt ja toimenpiteet komissiolle viipymättä ja ilmoitettava sille niihin vaikuttavista myöhemmistä muutoksista.

*Tarkistus*

Jäsenvaltioiden on säädettävä tämän asetuksen säännösten rikkomiseen sovellettavista seuraamuksista ja toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet niiden täytäntöönpanon varmistamiseksi. Seuraamusten on oltava tehokkaita, oikeasuhteisia ja varoittavia. ***Niihin voi tarvittaessa sisältyä taloudellisia seuraamuksia, jotka on suhteutettu rikkomiseen syyllistyneen oikeushenkilön liikevaihtoon ottaen huomioon pienten ja keskisuurten yritysten erityispiirteet.*** Jäsenvaltioiden on ilmoitettava nämä säännöt ja toimenpiteet komissiolle viipymättä ja ilmoitettava sille niihin vaikuttavista myöhemmistä muutoksista.

**Tarkistus 119**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**29 artikla – 1 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Jäsenvaltioiden on varmistettava, että tämän artiklan mukaisesti vahvistetuissa seuraamuksissa otetaan soveltuvin osin asianmukaisesti huomioon seuraavat seikat:***

- a) rikkomisen luonne, vakavuus ja laajuus;***
- b) rikkomisen tahallisuus tai tuottamuksellisuus;***
- c) rikkomisesta ihmisten terveydelle tai ympäristölle aiheutunut vahinko, jos se on määritettävissä;***
- d) vastuussa olevan luonnollisen henkilön tai oikeushenkilön halukkuus tehdä yhteistyötä toimivaltaisen viranomaisen kanssa.***

**Tarkistus 120**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**31 artikla – 1 kohta**

## *Komission teksti*

Komissio toimittaa viimeistään [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on viisi vuotta tämän asetuksen soveltamispäivästä] Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen tämän asetuksen soveltamisesta. Kertomukseen on ***sisällyttävä arvio tämän asetuksen tavoitteiden saavuttamisesta, mukaan lukien arvio sen vaikutuksista pieniin ja keskisuuriin yrityksiin.***

## *Tarkistus*

Komissio toimittaa viimeistään [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on viisi vuotta tämän asetuksen soveltamispäivästä] Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen tämän asetuksen soveltamisesta. Kertomukseen on ***sisällytettävä arviointi seuraavista:***

- a) arvio tämän asetuksen tavoitteiden saavuttamisesta, mukaan lukien arvio sen vaikutuksista pieniin ja keskisuuriin yrityksiin;***
- b) pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden, joilla on biosidiominaisuuksia, käyttöön liittyvä mikrobilääkeresistenssin syntymisen riski;***
- c) perusteettomia markkinointiväitteitä, mainoksia ja pakkausmalleja, jotka johtavat kuluttajia harhaan tai voivat johtaa kuluttajia harhaan antamalla vaikutelman terveellisemmistä tai ympäristöystävällisemmistä pesuaineista tai pinta-aktiivisista aineista;***
- d) pesuaineiden fyysistä ja digitaalista tuoteselostetta koskevat vaatimukset, joissa otetaan huomioon loppukäyttäjien ja ympäristön turvallisuus sekä digitaalisen valmiuden taso kaikkien väestöryhmien keskuudessa unionissa;***
- e) kuluttajien pesuaineiden sisältämän fosforin asteittaisen poistamisen sekä teolliseen ja institutionaaliseen käyttöön tarkoitettujen pesuaineiden sisältämän fosforin vähentämisen ja mahdollisuuksien mukaan asteittaisen käytöstä poistamisen toteutettavuus sekä ympäristöön liittyvät ja sosioekonomiset kustannukset ja hyödyt Itämeren toimintasuunnitelman sitoumusten mukaisesti;***

*f) ympäristöön liittyvät, terveydelliset ja sosioekonomiset kustannukset ja hyödyt, joita saadaan riskinhallintaan sovellettavan yleisen lähestymistavan laajentamisesta pesuaineisiin ja pinta-aktiivisiin aineisiin sekä huolta aiheuttavien aineiden asteittaisesta käytöstä poistamisesta, mukaan lukien aineet, jotka aiheuttavat syöpää, geenimutaatioita, vaikuttavat lisääntymis- tai hormonijärjestelmään, ovat hitaasti hajoavia ja biokertyviä, vaikuttavat immuunijärjestelmään, neurologisiin järjestelmiin tai hengityselimiin tai ovat myrkyllisiä jollekin tietylle elimelle, kun otetaan huomioon yhteisvaikutukset, jotta saavutetaan myrkytön ympäristö.*

*Kertomukseen liitetään tarvittaessa lainsäädäntöehdotus.*

**Tarkistus 121**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**32 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

Komissio arvioi [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on kolme vuotta tämän asetuksen soveltamispäivästä] mennessä tässä asetuksessa vahvistettujen, mikro-organismeja sisältäviä pesuaineita koskevien vaatimusten tehokkuutta ja merkityksellisyttä *sekä* mahdollisuutta sisällyttää liitteeseen II uusia pesuaineissa sallittuja mikro-organismeja tai mikro-organismikantoja.

*Tarkistus*

Komissio arvioi [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on kolme vuotta tämän asetuksen soveltamispäivästä] mennessä tässä asetuksessa vahvistettujen, mikro-organismeja sisältäviä pesuaineita koskevien vaatimusten tehokkuutta ja merkityksellisyttä, *erityisesti liitteessä II olevassa 2 kohdassa säädettyä patogeenisten mikro-organismien luetteloa ja pesuaineisiin tarkoituksella lisättyjen mikro-organismien vaikutuksia yhdyskuntajätevesien käsittelyprosesseihin, sekä* mahdollisuutta sisällyttää liitteeseen II uusia pesuaineissa sallittuja mikro-organismeja tai mikro-organismikantoja.

**Tarkistus 122**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**32 artikla – 1 a kohta (uusi)**



*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Komissio tarkastelee viimeistään ...  
[Julkaisutoimisto: lisätään päivämäärä,  
joka on kolme vuotta tämän asetuksen  
soveltamispäivästä] ja sen jälkeen kolmen  
vuoden välein uudelleen liitteessä II  
olevassa 2 kohdassa säädettyä  
patogeenisten mikro-organismien  
luetteloa ja antaa tarvittaessa delegoituja  
säädöksiä 27 artiklan mukaisesti liitteen  
II muuttamiseksi tieteen ja tekniikan  
kehityksen huomioon ottamiseksi.***

**Tarkistus 123  
Ehdotus asetukseksi  
32 a artikla (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**32 a artikla**

***Uusiutuvien raaka-aineiden sisällön  
arviointi***

***Komissio antaa viimeistään  
[Julkaisutoimisto: lisätään päivämäärä,  
joka on kolme vuotta tämän asetuksen  
soveltamispäivästä] Euroopan  
parlamentille ja neuvostolle kertomuksen,  
jossa arvioidaan pesuaineiden ja pinta-  
aktiivisten aineiden sisältämiä uusiutuvia  
raaka-aineita ja kierrätettyä sisältöä  
koskevien pakollisten tavoitteiden  
käyttönoton tarpeellisuutta,  
toteutettavuutta, teknisiä vaikutuksia sekä  
terveydelle ja ympäristölle aiheutuvia  
hyötyjä. Komissio ottaa tämän  
kertomuksen laatimisessa erityisesti  
huomioon sosioekonomiset vaikutukset,  
unionin talouden toimijoiden  
kilpailukyvyyn, kestävät hankinnat sekä  
ilmakehän lämmitysvaikutuspotentiaalin,  
mahdollisuuden käyttää elintarvikejätettä  
pesuaineissa, vaihtoehtoihin raaka-  
aineisiin liittyvät mahdolliset maankäytön  
muutokset ja elintarviketurvan unionissa.  
Kertomukseen liitetään tarvittaessa***

*lainsäädäntöehdotus.*

**Tarkistus 124**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 1 kohta – 1 alakohta – a alakohta**

*Komission teksti*

a) *Niillä on oltava ATCC-numero (American Type Culture Collection),* niiden on kuuluttava kansainvälisesti tunnustettuun kantakokoelmaan (IDA) tai niillä on oltava kannan tunnistuskäytännön (16S-ribosomaalisen DNA-sekvensoinnin tai vastaavan menetelmän) avulla tunnistettu DNA.

*Tarkistus*

a) Niiden on kuuluttava kansainvälisesti tunnustettuun kantakokoelmaan (IDA) tai niillä on oltava kannan tunnistuskäytännön (16S-ribosomaalisen DNA-sekvensoinnin tai vastaavan menetelmän) avulla tunnistettu DNA.

**Tarkistus 125**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 2 kohta – e a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*e a) Pseudomonas aeruginosa, testimenetelmä ISO 22717:2015;*

*Tarkistus*

**Tarkistus 126**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 2 kohta – e b alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*e b) Candida albicans, testimenetelmä ISO 18416:2015.*

*Tarkistus*

**Tarkistus 127**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 2 kohta – e c alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*e c) kaikki muut asetuksen (EU) 2020/741<sup>1 a</sup> liitteessä I olevassa taulukossa 4 luetellut mikro-organismit.*

*Tarkistus*

---

*<sup>1 a</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston  
asetus (EU) 2020/741, annettu 25 päivänä  
toukokuuta 2020, veden uudelleenkäytön  
vähimmäisvaatimuksista (EUVL L 177,  
5.6.2015, s. 32, ELI:  
<http://data.europa.eu/eli/reg/2020/741/oj>).*

**Tarkistus 128**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 5 kohta**

*Komission teksti*

5. Mikro-organismeja sisältävillä pesuaineilla on markkinoille saatettuina oltava pesäkemäärä, joka on vähintään 1 x 10<sup>5</sup> pesäkkeen muodostavaa yksikköä (CFU)/ml standardin ISO 4833-1:2014 mukaisesti.

*Tarkistus*

5. Mikro-organismeja sisältävillä pesuaineilla on markkinoille saatettuina oltava pesäkemäärä, joka on vähintään 1 x 10<sup>5</sup> pesäkkeen muodostavaa yksikköä (CFU)/ml standardin **ISO 21149 tai ISO 4833-1:2014** mukaisesti.

**Tarkistus 129**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 6 kohta**

*Komission teksti*

6. Mikro-organismeja sisältävän pesuaineen säilyvyysajan on oltava vähintään 24 kuukautta, eikä mikro-organismien määrä saa laskea yli 10 prosenttia kutakin 12 kuukautta kohden standardin ISO 4833-1:2014 mukaisesti.

*Tarkistus*

6. Mikro-organismeja sisältävän pesuaineen säilyvyysajan on oltava vähintään 24 kuukautta, eikä mikro-organismien määrä saa laskea yli 10 prosenttia kutakin 12 kuukautta kohden standardin **ISO 21149 tai ISO 4833-1:2014** mukaisesti.

**Tarkistus 130**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 7 kohta**

*Komission teksti*

7. ***Suihkeena*** markkinoille saatettavien pesuaineiden sisältämien mikro-organismien on läpäistävä välitöntä hengitysmyrkyllisyyttä koskeva testi, joka

*Tarkistus*

7. ***Mikro-organismeja sisältäviä pesuaineita saa saattaa*** markkinoille ***suihkeena sen jälkeen, kun on vahvistettu asianmukaiset muut kuin eläinkokeisiin***

*tehdään asetuksen (EY) N:o 440/2008 liitteessä olevassa B osassa esitetyllä testimenetelmällä B.2.*

*perustuvat menetelmät, joilla testataan mikro-organismien hengitysteitä herkistäviä ominaisuuksia 26 artiklan 6 a kohdan mukaisesti.*

**Tarkistus 131**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite II – 9 kohta**

*Komission teksti*

9. **Kaikki** valmistajan **väitteet** tuotteen sisältämien mikro-organismien vaikutuksista **on perusteltava** kolmannen osapuolen **tekemän testauksen avulla**.

*Tarkistus*

9. Valmistajan **on perusteltava kaikki** tuotteen sisältämien mikro-organismien **toimintaa tai suorituskykyä koskevat väitteet asianmukaisilla testeillä**. **Riippumattoman** kolmannen osapuolen **on todennettava nämä testit**.

**Tarkistus 132**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite III – taulukko**

<i>Komission teksti</i>	
<i>Pesuaine</i>	<i>Rajoitukset</i>
Kuluttajille tarkoitetut pyykinpesuaineet	Ei saa saattaa markkinoille, jos kokonaisfosforimäärä on 0,5 grammaa tai enemmän siinä määrässä pesuainetta, jota suositellaan käytettäväksi pesusyklin varsinaisessa pesussa tavallisessa pesukoneellisessa, sellaisena kuin se on määritelty liitteessä V olevassa B osassa, kun käytetään kovaa vettä, ”tavanomaisen likaiselle” pyykille, kun käytetään tehokasta pesuainetta, ”hieman likaiselle” pyykille, kun käytetään hienopesuun tarkoitettua pesuainetta.
Kuluttajille tarkoitetut konetiskiaineet	Ei saa saattaa markkinoille, jos liitteessä V olevassa B osassa määritellyn normaaliannostuksen kokonaisfosforimäärä on 0,3 grammaa tai enemmän.

*Tarkistus*

Pesuaine	Rajoitukset
Kuluttajille tarkoitetut pyykinpesuaineet	<p><b>1.</b> Ei saa saattaa markkinoille, jos kokonaisfosforimäärä on 0,5 grammaa tai enemmän siinä määrässä pesuainetta, jota suositellaan käytettäväksi pesusyklin varsinaisessa pesussa tavallisessa pesukoneellisessa, sellaisena kuin se on määritelty liitteessä V olevassa B osassa, kun käytetään kovaa vettä,</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ”tavanomaisen likaiselle” pyykille, kun käytetään tehokasta pesuainetta,</li> <li>- ”hieman likaiselle” pyykille, kun käytetään hienopesuun tarkoitettua pesuainetta.</li> </ul> <p><b>2. Eivät saa sisältää fosfaattia.</b></p> <p><b>3. Ei saa saattaa markkinoille, jos... [4 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] mennessä kokonaisfosforimäärä on vähintään</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 0,01 g ”hieman likaiselle” pyykille, kun käytetään hienopesuun tarkoitettua pesuainetta,</li> <li>- 0,25 g ”tavanomaisen likaiselle” pyykille, kun käytetään tehokasta pesuainetta,</li> <li>- 0,045 g pesuun lisättävissä tahrannoistaineissa,</li> <li>- 0,023 g tahrojen poistoon tarkoitetuissa esikäsitteilyaineissa,</li> </ul> <p><b>siinä määrässä pesuainetta, jota suositellaan käytettäväksi pesusyklin varsinaisessa pesussa tavallisessa pesukoneellisessa, sellaisena kuin se on määritelty liitteessä V olevassa B osassa.</b></p>
Kuluttajille tarkoitetut konetiskiaineet	<p><b>1.</b> Ei saa saattaa markkinoille, jos liitteessä V olevassa B osassa määritellyn normaaliannostuksen kokonaisfosforimäärä on 0,3 grammaa tai enemmän.</p> <p><b>2. Eivät saa sisältää fosfaattia.</b></p> <p><b>3. Ei saa saattaa markkinoille, jos... [4 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] mennessä</b></p>

	<p><i>kokonaisfosforimäärä on vähintään</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 0,2 g/pesu astianpesuaineissa,</li> <li>- 0,03 g/pesu huuhtelukirkasteissa.</li> </ul>
<i>Kuluttajille tarkoitetut käsitiskiaineet</i>	<p><i>Eivät saa sisältää fosfaattia eivätkä muuta fosforipitoista ainetta viimeistään... [4 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] alkaen.</i></p>
<i>Kuluttajille tarkoitetut kovien pintojen puhdistusaineet</i>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. <i>Ei saa sisältää fosfaattia.</i></li> <li>2. <i>Yleispuhdistusaineet ja ikkunanpuhdistusaineet eivät saa sisältää fosforia... [4 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] alkaen.</i></li> <li>3. <i>Keittiön puhdistusaineita ja saniteettitilojen puhdistusaineita ei saa saattaa markkinoille, jos kokonaisfosforimäärä on vähintään</i> <ul style="list-style-type: none"> <li><i>2 g/l puhdistusliuosta... mennessä [4 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] alkaen ja</i></li> <li><i>1 g/l puhdistusliuosta... mennessä [7 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] alkaen.</i></li> </ul> </li> </ol>
<i>Teollisuuden ja laitosten pyykinpesuaineet</i>	<p><i>Ei saa saattaa markkinoille, jos... [4 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] mennessä kokonaisfosforimäärä on vähintään</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><i>0,5 g/kg lievästi likaista pyykkiä;</i></li> <li><i>1 g/kg keskilikaista pyykkiä;</i></li> <li><i>1,5 g/kg erittäin likaista pyykkiä.</i></li> </ul>
<i>Teollisuuden ja laitosten konetiskiaineet</i>	<p><i>Ei saa saattaa markkinoille, jos... [7 vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta] mennessä kokonaisfosforimäärä on vähintään</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><i>-- koneastianpesuaineet / monikomponenttijärjestelmät:</i></li> <li><i>-- 0, 3 g/l pesuliuosta pehmeän veden osalta;</i></li> <li><i>-- 0, 4 g/l pesuliuosta keskikovan veden osalta;</i></li> <li><i>-- 0, 75 g/l pesuliuosta kovan veden osalta;</i></li> </ul>

	-- esiliuotusaineissa 1 g/l pesuliuosta; -- huuhtelukirkasteissa 0,02 g/l pesuliuosta.
--	---

**Tarkistus 133**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – A osa – 1 kohta – c alakohta**

<i>Komission teksti</i>	<i>Tarkistus</i>
c) <b><i>anioniset</i></b> pinta-aktiiviset aineet	c) pinta-aktiiviset aineet

**Tarkistus 134**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – A osa – 1 kohta – d alakohta**

<i>Komission teksti</i>	<i>Tarkistus</i>
d) <b><i>kationiset pinta-aktiiviset aineet</i></b>	<b><i>Poistetaan.</i></b>

**Tarkistus 135**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – A osa – 1 kohta – e alakohta**

<i>Komission teksti</i>	<i>Tarkistus</i>
e) <b><i>amfoteeriset pinta-aktiiviset aineet</i></b>	<b><i>Poistetaan.</i></b>

**Tarkistus 136**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – A osa – 1 kohta – f alakohta**

<i>Komission teksti</i>	<i>Tarkistus</i>
f) <b><i>ionittomat pinta-aktiiviset aineet</i></b>	<b><i>Poistetaan.</i></b>

**Tarkistus 137**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – A osa – 3 kohta – 2 a alakohta (uusi)**

<i>Komission teksti</i>	<i>Tarkistus</i>
	<b><i>Jos digitaalinen tuoteseloste toimitetaan tämän asetuksen 16 artiklan 1 kohdan</i></b>

*mukaisesti, säilöntäaineet luetellaan niiden pitoisuudesta riippumatta käyttäen mahdollisuuksien mukaan asetuksen (EY) N:o 1223/2009 33 artiklassa tarkoitettua järjestelmää.*

**Tarkistus 138**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – B osa – 1 kohta – a alakohta**

*Komission teksti*

a) suositellut määrät ja/tai annosteluohjeet millilitroina tai grammoina ilmaistuna tavallista *pesukoneellisa* pyykkiä kohti pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle sekä yhdelle tai kahdelle pesusyklille

*Tarkistus*

a) suositellut määrät ja/tai annosteluohjeet millilitroina tai grammoina *tai tarvittaessa yksikkömäärinä* ilmaistuna tavallista *pesukoneellista* pyykkiä kohti pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle sekä yhdelle tai kahdelle pesusyklille

**Tarkistus 139**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – B osa – 1 kohta – c alakohta**

*Komission teksti*

c) pakkauksessa mahdollisesti annettavan mitta-astian vetoisuus millilitroina tai grammoina. Mitta-astiassa on oltava merkit, jotka osoittavat sopivan annoksen tavalliselle pesukoneelliselle pyykkiä pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle.

*Tarkistus*

c) pakkauksessa mahdollisesti annettavan mitta-astian vetoisuus millilitroina tai grammoina. Mitta-astiassa on oltava *selvästi näkyvillä* merkit, jotka *erottuvat tuntuvasti mitta-astian väristä ja* osoittavat sopivan annoksen tavalliselle pesukoneelliselle pyykkiä pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle.

**Tarkistus 140**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – B osa – 1 kohta – c a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*c a) pulloihin pakattujen pesuaineiden osalta sopiva annos pesuainetta tavalliselle pesukoneelliselle pyykkiä pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle on ilmoitettava kannessa selvästi näkyvillä merkinnöillä, jotka erottuvat*



*tuntuvasti kannen väristä.*

**Tarkistus 141**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – B osa – 3 kohta**

*Komission teksti*

3. Kuluttajille myytävien konetiskiaineiden tuoteselosteessa on ilmoitettava normaaliannostus, joka on grammoina tai millilitroina tai *tabletteina* ilmaistu annostus täyden 12 hengen astiastolle tarkoitettun tiskikoneen varsinaiselle pesuohjelmalle ja tavanomaisesti likaantuneille astioille siten, että annostelussa otetaan tapauksen mukaan huomioon pehmeä, keskikova ja kova vesi.

*Tarkistus*

3. Kuluttajille myytävien konetiskiaineiden tuoteselosteessa on ilmoitettava normaaliannostus, joka on grammoina tai millilitroina tai *yksikkömäärinä* ilmaistu annostus täyden 12 hengen astiastolle tarkoitettun tiskikoneen varsinaiselle pesuohjelmalle ja tavanomaisesti likaantuneille astioille siten, että annostelussa otetaan tapauksen mukaan huomioon pehmeä, keskikova ja kova vesi.

**Tarkistus 142**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – C osa**

*Komission teksti*

***C – DIGITAALINEN TUOTESELOSTE***  
***Seuraavat A osassa tarkoitetut sisältötiedot voidaan 16 artiklan 1 kohdan toisen alakohdan mukaisesti antaa pelkästään digitaalisessa tuoteselosteessa käyttäen A osassa täsmennettyä esitystapaa:***  
***a) anioniset pinta-aktiiviset aineet***  
***b) kationiset pinta-aktiiviset aineet***  
***c) amfoteeriset pinta-aktiiviset aineet***  
***d) ionittomat pinta-aktiiviset aineet***  
***e) fosfaatit***  
***f) fosfonaatit***  
***(g) saippua.***

*Tarkistus*

***Poistetaan.***

**Tarkistus 143**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – D osa – 1 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) suositellut määrät keskikovalle vedelle ja pyykin eri likaisuusasteille sekä

*Tarkistus*

*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

**Tarkistus 144**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite V – D osa – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Edellä olevan B osan 1 kohdan c ja d alakohtaa sovelletaan myös, jos annetaan yksinkertaistetut annosteluohjeet.***

**Tarkistus 145**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite VI – 1 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) valmistajan tai tämän valtuutetun edustajan nimi ja ***osoite*** sekä valmistajan yksilöllinen toimijatunnus

*Tarkistus*

b) valmistajan tai tämän valtuutetun edustajan nimi ja ***post- ja sähköpostiosoite*** sekä valmistajan yksilöllinen toimijatunnus

**Tarkistus 146**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite VI – 1 kohta – f alakohta**

*Komission teksti*

f) täydellinen luettelo pesuaineeseen tai pinta-aktiiviseen aineeseen tarkoituksellisesti lisätyistä aineista ja säilöntäaineista ***merkittyinä liitteessä V olevan A osan 3 kohdan ensimmäisen alakohdan b alakohdan mukaisesti*** käyttäen kansainvälistä kosmeettisten aineiden nimistön tai jos sitä ***ei ole saatavilla, Euroopan farmakopean mukaista nimeä tai jos sitäkään*** ei ole

*Tarkistus*

f) täydellinen luettelo pesuaineeseen tai pinta-aktiiviseen aineeseen tarkoituksellisesti lisätyistä aineista ja säilöntäaineista käyttäen kansainvälistä kosmeettisten aineiden nimistön tai jos sitä ei ole saatavilla, aineen kemiallista nimeä tai kansainvälisen puhtaan ja sovelletun kemian liiton (IUPAC) mukaista nimeä.

saatavilla, aineen kemiallista nimeä tai kansainvälisen puhtaan ja sovelletun kemian liiton (IUPAC) mukaista nimeä.

**Tarkistus 147**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite VI – 1 kohta – f a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***f a) tekniset asiakirjat ja 7 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn tulokset;***

**Tarkistus 148**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite VI – 1 kohta – f b alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***f b) tarvittaessa valmistajan liitteessä II olevan 9 kohdan mukaisesti tekemän testin tulokset ja kyseisiä testejä koskeva kolmannen osapuolen varmennuslausunto;***

**Tarkistus 149**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite VI – 1 kohta – f c alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***f c) tarvittaessa linkki 16 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuun digitaaliseen tuoteselosteeseen.***

**Tarkistus 150**  
**Ehdotus asetukseksi**  
**Liite VI – 2 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Edellä f a alakohdassa tarkoitetut tiedot ovat ainoastaan jäsenvaltioiden***

*markkinavalvontaviranomaisten ja  
komission saatavilla.*

## PERUSTELUT

Pesuaineet ovat keskeinen päivittäin käytettävä tuote, joten pesuaineala on tärkeä pilari Euroopan vihreän kehityksen ohjelman täytäntöönpanossa. Pesuaineiden valmistus turvaa työpaikkoja Euroopassa ja tarjoaa kuluttajille laadukkaita tuotteita. Monet yritykset ovat jo osoittaneet, että innovatiivisille, turvallisille, puhtaille, kestäville ja kiertotalouden periaatteiden mukaisille tuotteille voi olla kysyntää. Markkinavoimat ja politiikat eivät kuitenkaan tarjoa tällä hetkellä riittävää tukea näille eurooppalaisille edelläkävijöille. Kestävien pesuaineiden innovointia ja kilpailua pitäisi selvästi ja kiireellisesti lisätä Euroopassa. Tätä tarvetta ei ole tähän mennessä täytetty pesuaineasetuksella.

Näin ollen esittelijä suhtautuu myönteisesti Euroopan komission ehdotukseen asetuksen tarkistamisesta innovoinnin lisäämiseksi ja muun muassa sisällyttämällä asetuksen soveltamisalaan mikrobipuhdistusaineet ja virtaviivaistamalla tietovaatimuksia kuluttajille annettavien tietojen selkeyttämiseksi erityisesti sen osalta, mitä tulee päällekkäisyyksiin unionin muun lainsäädännön kanssa. Esittelijä suhtautuu myönteisesti myös ehdotukseen pesuaineiden täyttömyynnistä, jonka tarkoituksena on vähentää markkinoille saatettavien pakkausten määrää.

Esittelijä katsoo kuitenkin myös, että kuluttajien, ympäristön ja eläinten suojelua sekä ilmastoneutraalia, myrkytöntä ja turvallista eurooppalaista kiertotaloutta koskevien tavoitteiden saavuttamiseksi tarvitaan lisätoimenpiteitä. Tätä varten esittelijä ehdottaa useita tarkistuksia, joilla luodaan uusia mahdollisuuksia edistää kestävyyttä ja lisätä kilpailua ja innovointia kestävien pesuaineiden alalla Euroopan markkinoilla.

### **Pesuaineiden biohajoavuus**

Terveyden ja ympäristön suojelua koskevan tavoitteen osalta täydellinen biohajoavuus on pesuaineasetuksen työkalupakin tehokkain vaihtoehto. Pesuaineet voivat sisältää nykyisin erilaisia aineita, jotka ovat vaarallisia ympäristölle ja säilyvät ympäristössä, mikä voi aiheuttaa riskejä ekosysteemeille sekä eläinten ja ihmisten terveydelle. Esittelijä suhtautuu myönteisesti siihen, että tietyt poikkeukset on poistettu biohajoavuuskriteereistä, mutta komission ehdotuksessa ei kuitenkaan säädetä, että kaikkien pesuaineiden olisi oltava täysin biohajoavia. Siksi esittelijä ehdottaa, että kaikista pesuaineista tehdään luonnostaan biohajoavia, sillä suuret eurooppalaiset valmistajat ovat jo sitoutuneet siihen. EU:n lainsäädännön ei pitäisi jäädä jälkeen, vaan sen pitäisi kannustaa muita valmistajia seuraamaan esimerkkiä ja tarjota tasapuoliset toimintaedellytykset.

### **Fosfaatit ja fosforipitoisuus**

Fosfaatit ovat keskeinen Euroopassa laajalle levinneen rehevöitymisen aiheuttaja. Kunnat eri puolilla Eurooppaa investoivat voimakkaasti toimitusketjun loppupään ratkaisuihin jäteveden puhdistamiseksi fosfaateista. Näitä toimia olisi autettava välttämällä mahdollisuuksien mukaan fosfaattipäästöjä jätevedeen toimitusketjun alkupäässä. Kuten biohajoavuutta koskevien vaatimusten osalta, alan toimijat ovat jo etenemässä EU:n lainsäädäntöä pidemmälle myös tällä saralla. On olemassa useita esimerkkejä valmistajista, jotka ovat jo kauan sitten luopuneet fosfaateista kuluttajille tarkoitetuissa ja teollisissa tuotteissa. Jotta alalla tapahtuvaa innovointia voidaan edistää edelleen, kuluttajille tarkoitettujen tuotteiden kokonaisfosforipitoisuutta koskevia kynnysarvoja olisi tiukennettava. Vastaavasti olisi asetettava rajoituksia tietyille teollisille tuotteille, joiden osalta valmistajat voivat käyttää jo

nykyisen teknologian puitteissa tuotteita, jotka sisältävän vain vähän tai eivät sisällä lainkaan fosfaattia ja muita fosforipitoisia aineita.

### **Vaaralliset aineet**

Komission kestävyttä edistävässä kemikaalistrategiassa asetettiin selvästi tavoitteeksi turvalliset ja kestävät tuotteet myrkyttömässä ympäristössä. Siinä esitettiin konkreettisia toimenpiteitä, joilla estetään vaarallisimpien aineiden käyttö kuluttajille tarkoitetuissa tuotteissa. Strategiassa vahvistetaan erityisesti, että yleistä riskinhallintaan sovellettavaa lähestymistapaa laajennetaan sen varmistamiseksi, että kuluttajille tarkoitettut tuotteet – mukaan lukien muun muassa pesuaineet – eivät sisällä kemikaaleja, jotka aiheuttavat syöpiä tai geenimutaatioita, vaikuttavat lisääntymis- tai hormonitoimintaan tai ovat pysyviä ja biologisesti kertyviä.

Kemikaalistrategiaa kannattivat laajasti sidosryhmät, kuten teollisuus, kansalaisyhteiskunta ja Euroopan parlamentti. Euroopan parlamentti on useita kertoja vaatinut kuluttajien tiukempaa suojelua vaarallisilta kemikaaleilta. Esittelijä ehdottaa siksi, että kemikaalistrategia pannaan täytäntöön pesuaineasetuksessa kieltämällä tiettyjen vaarallisten aineiden käyttö, elleivät ne ole teknisesti välttämättömiä.

### **Parempi tiedottaminen kuluttajille**

Esittelijä katsoo, että kansalaisten olisi voitava tehdä tietoon perustuvia päätöksiä tuotetta ostaessaan. Tuotteissa olisi siksi oltava helposti luettavissa olevat, selkeät ja helposti ymmärrettävät merkinnät, jotka sisältävät tärkeimmät tiedot suoraan tuotteessa. Samaa sääntöä olisi sovellettava uudelleentäytettäviin tuotteisiin. Komission ehdotusta olisi muutettava sen varmistamiseksi, että kuluttajille tiedotetaan kaikista ainesosista ja erityisesti allergisoivista aineista fyysisessä muodossa ja annetaan lisätietoja tarvittaessa digitaalisissa tuoteselosteissa.

Pesuaineiden ympäristövaikutukset kasvavat kulutetun pesuaineiden määrän myötä. Siksi on tärkeää välttää liiallista kulutusta, joka on keskeinen allergioiden ja saastumisen aiheuttaja tällä alalla. Oikean annostelun käyttämisestä olisi tehtävä helpompaa kuluttajille erityisesti pyykinpesuaineiden osalta. Komission ehdottama yksinkertaistaminen on hyvä ensimmäinen askel, mutta kuluttajille annettavien tietojen parantamiseksi esittelijä ehdottaa paljon selkeämpiä ja näkyvämpiä mittaamista koskevia merkintöjä tuotteen kanteen ja mittauslaitteeseen.

Ainoastaan täydentävien tietojen olisi oltava saatavilla vain digitaalisessa muodossa. Digitaalista vaihtoehtoa olisi pidettävä ainoastaan täydentävänä välineenä eikä koskaan ainoana välineenä, joka mahdollistaa kuluttajien tietoon perustuvat valinnat.

### **Eläinkokeet**

Esittelijä on vahvasti sitä mieltä, että on välttämätöntä luopua asteittain tarpeettomista eläinkokeista ja – kuten lähes puolitoista miljoonaa eurooppalaista pyysi äskettäin eläinkokeiden lopettamista kosmetiikka-alalla koskevassa eurooppalaisessa kansalaisaloitteessa – siirtyä varmistamaan tuotteiden turvallisuus sellaisten lähestymistapojen avulla, joissa ei käytetä eläimiä. Lisäksi Euroopan parlamentti hyväksyi vuonna 2021 yhteisen päätöslauselmaesityksen suunnitelmista ja toimista, joilla vauhditetaan siirtymistä innovointiin ilman eläinten käyttöä tutkimuksessa, lakisääteisessä testauksessa ja koulutuksessa.

Näin ollen komission ehdotus säättää pesuaineiden sisältämien mikro-organismien välittömän

myrkyllisyyden testaus eläinkokeilla pakolliseksi on selvästi vastoin paitsi kansalaistemme myös teollisuuden sidosryhmien kantaa, jossa selvästi vastustetaan vaatimusta testata suihkeissa käytettävät mikro-organismit eläinkokeilla, koska sitä pidetään tarpeettomana. Ehdotus on tässä asiassa myös ristiriidassa teollisuuden ja EU:n lainsäätäjien eläinten suojelua koskevien sitoumusten kanssa, koska komissio on useaan otteeseen ilmaissut olevansa sitoutunut siihen, että eläinkokeita käytetään vasta viimeisenä keinona.

In vivo -testit eivät myöskään sovellu mikro-organismeja sisältävien aerosolien hengittämisestä kuluttajille aiheutuvan riskin arviointiin, joten niissä olisi kyse tarpeettomasta eläinten käytöstä. Näin ollen mikrobipuhdistussuihkeiden välitöntä hengitysmyrkyllisyyttä koskeva testi olisi voitava korvata vaihtoehtoisilla uuden lähestymistavan menetelmillä, jotka ovat tarkoituksenmukaisempia mahdollisten turvallisuusongelmien ratkaisemiseksi. Tällaisissa vaihtoehtoisissa riskiperusteisissa lähestymistavoissa käytetään kuluttajille turvallisiksi tiedettyjä viitearvoja, jotka perustuvat ihmisiä koskevista tiedoista johdettuun tietoon, minkä vuoksi ne kuvastavat paremmin suoraan ihmisiin kohdistuvia vaikutuksia.

### **Mukautus ekosuunnitteluasetukseen**

Esittelijä pyrkii mahdollisuuksien mukaan yhdenmukaistamaan pesuaineasetuksen säännökset muun asiaa koskevan EU:n lainsäädännön kanssa. Varsinkin käynnissä olevat neuvottelut kestävien tuotteiden ekologista suunnittelua koskevasta asetuksesta ovat muodostaneet perustan digitaalista tuotepassia koskeville tarkistuksille eri säädösten välisen täydellisen yhteentoimivuuden varmistamiseksi.

24.1.2024

## SISÄMARKKINA- JA KULUTTAJANSUOJAVALIOKUNNAN LAUSUNTO

ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi pesuaineista ja pinta-aktiivisista aineista, asetuksen (EU) 2019/1020 muuttamisesta ja asetuksen (EY) N:o 648/2004 kumoamisesta  
(COM(2023)0217 – C9-0154/2023 – 2023/0124(COD))

Valmistelija: Maria da Graça Carvalho

### PERUSTELUT

#### Tausta

Pesuaineet ovat osa kaikkien unionin kansalaisten päivittäistä elämää. Valmistelija suhtautuu myönteisesti komission ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi pesuaineista ja pinta-aktiivisista aineista, asetuksen (EU) 2019/1020 muuttamisesta ja asetuksen (EY) N:o 648/2004 kumoamisesta, kun otetaan huomioon vuonna 2019 tehdyssä pesuaineasetuksen arvioinnissa havaitut puutteet ja se, että vihreän siirtymän ja digitaalisen siirtymän nopeuttamiseksi tarvitaan johdonmukainen ja vakaa sääntelykehys.

Valmistelija esittää sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokunnan jaetun ja yksinomaisen toimivallan perusteella tarkistuksia, joissa keskitytään pääasiassa seuraavaan kolmeen eri osa-alueeseen: CE-merkintä, digitaalinen tuotepassi ja digitaaliset tuoteselosteet.

Valmistelija on laatinut tämän lausunnon ottaen huomioon seuraavat viisi keskeistä ohjaavaa periaatetta: **kuluttajansuoja, hallinnollisen taakan / byrokratian vähentäminen, vaatimusten yksinkertaistaminen, avoimuus ja innovoinnin edistäminen.**

#### 1) CE-merkintä

CE-merkinnällä osoitetaan, että tuote on sovellettavien sääntöjen mukainen. Kyseisten sääntöjen mukaan vaatimustenmukaisuuden arvioinnit ja EU:n lainsäädännön noudattamista koskevat ilmoitukset kuuluvat valmistajien vastuulle ilman toimivaltaisten viranomaisten tekemiä ennakkotarkastuksia. Lisäksi valmistajat osoittavat tulevan digitaalisen tuotepassin avulla noudattavansa tämän asetuksen vaatimuksia. Tämän perusteella valmistelija katsoo, että CE-merkintä ei toisi tuotteelle lisäarvoa eikä suojelisi kuluttajia, vaan se lisäisi byrokratiaa ja hallinnollista taakkaa ja loisi päällekkäiset vaatimustenmukaisuusmenettelyt. Valmistelija on siksi ehdottanut sen poistamista.

#### 2) Digitaalinen tuotepassi

Komissio aikoo luoda kutakin tuote-erää koskevan digitaalisen tuotepassin. Tehokkuuden lisäämiseksi ja hallinnollisen taakan keventämiseksi valmistelija ehdottaa, että digitaalisen tuotepassin olisi koskettava tuote-erien sijaan kutakin tuotemallia. Valmistelija ehdottaa



kuitenkin myös, että tietylle tuote-erälle voitaisiin luoda uusi tuotepassi, jos tuotteen kaava tai koostumus on muuttunut.

Tämän lisäksi valmistelija ehdottaa, että digitaalisen tuotepassin olisi toimittava synergiaetuja hyödyntämällä sopusoinnussa muussa lainsäädännössä säädettyjen muiden tuotepassien kanssa siten, että käytössä olisi yksi digitaalinen tuotepassi, johon olisi yhdistetty unionin eri säädösten vaatimukset.

### **3) Digitaaliset tuoteselosteet**

Valmistelija ehdottaa kuluttajien suojelemiseksi fyysisen tuoteselosteen ja digitaalisen tuoteselosteen sisältävää hybridimuotoista merkintäjärjestelmää, jotta voidaan parantaa tuoteselosteiden luettavuutta ja varmistaa niiden yksinkertaistaminen. Fyysisen tuoteselosteen on sisällettävä yksinkertaisemmin ja helposti luettavissa olevalla tavalla esitetyt annosteluohjeet, terveyttä ja turvallisuutta koskevat tiedot sekä tiedot valmistajasta, kun taas kaikki muut asiaankuuluvat tiedot on sisällytettävä digitaaliseen tuoteselosteeseen. Vaikeasti luettavissa olevien täyteen ahdettujen tuoteselosteiden sijaan valmistelijan tavoitteena on parantaa loppukäyttäjille tarkoitettujen turvallisuutta ja käyttöä koskevien tietojen ymmärrettävyyttä, luettavuutta, esteettömyyttä ja tehokkuutta.

Valmistelija katsoo, että sekä digitaalista tuoteselostetta että digitaalista tuotepassia on käytettävä saman tietovälineen kautta.

## TARKISTUKSET

Sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokunta pyytää asiasta vastaavaa ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokuntaa ottamaan huomioon seuraavan:

### Tarkistus 1

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 14 kappale

##### *Komission teksti*

(14) Kaikkien talouden toimijoiden, jotka kuuluvat toimitus- ja jakeluketjuun, olisi toteutettava tarvittavia toimenpiteitä sen varmistamiseksi, että unionin markkinoilla asetetaan saataville ainoastaan sellaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, jotka ovat tämän asetuksen mukaisia. On tarpeen säätää selkeästä ja oikeasuhteisesta velvollisuuksien jakautumisesta, joka vastaa kunkin talouden toimijan tehtävää toimitus- ja jakeluketjussa.

##### *Tarkistus*

(14) Kaikkien talouden toimijoiden, jotka kuuluvat toimitus- ja jakeluketjuun, olisi toteutettava tarvittavia **ja tehokkaita** toimenpiteitä sen varmistamiseksi, että unionin markkinoilla asetetaan saataville ainoastaan sellaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, jotka ovat tämän asetuksen mukaisia. On tarpeen säätää selkeästä ja oikeasuhteisesta velvollisuuksien jakautumisesta, joka vastaa kunkin talouden toimijan tehtävää toimitus- ja jakeluketjussa.

### Tarkistus 2

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 17 kappale

##### *Komission teksti*

(17) Jotta valmistajien olisi helpompi noudattaa tämän asetuksen mukaisia velvollisuuksiaan, unioniin sijoittautuneiden valmistajien olisi voitava nimetä valtuutettu edustaja suorittamaan tiettyjä tehtäviä niiden puolesta. Jotta voidaan varmistaa selkeä ja oikeasuhteinen vastuunjako valmistajan ja valtuutetun edustajan välillä, on tarpeen vahvistaa luettelo tehtävistä, jotka valmistajien olisi voitava uskoa valtuutetulle edustajalle. Lisäksi sen varmistamiseksi, että markkinavalvontavaatimukset ovat

##### *Tarkistus*

(17) Jotta valmistajien olisi helpompi noudattaa tämän asetuksen mukaisia velvollisuuksiaan, unioniin sijoittautuneiden valmistajien olisi voitava nimetä valtuutettu edustaja suorittamaan tiettyjä tehtäviä niiden puolesta. **Tällaisen nimeämisen olisi oltava voimassa vasta kun valtuutettu edustaja on hyväksynyt sen kirjallisesti.** Jotta voidaan varmistaa selkeä ja oikeasuhteinen vastuunjako valmistajan ja valtuutetun edustajan välillä, on tarpeen vahvistaa luettelo tehtävistä, jotka valmistajien olisi voitava uskoa

täytäntöönpanokelpoisia ja tehokkaita ja että unionin markkinoille saatetaan ainoastaan vaatimustenmukaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, valtuutetun edustajan nimeämisen olisi oltava pakollista, kun valmistaja on sijoittautunut unionin ulkopuolelle.

valtuutetulle edustajalle. Lisäksi sen varmistamiseksi, että markkinavalvontavaatimukset ovat täytäntöönpanokelpoisia ja tehokkaita ja että unionin markkinoille saatetaan ainoastaan vaatimustenmukaisia pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, valtuutetun edustajan nimeämisen olisi oltava pakollista, kun valmistaja on sijoittautunut unionin ulkopuolelle.

### Tarkistus 3

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 19 kappale

##### *Komission teksti*

(19) Jotta voidaan turvata sisämarkkinoiden toiminta ja varmistaa, että terveyden ja ympäristön suojelun korkea tasoa koskeva tavoite saavutetaan, on syytä vahvistaa, että myös kolmansista maista peräisin olevat pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka tulevat unionin markkinoille, ovat tämän asetuksen mukaisia. Erityisesti on tarpeen varmistaa, että valmistajat ovat suorittaneet asianmukaiset vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyt näiden tuotteiden osalta. Lisäksi olisi vahvistettava maahantuojia koskevat säännöt sen varmistamiseksi, että pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka ne saattavat markkinoille, ovat kyseisten vaatimusten mukaisia ja että valmistajien laatimat asiakirjat **ja tapauksen mukaan CE-merkintä** ovat toimivaltaisten kansallisten viranomaisten saatavilla tarkastusta varten. Lisäksi olisi säädettävä maahantuojien velvollisuudesta huolehtia siitä, että kyseisillä tuotteilla on tuotepassi.

##### *Tarkistus*

(19) Jotta voidaan turvata sisämarkkinoiden toiminta ja varmistaa, että terveyden ja ympäristön suojelun korkea tasoa koskeva tavoite saavutetaan, on syytä vahvistaa, että myös kolmansista maista peräisin olevat pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka tulevat unionin markkinoille, ovat tämän asetuksen mukaisia. Erityisesti on tarpeen varmistaa, että valmistajat ovat suorittaneet asianmukaiset vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyt näiden tuotteiden osalta. Lisäksi olisi vahvistettava maahantuojia koskevat säännöt sen varmistamiseksi, että pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, jotka ne saattavat markkinoille, ovat kyseisten vaatimusten mukaisia ja että valmistajien laatimat asiakirjat ovat toimivaltaisten kansallisten viranomaisten saatavilla tarkastusta varten. Lisäksi olisi säädettävä maahantuojien velvollisuudesta huolehtia siitä, että kyseisillä tuotteilla on tuotepassi.

### Tarkistus 4

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 20 kappale

### *Komission teksti*

(20) Koska maahantuojilla on keskeinen rooli sen varmistamisessa, että unionin markkinoille tuodut pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet ovat vaatimusten mukaisia, maahantuojien olisi pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta markkinoille saattaessaan ilmoitettava tuotteessa nimensä, rekisteröity toiminimensä tai rekisteröity tavaramerkkinsä sekä postiosoitteensa ja, **jos saatavilla, sähköiset viestintävälineet, joiden kautta niihin saa yhteyden.**

### Tarkistus 5

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 22 kappale

### *Komission teksti*

(22) Koska jakelijat ja maahantuojat ovat lähellä markkinoita ja niillä on tärkeä rooli tuotteen vaatimustenmukaisuuden varmistamisessa, niiden olisi oltava osallisina toimivaltaisten kansallisten viranomaisten suorittamissa markkinavalvontatehtävissä ja oltava valmiita osallistumaan niihin aktiivisesti toimittamalla kyseisille viranomaisille kaikki **asianomaiseen pesuaineeseen** tai **pinta-aktiiviseen aineeseen** liittyvät tarvittavat tiedot.

### Tarkistus 6

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 24 kappale

### *Tarkistus*

(20) Koska maahantuojilla on keskeinen rooli sen varmistamisessa, että unionin markkinoille tuodut pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet ovat vaatimusten mukaisia, maahantuojien olisi pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta markkinoille saattaessaan ilmoitettava tuotteessa nimensä, rekisteröity toiminimensä tai rekisteröity tavaramerkkinsä sekä postiosoitteensa ja **sähköpostiosoitteensa.**

### *Tarkistus*

(22) Koska jakelijat ja maahantuojat ovat lähellä markkinoita ja niillä on tärkeä rooli tuotteen vaatimustenmukaisuuden varmistamisessa, niiden olisi oltava osallisina toimivaltaisten kansallisten viranomaisten suorittamissa markkinavalvontatehtävissä ja oltava valmiita osallistumaan niihin aktiivisesti toimittamalla kyseisille viranomaisille kaikki **asianomaisen pesuaineen** tai **pinta-aktiivisen aineen vaatimustenmukaisuuteen** liittyvät tarvittavat tiedot, **jos toimivaltainen kansallinen viranomainen esittää perustellun pyynnön, joka on selkeä ja liittyy pesuaineeseen, jonka jakelija on asettanut saataville markkinoilla.**

**(24) CE-merkintä osoittaa pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen olevan tämän asetuksen vaatimusten mukainen ja on näkyvä seuraus vaatimustenmukaisuuden arvioinnin koko prosessista sen laajassa merkityksessä. CE-merkinnän yleisistä periaatteista säädetään Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 765/2008<sup>36</sup>. Kyseistä asetusta olisi sovellettava tämän asetuksen soveltamisalaan kuuluviin pesuaineisiin sen varmistamiseksi, että unionissa vapaasti liikkuvat tuotteet täyttävät vaatimukset, joilla taataan yleisten etujen suojelun, kuten terveyden ja ympäristön suojelun, korkea taso. Asetuksen (EY) N:o 765/2008 mukaisesti CE-merkinnän olisi oltava ainoa vaatimustenmukaisuusmerkintä, jota käytetään osoittamaan, että pesuaine on unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen.**

**Poistetaan.**

---

<sup>36</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EY) N:o 765/2008, annettu 9 päivänä heinäkuuta 2008, akkreditoinnin vaatimusten vahvistamisesta ja asetuksen (ETY) N:o 339/93 kumoamisesta (EUVL L 218, 13.8.2008, s. 30).

## Tarkistus 7

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 26 kappale

(26) Merkinnoissä annetaan käyttäjille tärkeitä käyttöön ja turvallisuuteen liittyviä tietoja esimerkiksi siitä, sisältääkö pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ihoa tai hengitysteitä herkistäviä aineita (esim. allergisoivia hajusteita, säilöntäaineita tai entsyymejä). Kun pesuaineiden ja pinta-

(26) Merkinnoissä annetaan käyttäjille tärkeitä käyttöön, **terveyteen** ja turvallisuuteen liittyviä tietoja esimerkiksi siitä, sisältääkö pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ihoa tai hengitysteitä herkistäviä aineita (esim. allergisoivia hajusteita, säilöntäaineita tai entsyymejä).

aktiivisten aineiden merkinnöissä annetaan tietoja näiden aineiden pitoisuudesta, sellaiset käyttäjät, joilla on allergia tai allerginen taipumus, voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja, mikä vähentää mahdollisia pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden käyttöön liittyviä reaktioita. Sen vuoksi on tarpeen vahvistaa pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita koskevat merkintävaatimukset.

Kun pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden merkinnöissä annetaan tietoja näiden aineiden pitoisuudesta, sellaiset käyttäjät, joilla on allergia tai allerginen taipumus, voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja, mikä vähentää mahdollisia pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden käyttöön liittyviä reaktioita. Sen vuoksi on tarpeen vahvistaa pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita koskevat merkintävaatimukset.

## Tarkistus 8

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 30 kappale

#### *Komission teksti*

(30) Kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden ja kuluttajille tarkoitettujen konetiskiaineiden pakkausmerkinnöissä olisi annettava tiedot aineen oikeista käyttömääristä eli annostelutiedot, jotta voidaan estää pesuaineiden *mahdollinen* liikakäyttö ja siten vähentää ympäristöön joutuvien pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden kokonaismäärää.

#### *Tarkistus*

(30) Kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden ja kuluttajille tarkoitettujen konetiskiaineiden pakkausmerkinnöissä olisi annettava tiedot aineen oikeista käyttömääristä eli annostelutiedot, jotta voidaan estää pesuaineiden liikakäyttö ja siten vähentää ympäristöön joutuvien pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden kokonaismäärää.

## Tarkistus 9

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 30 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

***(30 a) Sen varmistamiseksi, että loppukäyttäjät ymmärtävät helposti pakkauksessa käytettyä kieltä, jäsenvaltiot voisivat käyttää samoja vaatimuksia kuin elintarviketietojen antamisesta kuluttajille annetun asetuksen (EU) N:o 1169/2011 13 artiklassa.***

## Tarkistus 10

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 31 kappale

#### *Komission teksti*

(31) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat parantaa tuotetietojen välittämistä sekä siten, että vältetään sisällöltään liian runsaat fyysiset tuoteselosteet, että siten, että käyttäjillä on mahdollisuus käyttää tietojen lukemiseen erilaisia vaihtoehtoja, jotka ovat saatavilla pelkästään digitaalisesti, kuten suurempi kirjasinkoko, automaattinen haku, tekstin puhuminen taikka kääntäminen muille kielille. Digitaaliset tuoteselosteet voisivat auttaa talouden toimijoita tehostamaan merkintävelvollisuuksiinsa liittyviä toimia: ne helpottaisivat merkintätietojen päivittämistä, vähentäisivät merkinnöistä johtuvia kustannuksia ja antaisivat mahdollisuuden tarjota käyttäjille kohdennetumpaa tietoa. Talouden toimijoiden olisikin voitava antaa tietyt merkintätiedot *ainoastaan* digitaalisessa tuoteselosteessa tietyin edellytyksin, jotta varmistetaan pesuaineiden käyttäjien suojelun korkea taso.

## Tarkistus 11

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 31 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

(31) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat parantaa tuotetietojen välittämistä sekä siten, että vältetään sisällöltään liian runsaat fyysiset tuoteselosteet, että siten, että käyttäjillä on mahdollisuus käyttää tietojen lukemiseen erilaisia vaihtoehtoja, jotka ovat saatavilla pelkästään digitaalisesti, kuten suurempi kirjasinkoko, automaattinen haku, tekstin puhuminen taikka kääntäminen muille kielille. Digitaaliset tuoteselosteet voisivat auttaa talouden toimijoita, *erityisesti pk-yrityksiä*, tehostamaan merkintävelvollisuuksiinsa liittyviä toimia: ne *loisivat yksinkertaisemman kehyksen*, helpottaisivat merkintätietojen päivittämistä, vähentäisivät merkinnöistä johtuvia kustannuksia ja antaisivat mahdollisuuden tarjota käyttäjille kohdennetumpaa tietoa. Talouden toimijoiden olisikin voitava antaa tietyt merkintätiedot digitaalisessa tuoteselosteessa tietyin edellytyksin, jotta varmistetaan pesuaineiden käyttäjien suojelun korkea taso, *varmistuen samalla, että terveyttä ja turvallisuutta koskevat tiedot annetaan edelleen fyysisessä tuoteselosteessa.*

*(31 a) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat lisätä tuoteselosteiden luettavuutta, helppokäyttöisyyttä ja ymmärrettävyyttä kuluttajien, myös haavoittuvassa*

*asemassa olevien ja näkövammaisten kuluttajien, kannalta.*

## Tarkistus 12

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 32 kappale

#### *Komission teksti*

(32) Jotta talouden toimijoille ei aiheutuisi tarpeetonta hallinnollista rasitetta **ja koska useimmissa tapauksissa digitaalinen tuoteseloste ainoastaan täydentää fyysistä tuoteselostetta, talouden toimijoiden olisi voitava päättää, käyttävätkö ne digitaalisia tuoteselosteita vai antavatko ne kaikki tiedot ainoastaan fyysisessä tuoteselosteessa. Päätös digitaalisen tuoteselosteen käytöstä olisi jätettävä valmistajille ja maahantuojille, jotka ovat vastuussa tarkkojen tuotetietojen antamisesta.**

#### *Tarkistus*

(32) Jotta talouden toimijoille, **erityisesti pienille ja keskisuurille yrityksille**, ei aiheutuisi tarpeetonta hallinnollista rasitetta, **tämän asetuksen merkintävaatimusten yksinkertaistaminen olisi hyödyllistä sekä teollisuudelle että loppukäyttäjille.**

## Tarkistus 13

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 33 kappale

#### *Komission teksti*

(33) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat aiheuttaa myös haasteita haavoittuvassa asemassa oleville väestöryhmille, joilla ei ole lainkaan tai riittäviä digitaalisia taitoja. Tämä syventäisi digitaalista kuilua. Päätettäessä niistä tiedoista, jotka annettaisiin **pelkästään** digitaalisessa tuoteselosteessa, olisi sen vuoksi otettava huomioon digitalisaation taso yhteiskunnassa ja erityisesti pesuaineiden käyttäjien tapauksessa. Lisäksi kaikki terveyden ja ympäristön suojelua koskevat tuotetiedot sekä pesuaineiden käyttöä koskevat vähimmäisohjeet olisi edelleen annettava fyysisessä tuoteselosteessa, jotta

#### *Tarkistus*

(33) Digitaaliset tuoteselosteet voisivat aiheuttaa myös haasteita haavoittuvassa asemassa oleville väestöryhmille, joilla ei ole lainkaan tai riittäviä digitaalisia taitoja. Tämä syventäisi digitaalista kuilua. **Myös digitalisaation eri tasot jäsenvaltioissa olisi otettava huomioon.** Päätettäessä niistä tiedoista, jotka annettaisiin digitaalisessa tuoteselosteessa, olisi sen vuoksi otettava huomioon digitalisaation taso yhteiskunnassa ja erityisesti pesuaineiden käyttäjien tapauksessa. **Digitaalisissa tuoteselosteissa olisi aina oltava yksi lisävaihtoehto loppukäyttäjille, joilla on riittämättömät digitaaliset taidot, kuten**



kaikki loppukäyttäjät voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja ennen pesuaineen ostamista ja jotta voidaan varmistaa sen turvallinen käyttö.

**tekoälyääniavustaja, joka lukee tuoteselosteen ääneen.** Lisäksi kaikki terveyden ja ympäristön suojelua koskevat tuotetiedot, **mukaan lukien tiedot pesuaineiden sisältämistä allergeeneista,** sekä pesuaineiden käyttöä koskevat vähimmäisohjeet olisi edelleen annettava fyysisessä tuoteselosteessa, jotta kaikki loppukäyttäjät voivat tehdä tietoon perustuvia valintoja ennen pesuaineen ostamista ja jotta voidaan varmistaa sen turvallinen käyttö.

## Tarkistus 14

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 34 kappale

#### *Komission teksti*

(34) **Olisi kuitenkin säädettävä poikkeuksesta, joka koskee loppukäyttäjille täyttöpakkauksiin myytäviä pesuaineita.** Jotta voitaisiin saada kokonaisuudessaan paitsi digitalisaation tarjoamat edut myös ne suuret ympäristöhyödyt, joita täyttömyynnistä olisi luvassa pakkausten ja pakkausjätteen vähenemisen ansiosta, **kaikki** tuotetiedot **paitsi kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeet** olisi **voitava antaa digitaalisessa muodossa.**

#### *Tarkistus*

(34) Jotta voitaisiin saada kokonaisuudessaan paitsi digitalisaation tarjoamat edut myös ne suuret ympäristöhyödyt, joita täyttömyynnistä olisi luvassa pakkausten ja pakkausjätteen vähenemisen ansiosta, **valmistajien vastuulla olisi oltava** tuotetiedot **sisältävän lehtisen tai tarran toimittaminen, ja vähittäismyyjän vastuulla** olisi **oltava tämän lehtisen antaminen kuluttajalle tai tarran kiinnittäminen täyttöpulloon.**

## Tarkistus 15

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 35 kappale

#### *Komission teksti*

(35) Jotta voitaisiin varmistaa tasapuoliset toimintaedellytykset talouden toimijoille, jotka asettavat pesuaineita saataville markkinoilla, ja suojella näiden aineiden loppukäyttäjiä, olisi vahvistettava digitaalisia merkintöjä koskevat yleiset

#### *Tarkistus*

(35) Jotta voitaisiin varmistaa tasapuoliset toimintaedellytykset talouden toimijoille, jotka asettavat pesuaineita saataville markkinoilla, ja suojella näiden aineiden loppukäyttäjiä, olisi vahvistettava digitaalisia merkintöjä koskevat yleiset

vaatimukset. Talouden toimijoiden olisi esimerkiksi varmistettava digitaalisten tuoteselosteiden maksuton ja helppo saatavuus ja se, että tämän asetuksen nojalla vaaditut pakolliset tuotetiedot erotetaan muista tiedoista.

vaatimukset. Talouden toimijoiden olisi esimerkiksi varmistettava digitaalisten tuoteselosteiden maksuton ja helppo saatavuus **enintään kahdella napinpainalluksella tai klikkauksella** ja se, että tämän asetuksen nojalla vaaditut pakolliset tuotetiedot erotetaan muista tiedoista.

## Tarkistus 16

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 36 kappale

#### *Komission teksti*

(36) Kun otetaan huomioon digitaalisten taitojen nykytilanne, talouden toimijoiden olisi annettava tuotetiedot jollakin vaihtoehtoisella tavalla loppukäyttäjille, joilla ei ole mahdollisuutta saada digitaalista tuoteselostetta käyttöönsä. Tämä velvoite olisi asetettava turvatoimena, jotta voidaan vähentää riskejä, joita voi syntyä siitä, ettei tuotetietoja ole saatavilla. Tämä koskee erityisesti täyttöpakkauksiin myytäviä pesuaineita, **joiden tapauksessa kaikki tiedot voidaan antaa digitaalisessa tuoteselosteessa.**

#### *Tarkistus*

(36) Kun otetaan huomioon digitaalisten taitojen nykytilanne, talouden toimijoiden olisi annettava tuotetiedot jollakin vaihtoehtoisella tavalla loppukäyttäjille, joilla ei ole mahdollisuutta saada digitaalista tuoteselostetta käyttöönsä. Tämä velvoite olisi asetettava turvatoimena, jotta voidaan vähentää riskejä, joita voi syntyä siitä, ettei tuotetietoja ole saatavilla. Tämä koskee erityisesti täyttöpakkauksiin myytäviä pesuaineita.

## Tarkistus 17

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 39 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

**(39 a) Jotta vältettäisiin yrityksille ja yleisölle aiheutuvat kustannukset, jotka ovat suhteettomia laajempiin hyötyihin nähden, tuotepassin olisi koskettava oletusarvoisesti tuotemallia, joka sisältää tuotteen nimen ja pesuaineen yksilöllisen kaavan. Jos kaavaan on tehty huomattavia muutoksia tai jos erän**

*koostumuksessa on eroja, tuotepassin olisi koskettava kyseessä olevaa erää.*

## Tarkistus 18

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 43 kappale

#### *Komission teksti*

(43) Sikäli kuin muussa pesuaineisiin tai pinta-aktiivisiin aineisiin sovellettavassa unionin lainsäädännössä edellytetään tuotepassia, pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden osalta olisi voitava käyttää yhtä ja samaa tuotepassia, joka sisältää tässä asetuksessa ja muussa unionin lainsäädännössä vaaditut tiedot.

#### *Tarkistus*

(43) Sikäli kuin muussa pesuaineisiin tai pinta-aktiivisiin aineisiin sovellettavassa unionin lainsäädännössä edellytetään tuotepassia, pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden osalta olisi voitava käyttää yhtä ja samaa tuotepassia, joka sisältää tässä asetuksessa ja muussa unionin lainsäädännössä vaaditut tiedot.  
***Lisäksi pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden tuotepassin teknistä suunnittelua koskevien vaatimusten olisi oltava yhteensopivia muussa EU:n lainsäädännössä säädettyjen erillisten teknisten suunnittelukriteerien kanssa.***

## Tarkistus 19

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 44 kappale

#### *Komission teksti*

(44) On olennaisen tärkeää tehdä sekä valmistajille että käyttäjille selväksi, että laatimalla tuotepassin pesuaineelle tai pinta-aktiiviselle aineelle ***ja kiinnittämällä tarvittaessa CE-merkinnän*** valmistaja vakuuttaa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on kaikkien sovellettavien vaatimusten mukainen ja että valmistaja ottaa siitä täyden vastuun.

#### *Tarkistus*

(44) On olennaisen tärkeää tehdä sekä valmistajille että käyttäjille selväksi, että laatimalla tuotepassin pesuaineelle tai pinta-aktiiviselle aineelle valmistaja vakuuttaa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on kaikkien sovellettavien vaatimusten mukainen ja että valmistaja ottaa siitä täyden vastuun.

## Tarkistus 20

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 45 kappale

### *Komission teksti*

(45) Jos jotkin tiedot annetaan **ainoastaan** digitaalisesti, on täsmennettävä, että nämä tiedot täytyy antaa erikseen ja selkeästi toisistaan erotettuina käyttämällä kuitenkin yhtä ainoaa tietovälinettä. Tämä paitsi helpottaa markkinavalvontaviranomaisten työtä myös antaa loppukäyttäjille selkeän käsityksen niistä eri tiedoista, jotka ovat heidän saatavillaan digitaalisessa muodossa.

### *Tarkistus*

(45) Jos jotkin tiedot annetaan digitaalisesti, on täsmennettävä, että nämä tiedot täytyy antaa erikseen ja selkeästi toisistaan erotettuina käyttämällä kuitenkin yhtä ainoaa tietovälinettä. Tämä paitsi helpottaa markkinavalvontaviranomaisten työtä myös antaa loppukäyttäjille selkeän käsityksen niistä eri tiedoista, jotka ovat heidän saatavillaan digitaalisessa muodossa.

## Tarkistus 21

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 62 kappale

### *Komission teksti*

(62) Tällä asetuksella otetaan käyttöön mahdollisuus antaa pakollisina vaaditut tuotetiedot **tietyissä tilanteissa kokonaan tai** osittain pelkästään **digitaalisissa tuoteselosteissa**, ja siinä edellytetään digitaalisen tuotepassin luomista pesuaineille ja pinta-aktiivisille aineille. Sen vuoksi on varattava riittävästi aikaa sille, että talouden toimijat voivat täyttää tämän asetuksen mukaiset velvollisuutensa, jäsenvaltiot perustaa sen soveltamiseen tarvittavat hallinnolliset järjestelyt ja komissio valmistella tuotepassin teknisten vaatimusten täytäntöönpanoa. Tämän asetuksen soveltamista olisi siksi lykättävä päivään, johon mennessä valmistelut on voitu kohtuudella saattaa päätökseen.

### *Tarkistus*

(62) Tällä asetuksella otetaan käyttöön mahdollisuus antaa pakollisina vaaditut tuotetiedot osittain pelkästään **digitaalisessa tuoteselosteessa**, ja siinä edellytetään digitaalisen tuotepassin luomista pesuaineille ja pinta-aktiivisille aineille. Sen vuoksi on varattava riittävästi aikaa sille, että talouden toimijat voivat täyttää tämän asetuksen mukaiset velvollisuutensa, jäsenvaltiot perustaa sen soveltamiseen tarvittavat hallinnolliset järjestelyt ja komissio valmistella tuotepassin teknisten vaatimusten täytäntöönpanoa. Tämän asetuksen soveltamista olisi siksi lykättävä päivään, johon mennessä valmistelut on voitu kohtuudella saattaa päätökseen.

## Tarkistus 22

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 62 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(62 a) Digitaalisten tuoteselosteiden ja digitaalisen tuotepassin välisen johdonmukaisuuden varmistamiseksi digitaalisia tuoteselosteita tarjoavien talouden toimijoiden olisi tarjottava digitaalinen tuoteseloste ja digitaalinen tuotepassi saataville vain yhden tietovälineen kautta, mikä tekisi niiden käytöstä helpompaa loppukäyttäjälle.**

### **Tarkistus 23**

#### **Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 13 alakohta**

*Komission teksti*

13) 'asettamisella saataville markkinoilla' toimittamista unionin markkinoille liiketoiminnan yhteydessä jakelua, kulutusta tai käyttöä varten joko maksua vastaan tai veloituksetta;

*Tarkistus*

13) 'asettamisella saataville markkinoilla' **pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen** toimittamista unionin markkinoille liiketoiminnan yhteydessä jakelua, kulutusta tai käyttöä varten joko maksua vastaan tai veloituksetta;

### **Tarkistus 24**

#### **Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 14 alakohta**

*Komission teksti*

14) 'markkinoille saattamisella' **tuotteen** asettamista ensimmäistä kertaa saataville unionin markkinoilla;

*Tarkistus*

14) 'markkinoille saattamisella' **pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen** asettamista ensimmäistä kertaa saataville unionin markkinoilla;

### **Tarkistus 25**

#### **Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 16 alakohta**

*Komission teksti*

16) 'valtuutetulla edustajalla' unioniin sijoittautunutta luonnollista henkilöä tai oikeushenkilöä, jolla on valmistajan antama kirjallinen valtuutus suorittaa valmistajan puolesta tietyt tehtävät;

*Tarkistus*

16) 'valtuutetulla edustajalla' unioniin sijoittautunutta luonnollista henkilöä tai oikeushenkilöä, jolla on valmistajan antama kirjallinen valtuutus suorittaa valmistajan puolesta tietyt tehtävät **valmistajalle tämän asetuksen mukaan kuuluvien velvoitteiden osalta**;

**Tarkistus 26**

**Ehdotus asetukseksi  
2 artikla – 1 kohta – 19 alakohta**

*Komission teksti*

19) 'talouden toimijalla' valmistajaa, valtuutettua edustajaa, maahantuoja **tai** jakelijaa;

*Tarkistus*

19) 'talouden toimijalla' valmistajaa, valtuutettua edustajaa, maahantuoja, jakelijaa **tai mitä tahansa muuta luonnollista henkilöä tai oikeushenkilöä, jolla on tuotteiden valmistamiseen, markkinoilla saataville asettamiseen tai käyttöön ottamiseen liittyviä asioita koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön ja tämän asetuksen mukaisia velvoitteita**;

**Tarkistus 27**

**Ehdotus asetukseksi  
2 artikla – 1 kohta – 20 alakohta**

*Komission teksti*

20) 'markkinavalvonnalla' markkinavalvontaviranomaisten toimintaa ja niiden toteuttamia toimenpiteitä, joilla varmistetaan, että tuotteet ovat tässä asetuksessa säädettyjen vaatimusten mukaisia;

*Tarkistus*

20) 'markkinavalvonnalla' markkinavalvontaviranomaisten toimintaa ja niiden toteuttamia toimenpiteitä, joilla varmistetaan, että tuotteet ovat tässä asetuksessa **ja muussa sovellettavassa unionin yhdenmukaistamislainsäädännössä** säädettyjen vaatimusten mukaisia **ja että kyseisen lainsäädännön soveltamisalaan kuuluvia yleisiä etuja suojellaan**;

## Tarkistus 28

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 21 alakohta

#### *Komission teksti*

21) 'markkina-  
valvontaviranomaisella'  
asetuksen (EU) 2019/1020 3 artiklan 4  
kohdassa määriteltyä  
markkina-  
valvontaviranomaista;

#### *Tarkistus*

21) 'markkina-  
valvontaviranomaisella'  
asetuksen (EU) 2019/1020 3 artiklan 4  
kohdassa määriteltyä  
markkina-  
valvontaviranomaista, **joka  
vastaa markkina-  
valvonnan  
järjestämisestä ja toteuttamisesta kyseisen  
jäsenvaltion alueella;**

## Tarkistus 29

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 24 alakohta

#### *Komission teksti*

24) 'CE-merkinnällä' merkintää, jolla  
valmistaja osoittaa pesuaineen olevan  
merkinnän kiinnittämistä koskevassa  
unionin  
yhdenmukaistamislainsäädännössä  
vahvistettujen sovellettavien vaatimusten  
mukainen;

#### *Tarkistus*

**Poistetaan.**

## Tarkistus 30

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 25 alakohta

#### *Komission teksti*

25) 'korjaavalla toimella' asetuksen  
(EU) 2019/1020 3 artiklan 16 kohdassa  
määriteltyä tointa;

#### *Tarkistus*

*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen  
versioon.)*

## Tarkistus 31

**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 28 alakohta**

*Komission teksti*

28) ’yksilöllisellä tuotetunnuksella’ tuotteen tunnistamiseen tarkoitettua yksilöllistä merkkijonoa, joka on myös mahdollista linkittää tuotepassiin;

*Tarkistus*

*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

**Tarkistus 32**

**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 29 alakohta**

*Komission teksti*

29) ’yksilöllisellä toimijatunnuksella’ tuotteiden arvoketjuun osallistuvien **talouden** toimijoiden tunnistamiseen tarkoitettua yksilöllistä merkkijonoa;

*Tarkistus*

29) ’yksilöllisellä toimijatunnuksella’ tuotteiden arvoketjuun osallistuvien toimijoiden tunnistamiseen tarkoitettua yksilöllistä merkkijonoa;

**Tarkistus 33**

**Ehdotus asetukseksi**  
**2 artikla – 1 kohta – 34 a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**34 a) ’mallilla’ tietyntyyppistä pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta, johon sisältyy tuotteen nimi ja yksilöllinen kaava asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteen VIII mukaisen ainutkertaisen koostumustunnisteen (UFI) mukaisesti riippumatta siitä, vaaditaanko UFI-tunnistetta kyseisessä asetuksessa.**

**Tarkistus 34**

**Ehdotus asetukseksi**  
**7 artikla – 2 kohta – 1 alakohta**



*Komission teksti*

Valmistajien on laadittava liitteessä IV tarkoitetut tekniset asiakirjat ja suoritettava kyseisessä liitteessä tarkoitettu vaatimustenmukaisuuden arviointimenettely.

*Tarkistus*

***Ennen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamista markkinoille*** valmistajien on ***tehtävä sisäinen riskianalyysi ja*** laadittava liitteessä IV tarkoitetut tekniset asiakirjat ja suoritettava kyseisessä liitteessä tarkoitettu vaatimustenmukaisuuden arviointimenettely.

**Tarkistus 35**

**Ehdotus asetukseksi**  
**7 artikla – 2 kohta – 2 alakohta – c alakohta**

*Komission teksti*

***c) soveltuvissa tapauksissa kiinnitettävä CE-merkintä 14 artiklan mukaisesti,***

*Tarkistus*

***Poistetaan.***

**Tarkistus 36**

**Ehdotus asetukseksi**  
**7 artikla – 3 kohta**

*Komission teksti*

3. Valmistajien on ***säilytettävä*** tekniset asiakirjat ja tuotepassi kymmenen vuoden ajan siitä, kun kyseisissä asiakirjoissa tai tuotepassissa tarkoitettu pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on saatettu markkinoille.

*Tarkistus*

3. Valmistajien on ***laadittava ja pidettävä ajan tasalla*** tekniset asiakirjat ja tuotepassi kymmenen vuoden ajan siitä, kun kyseisissä asiakirjoissa tai tuotepassissa tarkoitettu pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on saatettu markkinoille.

**Tarkistus 37**

**Ehdotus asetukseksi**  
**7 artikla – 4 kohta – 2 alakohta**

Silloin, kun se katsotaan pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tehokkuuden tai aineeseen liittyvien riskien kannalta tarkoituksenmukaiseksi, valmistajien on testattava **tällaiset** markkinoilla saataville asetetut pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet, tutkittava valitukset, vaatimustenvastaiset pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet ja tällaisten pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden palautusmenettelyt ja **tarvittaessa** pidettävä niistä **kirjaa** sekä tiedotettava jakelijoille kaikesta tällaisesta valvonnasta.

Silloin, kun se katsotaan pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tehokkuuden tai aineeseen liittyvien riskien kannalta tarkoituksenmukaiseksi **ja oikeasuhteiseksi**, valmistajien on testattava markkinoilla saataville asetetut pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet, tutkittava valitukset, vaatimustenvastaiset pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet ja tällaisten pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden palautusmenettelyt ja pidettävä niistä **tai muista pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen vaatimustenmukaiseksi saattamiseksi tehdyistä korjaavista toimenpiteistä sisäistä rekisteriä** sekä tiedotettava jakelijoille kaikesta tällaisesta valvonnasta. **Rekisteri on saatettava pyynnöstä toimivaltaisten kansallisten viranomaisten saataville. Sisäiseen valitusrekisteriin saa tallentaa ainoastaan ne henkilötiedot, jotka ovat tarpeen, jotta valmistaja voi tutkia vaaralliseksi väitettyä pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta koskevan valituksen. Tällaisia tietoja saa säilyttää ainoastaan niin kauan kuin on tarpeen tutkimuksen tarkoituksiin ja joka tapauksessa enintään viiden vuoden ajan siitä, kun tiedot on tallennettu.**

## Tarkistus 38

### Ehdotus asetukseksi

#### 7 artikla – 4 kohta – 2 a alakohta (uusi)

**Valmistajien on tutkittava tehdyt valitukset ja onnettomuuksista saadut tiedot, jotka koskevat niiden markkinoilla saataville asettamien sellaisten tuotteiden turvallisuutta, joiden valituksen tekijä on väittänyt olevan vaarallisia, ja pidettävä sisäistä rekisteriä näistä valituksista sekä tuotteiden palautusmenettelyistä ja korjaavista toimenpiteistä, joita on**

***toteutettu pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimusten mukaiseksi.***

### **Tarkistus 39**

#### **Ehdotus asetukseksi**

#### **7 artikla – 6 kohta – 2 alakohta – b alakohta**

##### *Komission teksti*

b) kun pesuaine, josta on jo ***pyydetty*** ainesosaluettelo, ei enää vastaa kyseiseen ainesosaluetteloon sisältyviä tietoja.

##### *Tarkistus*

b) kun pesuaine, josta on jo ***toimitettu*** ainesosaluettelo, ei enää vastaa kyseiseen ainesosaluetteloon sisältyviä tietoja.

### **Tarkistus 40**

#### **Ehdotus asetukseksi**

#### **7 artikla – 7 kohta**

##### *Komission teksti*

7. Valmistajien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille, ei ole tämän asetuksen mukainen, on toteutettava ***välittömästi*** tarvittavat korjaavat ***toimenpiteet*** kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos valmistaja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista ***toimenpiteistä***.

##### *Tarkistus*

7. Valmistajien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille ***tämän asetuksen voimaantulon jälkeen***, ei ole tämän asetuksen mukainen, on toteutettava ***ilman aiheutonta viivytystä*** tarvittavat korjaavat ***toimet*** kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi ***välittömästi*** markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos valmistaja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista ***toimista***.

## Tarkistus 41

### Ehdotus asetukseksi 7 artikla – 7 a kohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**7 a. Valmistajien on pyynnöstä annettava hyvissä ajoin asiaankuuluvat tiedot asianomaisen toimitusketjun asiaankuuluville talouden toimijoille, mukaan lukien jakelijat, maahantuojat ja valtuutetut edustajat, havaitsemistaan vaatimustenmukaisuutta koskevista ongelmista tai terveydelle tai ympäristölle aiheutuvista riskeistä sekä mahdollisista korjaavista toimista, palautusmenettelyistä tai markkinoilta poistamisesta.**

## Tarkistus 42

### Ehdotus asetukseksi 7 artikla – 8 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

8. Valmistajan on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän **helposti ymmärtämällä** kielellä **painetussa** tai sähköisessä muodossa kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

8. Valmistajan on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän **jäsenvaltion virallisella** kielellä tai **virallisilla kielillä** sähköisessä muodossa **ja pyynnöstä paperiversiona** kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. **Asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat on toimitettava 20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta.** Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

## Tarkistus 43

### Ehdotus asetukseksi 7 artikla – 8 a kohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**8 a.** *Valmistajien on asetettava yleisesti saataville viestintäkanavia, kuten puhelinnumero, sähköpostiosoite tai verkkosivustonsa erityinen osio, ottaen huomioon vammaisten henkilöiden esteettömyystarpeet, jotta loppukäyttäjät voivat tehdä valituksia tai esittää huolenaiheita tuotteiden mahdollisesta vaatimustenvastaisuudesta tai turvallisuutta koskevista ongelmista.*

## Tarkistus 44

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 1 a kohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**1 a.** *Nimeäminen on voimassa vasta kun valtuutettu edustaja on hyväksynyt sen kirjallisesti.*

## Tarkistus 45

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 2 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

2. Jos valmistaja ei ole sijoittautunut unioniin, pesuaine tai pinta-aktiivinen aine voidaan saattaa unionin markkinoille ainoastaan siinä tapauksessa, että valmistaja nimeää kirjallisella toimeksiannolla valtuutetun edustajan.

2. Jos valmistaja ei ole sijoittautunut unioniin, pesuaine tai pinta-aktiivinen aine voidaan saattaa unionin markkinoille ainoastaan siinä tapauksessa, että valmistaja nimeää kirjallisella toimeksiannolla valtuutetun edustajan **ennen kuin se asettaa tuotteensa saataville unionin markkinoilla.**

## Tarkistus 46

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 2 a kohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**2 a. Valmistajien, jotka eivät ole sijoittautuneet unioniin, olisi ilmoitettava toimivaltaisille kansallisille viranomaisille valtuutetun edustajansa posti- ja sähköpostiosoite.**

## Tarkistus 47

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – johdantokappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

Toimeksiannon mukaan valtuutetun edustajan on voitava suorittaa **ainakin** seuraavat tehtävät:

Toimeksiannon mukaan valtuutetun edustajan on voitava suorittaa seuraavat tehtävät:

## Tarkistus 48

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – c alakohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

c) antaa toimivaltaiselle kansalliselle viranomaiselle tämän perustellusta pyynnöstä kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tässä asetuksessa vahvistettujen vaatimusten mukainen;

c) antaa toimivaltaiselle kansalliselle viranomaiselle tämän perustellusta pyynnöstä kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tässä asetuksessa vahvistettujen vaatimusten mukainen, **20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta ja virallisella EU-kielillä, jota kyseinen viranomainen ymmärtää helposti;**

## Tarkistus 49

**Ehdotus asetukseksi**  
**8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – d alakohta**

*Komission teksti*

d) tehdä toimivaltaisten kansallisten viranomaisten kanssa näiden pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan valtuutetun edustajan toimeksiannon piiriin kuuluvan pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit;

*Tarkistus*

d) tehdä toimivaltaisten kansallisten viranomaisten kanssa näiden pyynnöstä yhteistyötä toimissa, **joita koskevat pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen vaatimustenvastaisuutta tai** joilla pyritään poistamaan valtuutetun edustajan toimeksiannon piiriin kuuluvan pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit;

**Tarkistus 50**

**Ehdotus asetukseksi**  
**8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – e alakohta**

*Komission teksti*

e) päättää toimeksianto, jos valmistaja ei noudata tämän asetuksen mukaisia valmistajan velvollisuuksia.

*Tarkistus*

e) päättää toimeksianto, jos valmistaja ei noudata tämän asetuksen mukaisia valmistajan velvollisuuksia, **ja ilmoittaa siitä ilman aiheetonta viivytystä sen jäsenvaltion markkinavalvontaviranomaiselle, johon valmistaja on sijoittautunut;**

**Tarkistus 51**

**Ehdotus asetukseksi**  
**8 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – e a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**e a) suorittaa muita tehtäviä, jos niistä määrätään kirjallisessa toimeksiannossa;**

**Tarkistus 52**

**Ehdotus asetukseksi**  
**3 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – e b alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*e b) jos valtuutettu edustaja katsoo tai hänellä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on vaarallinen, ilmoittaa siitä valmistajalle;*

### **Tarkistus 53**

**Ehdotus asetukseksi  
3 artikla – 3 kohta – 2 alakohta – e c alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*e c) jos valtuutettu edustaja vaihtuu, on otettava käyttöön menettelyt, joilla varmistetaan toimeksiannon tehokas siirtäminen siten, että uusi valtuutettu edustaja pystyy suorittamaan toimeksiannon mukaiset tehtävät.*

### **Tarkistus 54**

**Ehdotus asetukseksi  
8 artikla – 4 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*4 a. Valtuutetulla edustajalla on oltava käytettävissään asianmukaiset keinot tehtäviensä suorittamiseksi.*

### **Tarkistus 55**

**Ehdotus asetukseksi  
9 artikla – 2 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*b) pesuaine on varustettu 14 artiklassa tarkoitettulla CE-merkinnällä;*

*Poistetaan.*

### **Tarkistus 56**



**Ehdotus asetukseksi**  
**9 artikla – 3 kohta**

*Komission teksti*

3. Jos maahantuojaja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei ole tämän asetuksen mukainen, maahantuojaja ei saa saattaa pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta markkinoille ennen kuin se on saatettu vaatimustenmukaiseksi. Lisäksi jos pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, maahantuojan on ilmoitettava siitä valmistajalle ja markkinavalvontaviranomaisille.

*Tarkistus*

3. Jos maahantuojaja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei ole tämän asetuksen mukainen, maahantuojaja ei saa saattaa pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta markkinoille ennen kuin se on saatettu vaatimustenmukaiseksi. Lisäksi jos pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, maahantuojan on **ilman aiheutonta viivytystä** ilmoitettava siitä valmistajalle ja markkinavalvontaviranomaisille.

**Tarkistus 57**

**Ehdotus asetukseksi**  
**9 artikla – 4 kohta**

*Komission teksti*

4. Maahantuojien on ilmoitettava pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tuoteselosteessa nimensä, rekisteröity toiminimensä tai rekisteröity tavaramerkkinsä sekä posti- ja internetosoitteen, josta niihin saa yhteyden. ***Yhteystiedot on esitettävä loppukäyttäjien ja markkinavalvontaviranomaisten helposti ymmärtämällä kielellä.***

*Tarkistus*

4. Maahantuojien on ilmoitettava pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tuoteselosteessa nimensä, rekisteröity toiminimensä tai rekisteröity tavaramerkkinsä sekä posti- ja internetosoitteen, josta niihin saa yhteyden. ***Kyseiset tiedot on sijoitettava tuotteeseen tai, jos se ei ole mahdollista, sen pakkaukseen tai tuotteen mukana olevaan asiakirjaan. Yhteystietojen on oltava selkeät, ymmärrettävät ja helposti luettavissa.***

**Tarkistus 58**

**Ehdotus asetukseksi**  
**9 artikla – 7 kohta**

*Komission teksti*

7. Silloin, kun se katsotaan pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tehokkuuden tai aineeseen liittyvien riskien kannalta tarkoituksenmukaiseksi, maahantuojien on testattava tällaiset markkinoilla saataville asetetut pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet, tutkittava valitukset, vaatimustenvastaiset pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet ja tällaisten pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden palautusmenettelyt ja tarvittaessa pidettävä niistä *kirjaa* sekä tiedotettava jakelijoille kaikesta tällaisesta valvonnasta.

*Tarkistus*

7. Silloin, kun se katsotaan pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen tehokkuuden tai aineeseen liittyvien riskien kannalta tarkoituksenmukaiseksi, maahantuojien on testattava tällaiset markkinoilla saataville asetetut pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet, tutkittava valitukset, vaatimustenvastaiset pesuaineet tai pinta-aktiiviset aineet ja tällaisten pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden palautusmenettelyt ja tarvittaessa pidettävä niistä *sisäistä rekisteriä* sekä tiedotettava jakelijoille kaikesta tällaisesta valvonnasta. ***Tällainen rekisteri on saatettava pyynnöstä toimivaltaisten kansallisten viranomaisten saataville 20 työpäivän kuluessa pyynnöstä.***

**Tarkistus 59**

**Ehdotus asetukseksi  
9 artikla – 7 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***7 a. Maahantuojien on tutkittava tehdyt valitukset ja onnettomuuksista saadut tiedot, jotka koskevat niiden markkinoilla saataville asettamien pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden turvallisuutta, ja kirjattava 9 artiklan 7 a kohdassa (uusi) tarkoitettuun rekisteriin nämä valitukset sekä muut korjaavat toimenpiteet, jotka on toteutettu pesuaineen saattamiseksi vaatimusten mukaiseksi. Maahantuojien on tiedotettava asiasta asianomaisille talouden toimijoille hyvissä ajoin.***

**Tarkistus 60**

**Ehdotus asetukseksi  
9 artikla – 7 b kohta (uusi)**

**7 b.** *Valitusrekisteriin saa tallentaa ainoastaan ne henkilötiedot, jotka ovat tarpeen, jotta maahantuojia voi tutkia vaaralliseksi väitettyä pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta koskevan valituksen. Tällaisia tietoja saa säilyttää ainoastaan niin kauan kuin on tarpeen tutkimuksen tarkoituksiin ja joka tapauksessa enintään viiden vuoden ajan siitä, kun kyseiset tiedot on tallennettu.*

## Tarkistus 61

### Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 8 kohta

8. Maahantuojien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille, ei ole tämän asetuksen mukainen, on toteutettava **välittömästi** tarvittavat korjaavat **toimenpiteet** kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos maahantuoja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista **toimenpiteistä**.

8. Maahantuojien, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat saattaneet markkinoille, ei ole tämän asetuksen mukainen, on toteutettava **ilman aiheutonta viivytystä** tarvittavat korjaavat **toimet** kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimustenmukaiseksi, sen poistamiseksi **välittömästi** markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi, jos se on tarpeen. Lisäksi jos maahantuoja katsoo tai sillä on syytä uskoa, että sen markkinoille saattama pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista **toimista**.

## Tarkistus 62

**Ehdotus asetukseksi**  
**9 artikla – 8 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**8 a.** *Maahantuojien on markkinavalvontaviranomaisten pyynnöstä annettava hyvissä ajoin asiaankuuluvat tiedot asianomaisen toimitusketjun asiaankuuluville talouden toimijoille, mukaan lukien jakelijat ja valtuutetut edustajat, havaitsemistaan vaatimustenmukaisuutta koskevista ongelmista tai terveydelle tai ympäristölle aiheutuvista riskeistä sekä mahdollisista korjaavista toimista, palautusmenettelyistä tai markkinoilta poistamisesta.*

**Tarkistus 63**

**Ehdotus asetukseksi**  
**9 artikla – 10 kohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

10. Maahantuojien on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän helposti ymmärtämällä kielellä ***painetussa tai*** sähköisessä muodossa kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

10. Maahantuojien on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle viranomaiselle tämän helposti ymmärtämällä kielellä sähköisessä muodossa ***ja pyynnöstä paperiversiona*** kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen mukainen. ***Asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat on toimitettava 20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta.*** Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoille saattaman pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen aiheuttamat riskit.

**Tarkistus 64**

**Ehdotus asetukseksi  
9 artikla – 10 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**10 a. Maahantuojien on tarkistettava, ovatko 7 artiklan 8 a kohdassa tarkoitettut viestintäkanavat yleisesti kuluttajien saatavilla, jotta nämä voivat tehdä valituksia tai esittää huolenaiheita tuotteiden mahdollisesta vaatimustenvastaisuudesta. Jos tällaisia kanavia ei ole saatavilla, maahantuojien on tarjottava niitä vammaisten henkilöiden esteettömyystarpeet huomioon ottaen.**

**Tarkistus 65**

**Ehdotus asetukseksi  
10 artikla – 2 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**b) pesuaine on varustettu 14 artiklassa tarkoitettulla CE-merkinnällä;**

**Poistetaan.**

**Tarkistus 66**

**Ehdotus asetukseksi  
10 artikla – 3 kohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

3. Jos jakelija katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei ole tämän asetuksen mukainen, jakelija ei saa asettaa pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta saataville markkinoilla ennen kuin se on saatettu vaatimustenmukaiseksi. Jos pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, jakelijan on ilmoitettava asiasta valmistajalle ja tapauksen mukaan valtuutetulle edustajalle

3. Jos jakelija katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei ole tämän asetuksen mukainen, jakelija ei saa asettaa pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta saataville markkinoilla ennen kuin se on saatettu vaatimustenmukaiseksi. Jos pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, jakelijan on ilmoitettava asiasta **ilman aiheutonta viivytystä** valmistajalle ja tapauksen

tai maahantuojalle sekä  
markkinavalvontaviranomaisille.

mukaan valtuutetulle edustajalle tai  
maahantuojalle sekä  
markkinavalvontaviranomaisille.

## Tarkistus 67

### Ehdotus asetukseksi 10 artikla – 5 kohta

#### *Komission teksti*

5. Jakelijoiden, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat asettaneet saataville markkinoilla, ei ole tämän asetuksen mukainen, on varmistettava, että tarvittavat korjaavat *toimenpiteet* kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimusten mukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi toteutetaan, jos se on tarpeen. Lisäksi jos jakelija katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka se on asettanut saataville markkinoilla, aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista *toimenpiteistä*.

#### *Tarkistus*

5. Jakelijoiden, jotka katsovat tai joilla on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka ne ovat asettaneet saataville markkinoilla, ei ole tämän asetuksen mukainen, on varmistettava, että tarvittavat korjaavat *toimet* kyseisen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vaatimusten mukaiseksi, sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi toteutetaan *välittömästi*, jos se on tarpeen. Lisäksi jos jakelija katsoo tai sillä on syytä uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine, jonka se on asettanut saataville markkinoilla, aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on välittömästi tiedotettava asiasta niiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille kansallisille viranomaisille, joissa se on asettanut pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saataville markkinoilla, ja ilmoitettava yksityiskohtaiset tiedot erityisesti vaatimustenvastaisuudesta ja toteutetuista korjaavista *toimista*.

## Tarkistus 68

### Ehdotus asetukseksi 10 artikla – 6 kohta

#### *Komission teksti*

6. Jakelijoiden on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle

#### *Tarkistus*

6. Jakelijoiden on toimivaltaisen kansallisen viranomaisen perustellusta pyynnöstä annettava kyseiselle

viranomaiselle *paperiversiona tai* sähköisessä muodossa kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen vaatimusten mukainen. Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoilla saataville asettamien pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden aiheuttamat riskit.

viranomaiselle sähköisessä muodossa *ja pyynnöstä paperiversiona* kaikki tiedot ja asiakirjat, jotka ovat tarpeen sen osoittamiseksi, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen vaatimusten mukainen. Asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat on toimitettava 20 työpäivän kuluessa pyynnön vastaanottamisesta. Niiden on tehtävä kyseisen viranomaisen kanssa tämän pyynnöstä yhteistyötä toimissa, joilla pyritään poistamaan niiden markkinoilla saataville asettamien pesuaineiden tai pinta-aktiivisten aineiden aiheuttamat riskit.

## Tarkistus 69

### Ehdotus asetukseksi 11 artikla – 1 kohta

#### *Komission teksti*

*Maahantuojaa tai jakelijaa* on pidettävä tämän asetuksen mukaisena valmistajana ja sitä koskevat samat velvollisuudet kuin valmistajaa 7 artiklan mukaisesti silloin, kun kyseinen *maahantuojaa tai jakelijaa* saattaa pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen markkinoille omalla nimellään tai tavaramerkillään tai muuttaa jo markkinoille saatettua pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta tavalla, joka voi vaikuttaa tämän asetuksen noudattamiseen.

#### *Tarkistus*

*Muuta talouden toimijaa kuin valmistajaa* on pidettävä tämän asetuksen mukaisena valmistajana ja sitä koskevat samat velvollisuudet kuin valmistajaa 7 artiklan mukaisesti silloin, kun kyseinen *talouden toimija* saattaa pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen markkinoille omalla nimellään tai tavaramerkillään tai muuttaa jo markkinoille saatettua pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta tavalla, joka voi vaikuttaa tämän asetuksen noudattamiseen.

## Tarkistus 70

### Ehdotus asetukseksi 14 artikla

#### *Komission teksti*

#### *14 artikla*

*CE-merkinnän kiinnittämistä koskevat säännöt ja ehdot*

#### *Tarkistus*

*Poistetaan.*

1. *CE-merkintää koskevat asetuksen (EY) N:o 765/2008 30 artiklassa säädetyt yleiset periaatteet.*

2.

*CE-merkintä on kiinnitettävä näkyvästi, helposti luettavasti ja pysyvästi ennen pesuaineen saattamista markkinoille.*

*CE-merkintä on kiinnitettävä joko pesuaineen tuoteselosteeseen tai pakkaukseen tai, jos pesuaine toimitetaan irtotavarana, pesuaineen mukana seuraavaan asiakirjaan.*

*Jos talouden toimijat saavat 16 artiklan 2 kohdan mukaisesti toimittaa ainoastaan digitaalisen tuoteselosteen, CE-merkintä on annettava digitaalisessa tuoteselosteessa.*

3. *Jäsenvaltioiden on nykyisiä mekanismeja hyödyntämällä varmistettava CE-merkintää koskevan järjestelmän moitteeton soveltaminen ja ryhdyttävä tarkoituksenmukaisiin toimiin, jos tätä merkintää käytetään sääntöjenvastaisesti.*

## Tarkistus 71

### Ehdotus asetukseksi 15 artikla – 2 kohta

#### *Komission teksti*

2. Talouden toimijan, joka asettaa pesuaineen saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, on toimitettava fyysinen tuoteseloste *tai* tietoväline, jonka kautta digitaalinen *tuoteseloste* on loppukäyttäjän saatavilla.

## Tarkistus 72

### Ehdotus asetukseksi 15 artikla – 3 kohta – 1 alakohta – a alakohta

#### *Tarkistus*

2. Talouden toimijan, joka asettaa pesuaineen saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, on toimitettava fyysinen tuoteseloste *ja* tietoväline, jonka kautta *tuoteselosteen* digitaalinen *osa* on loppukäyttäjän saatavilla.



*Komission teksti*

a) tyyppinumero, eränumero tai muu merkintä, jonka avulla aine voidaan tunnistaa;

*Tarkistus*

a) tyyppinumero, **mallin numero**, eränumero tai **tapauksen mukaan** muu merkintä, jonka avulla aine voidaan tunnistaa;

**Tarkistus 73**

**Ehdotus asetukseksi  
15 artikla – 3 kohta – 1 alakohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) **maahantuojan** nimi, rekisteröity toiminimi tai rekisteröity tavaramerkki sekä posti- ja sähköpostiosoite yhteydenottoja varten. Postiosoitteessa on ilmoitettava yksi yhteyspiste, jonka kautta **maahantuojaan** saa yhteyden.

*Tarkistus*

b) **valmistajan ja tapauksen mukaan valtuutetun edustajan** nimi, rekisteröity toiminimi tai rekisteröity tavaramerkki sekä posti- ja sähköpostiosoite yhteydenottoja varten. Postiosoitteessa on ilmoitettava yksi yhteyspiste, jonka kautta **valmistajaan** saa yhteyden.

**Tarkistus 74**

**Ehdotus asetukseksi  
15 artikla – 3 kohta – 1 alakohta – e alakohta**

*Komission teksti*

e) käyttöohjeet ja tarvittaessa erityiset varotoimet.

*Tarkistus*

e) käyttöohjeet ja tarvittaessa erityiset **terveyttä ja turvallisuutta koskevat** varotoimet.

**Tarkistus 75**

**Ehdotus asetukseksi  
16 artikla – 1 kohta – 1 alakohta – johdantokappale**

*Komission teksti*

Kun pesuaineita tai pinta-aktiivisia aineita asetetaan saataville markkinoilla, niiden mukana on oltava **15 artiklan 3 kohdassa**

*Tarkistus*

Kun pesuaineita tai pinta-aktiivisia aineita asetetaan saataville markkinoilla, niiden mukana on oltava tuotetiedot

*ja tapauksen mukaan 15 artiklan 4 kohdassa tarkoitettut* tuotetiedot

## Tarkistus 76

**Ehdotus asetukseksi  
16 artikla – 1 kohta – 1 alakohta – a alakohta**

*Komission teksti*

a) fyysisessä tuoteselosteessa ***tai***

*Tarkistus*

a) fyysisessä tuoteselosteessa, ***jossa esitetään 15 artiklan 3 kohdan a, b, c ja e alakohdassa vahvistetut tiedot ja tapauksen mukaan 15 artiklan 4 kohdassa vahvistetut annosteluohjeet sekä liitteessä V olevan A osan 4 kohdassa vahvistetut allergisoivia hajusteita koskevat kriteerit ja jossa on annettava varoitus käyttäen ainesosan yleistä nimeä; ja***

## Tarkistus 77

**Ehdotus asetukseksi  
16 artikla – 1 kohta – 1 alakohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) digitaalisessa tuoteselosteessa ja ***toistettuna fyysisessä tuoteselosteessa.***

*Tarkistus*

b) digitaalisessa tuoteselosteessa, ***joka sisältää kaikki 15 artiklassa vahvistetut tiedot ja muut asiaankuuluvat tiedot, kuten turvalliset hävittämistavat ja parhaat käytännöt.***

## Tarkistus 78

**Ehdotus asetukseksi  
16 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Kaikki ensimmäisen alakohdan a alakohdassa tarkoitettuun fyysiseen tuoteselosteeseen sisältyvät tiedot on toistettava digitaalisessa tuoteselosteessa.***

## Tarkistus 79

### Ehdotus asetukseksi 16 artikla – 1 kohta – 2 alakohta

*Komission teksti*

*Poiketen siitä, mitä ensimmäisen alakohdan b alakohdassa säädetään, liitteessä V olevassa C osassa vahvistettuja tuotetietoja ei tarvitse toistaa fyysisessä tuoteselosteessa. Lisäksi jos digitaalisessa tuoteselosteessa annetaan kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeet liitteessä V olevan B osan 1 ja 2 kohdan mukaisesti, fyysisessä tuoteselosteessa voidaan esittää liitteessä V olevan D osan mukainen yksinkertaistettu annostelutaulukko.*

*Tarkistus*

*Poistetaan.*

## Tarkistus 80

### Ehdotus asetukseksi 16 artikla – 2 kohta

*Komission teksti*

2. *Poiketen siitä, mitä 1 kohdassa säädetään, voidaan* siinä tapauksessa, että pesuaineet asetetaan saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, *antaa 15 artiklan 3 ja 4 kohdassa säädetyt merkinnät pelkästään digitaalisessa tuoteselosteessa, lukuun ottamatta liitteessä V olevan B osan 1 ja 2 kohdassa vahvistettuja kuluttajille tarkoitettujen pyykinpesuaineiden annosteluohjeita, jotka on annettava myös fyysisessä tuoteselosteessa.*

*Tarkistus*

2. Siinä tapauksessa, että pesuaineet asetetaan saataville markkinoilla myytäväksi täyttöpakkaukseen suoraan loppukäyttäjälle, *loppukäyttäjälle on annettava fyysisen tuoteselosteen sisältävä lehtinen tai tarra, joka sisältää 16 artiklan 1 a kohdassa tarkoitettut tiedot.*

## Tarkistus 81

### Ehdotus asetukseksi 17 artikla – 1 kohta – a alakohta

*Komission teksti*

a) kaikki 15 artiklan 3 kohdassa **ja tapauksen mukaan 15 artiklan 4 kohdassa tarkoitetut** tuotetiedot on annettava yhdessä paikassa ja muista tiedoista erotettuina;

*Tarkistus*

a) kaikki 15 artiklan 3 kohdassa **16 artiklan 1 kohdan mukaisesti vahvistetut** tuotetiedot on annettava yhdessä paikassa ja muista tiedoista erotettuina;

**Tarkistus 82**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 1 kohta – b alakohta**

*Komission teksti*

b) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava sellaisessa muodossa, että niihin voidaan kohdistaa hakuja;

*Tarkistus*

b) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava sellaisessa muodossa, että niihin voidaan kohdistaa hakuja **erilaisin teknologisin keinoin**;

**Tarkistus 83**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 1 kohta – c alakohta**

*Komission teksti*

c) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava kaikkien käyttäjien saatavilla unionissa;

*Tarkistus*

c) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava **helposti ja suoraan** kaikkien käyttäjien saatavilla unionissa;

**Tarkistus 84**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 1 kohta – e alakohta**

*Komission teksti*

e) digitaalisen tuoteselosteen tiedot on esitettävä **siten, että** otetaan huomioon myös haavoittuvassa asemassa olevien ryhmien tarpeet ja tuetaan tarvittaessa välttämättömiä mukautuksia, joilla

*Tarkistus*

e) digitaalisen tuoteselosteen tiedot on esitettävä **käyttäen sellaista kieltä ja muotoa, joissa** otetaan huomioon myös haavoittuvassa asemassa olevien ryhmien, **myös vammaisten henkilöiden**, tarpeet ja

helpotetaan kyseisten ryhmien tiedonsaantia;

tuetaan tarvittaessa välttämättömiä mukautuksia, joilla helpotetaan kyseisten ryhmien tiedonsaantia;

## Tarkistus 85

### Ehdotus asetukseksi 17 artikla – 1 kohta – h alakohta

#### *Komission teksti*

h) digitaalisen tuoteselosteen on oltava saatavilla kymmenen vuoden ajan siitä, kun pesuaine tai pinta-aktiivinen aine saatetaan markkinoille, myös siinä tapauksessa, että sen laatinut talouden toimija on todettu maksukyvyttömäksi, asetettu selvitystilaan tai lopettanut toimintansa unionissa, tai sellaisen pidemmän ajan, jota edellytetään tuoteselosteen tietoja koskevassa muussa unionin lainsäädännössä;

#### *Tarkistus*

h) digitaalisen tuoteselosteen on oltava saatavilla ***pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen viimeiseen käyttöpäivään asti, tai jos pesuaineella tai pinta-aktiivisella aineella ei ole viimeistä käyttöpäivää,*** kymmenen vuoden ajan siitä, kun pesuaine tai pinta-aktiivinen aine saatetaan markkinoille, myös siinä tapauksessa, että sen laatinut talouden toimija on todettu maksukyvyttömäksi, asetettu selvitystilaan tai lopettanut toimintansa unionissa, tai sellaisen pidemmän ajan, jota edellytetään tuoteselosteen tietoja koskevassa muussa unionin lainsäädännössä;

## Tarkistus 86

### Ehdotus asetukseksi 17 artikla – 1 kohta – i alakohta

#### *Komission teksti*

i) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava saatavilla tietovälineen kautta.

#### *Tarkistus*

i) digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen on oltava ***helposti*** saatavilla tietovälineen kautta.

## Tarkistus 87

### Ehdotus asetukseksi 17 artikla – 2 kohta – 1 alakohta

*Komission teksti*

Tietovälineen on oltava fyysisesti liitettynä pesuaineeseen tai **pinta-aktiivisessa** aineeseen, niiden pakkaukseen tai niiden mukana seuraaviin asiakirjoihin.

*Tarkistus*

Tietovälineen on oltava fyysisesti liitettynä **näkyvällä tavalla** pesuaineeseen tai **pinta-aktiiviseen** aineeseen, niiden pakkaukseen tai niiden mukana seuraaviin asiakirjoihin **siten, että digitaaliset laitteet voivat käsitellä sen automaattisesti.**

**Tarkistus 88**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 2 kohta – 2 alakohta**

*Komission teksti*

Ensimmäisessä alakohdassa säädetyn vaatimuksen lisäksi edellytetään silloin, kun pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet asetetaan saataville markkinoilla täyttöpakkaukseen myytävänä, että tietoväline on saatavana **täyttöasemalla.**

*Tarkistus*

Ensimmäisessä alakohdassa säädetyn vaatimuksen lisäksi edellytetään silloin, kun pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet asetetaan saataville markkinoilla täyttöpakkaukseen myytävänä, että tietoväline on saatavana **lehtisessä tai tarrassa.**

**Tarkistus 89**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 2 kohta – 3 alakohta**

*Komission teksti*

Tietovälineen on oltava selvästi loppukäyttäjän nähtävillä ennen ostoa ja markkinavalvontaviranomaisten saatavilla, myös siinä tapauksessa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville etämyynnin kautta.

*Tarkistus*

Tietovälineen on oltava selvästi loppukäyttäjän nähtävillä, **luettavissa, saatavilla ja helposti ymmärrettävissä** ennen ostoa ja markkinavalvontaviranomaisten saatavilla, myös siinä tapauksessa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville etämyynnin kautta.

**Tarkistus 90**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 3 kohta**

*Komission teksti*

3. *Jos talouden toimijat tarjoavat digitaalisen tuoteselosteen*, tietovälineen mukana on *oltava* maininta ”*Tuotteesta on saatavilla kattavampia tietoja verkossa*” tai *vastaava ilmoitus*.

*Tarkistus*

3. Talouden *toimijoiden on varmistettava digitaalisessa tuoteselosteessa olevien tietojen osalta, että* tietovälineen mukana on maininta ”*Katso lisätietoja skannaamalla*” tai *vastaava ilmoitus* tai *kuvamerkki*.

**Tarkistus 91**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 4 kohta**

*Komission teksti*

4. *Digitaalisen tuoteselosteen tarjoavat* talouden toimijat eivät saa seurata, analysoida tai käyttää mitään käyttötietoja muihin tarkoituksiin kuin siihen, mikä on ehdottoman välttämätöntä digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen toimittamiseksi verkon välityksellä.

*Tarkistus*

4. Talouden toimijat eivät saa seurata, analysoida tai käyttää mitään käyttötietoja muihin tarkoituksiin kuin siihen, mikä on ehdottoman välttämätöntä digitaalisen tuoteselosteen sisältämien tietojen toimittamiseksi verkon välityksellä, *asetuksen (EU) 2016/679 mukaisesti*.

**Tarkistus 92**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 5 kohta – 1 alakohta – johdantokappale**

*Komission teksti*

*Digitaalisen tuoteselosteen tarjoavien* talouden toimijoiden on annettava digitaalisessa tuoteselosteissa olevat tiedot muilla tavoilla

*Tarkistus*

Talouden toimijoiden on annettava digitaalisessa tuoteselosteissa olevat tiedot muilla tavoilla *ja maksutta*

**Tarkistus 93**

**Ehdotus asetukseksi  
17 artikla – 5 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**5 a. Digitaalisen tuoteselosteen ja digitaalisen tuotepassin on oltava saatavilla saman tietovälineen kautta.**

## Tarkistus 94

**Ehdotus asetukseksi  
18 artikla – 2 kohta – a alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

a) sen on vastattava **tiettyä** pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen erää;

a) sen on vastattava pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen **tiettyä mallia, jota ajantasaistetaan, kun yksilöllinen tuotetunnus muuttuu, tai tapauksen mukaan tiettyä** erää, jos muutokset koskevat ainesosaluetteloä;

## Tarkistus 95

**Ehdotus asetukseksi  
18 artikla – 2 kohta – b a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**b a) sen on sisällettävä valmistajan suorittaman vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn tulokset;**

## Tarkistus 96

**Ehdotus asetukseksi  
18 artikla – 2 kohta – c alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

c) sen on sisällettävä vähintään liitteeseen VI sisältyvät tiedot;

c) sen on sisällettävä vähintään liitteeseen VI sisältyvät tiedot, **kun otetaan huomioon tarve suojella luottamuksellisia liiketoimintatietoja ja kauppasalaisuuksia direktiivin (EU) 2016/943 mukaisesti ja**



*varmistetaan, että tietoja luovutetaan turvallisella tavalla;*

## Tarkistus 97

### Ehdotus asetukseksi 18 artikla – 2 kohta – d alakohta

#### *Komission teksti*

d) sen on oltava ajan tasalla;

#### *Tarkistus*

d) sen on oltava ajan tasalla, tarkka ja täydellinen;

## Tarkistus 98

### Ehdotus asetukseksi 18 artikla – 2 kohta – e alakohta

#### *Komission teksti*

e) sen on oltava saatavana sen jäsenvaltion vaatimalla kielellä tai kielillä, jossa pesuaine tai pinta-aktiivinen aine saatetaan markkinoille tai asetetaan saataville markkinoilla;

#### *Tarkistus*

e) sen on oltava saatavana sen jäsenvaltion vaatimalla kielellä tai kielillä **(enintään kolmella kielellä)**, jossa pesuaine tai pinta-aktiivinen aine saatetaan markkinoille tai asetetaan saataville markkinoilla;

## Tarkistus 99

### Ehdotus asetukseksi 18 artikla – 2 kohta – f alakohta

#### *Komission teksti*

f) sen on oltava loppukäyttäjien, markkinavalvontaviranomaisten, tulliviranomaisten, komission **ja** toisten talouden toimijoiden saatavilla;

#### *Tarkistus*

f) sen on oltava **helposti** loppukäyttäjien, markkinavalvontaviranomaisten, tulliviranomaisten, komission, toisten talouden toimijoiden **ja muiden asiaankuuluvien sidosryhmien, kuten kansalaisjärjestöjen, tutkijoiden ja ammattiliittojen**, saatavilla;

## Tarkistus 100

**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 2 kohta – i alakohta**

*Komission teksti*

i) sen on täytettävä **8** kohdan nojalla vahvistetut erityiset ja tekniset vaatimukset.

*Tarkistus*

i) sen on täytettävä **9** kohdan nojalla vahvistetut erityiset ja tekniset vaatimukset.

**Tarkistus 101**

**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 3 kohta – 1 alakohta**

*Komission teksti*

Tietovälineen on oltava fyysisesti pesuaineessa tai pinta-aktiivisessa aineessa, niiden pakkauksessa tai niiden mukana seuraavissa asiakirjoissa sen mukaan kuin **8** kohdassa tarkoitettussa täytäntöönpanosäädöksessä edellytetään.

*Tarkistus*

Tietovälineen on oltava fyysisesti pesuaineessa tai pinta-aktiivisessa aineessa, niiden pakkauksessa tai niiden mukana seuraavissa asiakirjoissa sen mukaan kuin **9** kohdassa tarkoitettussa täytäntöönpanosäädöksessä edellytetään.

**Tarkistus 102**

**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 3 kohta – 2 alakohta**

*Komission teksti*

Ensimmäisessä alakohdassa säädetyn vaatimuksen lisäksi edellytetään silloin, kun pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet asetetaan saataville markkinoilla täyttöpakkaukseen myytävinä, että tietoväline on saatavana ***täyttöasemalla***.

*Tarkistus*

Ensimmäisessä alakohdassa säädetyn vaatimuksen lisäksi edellytetään silloin, kun pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet asetetaan saataville markkinoilla täyttöpakkaukseen myytävinä, että tietoväline on saatavana ***lehtisessä tai tarrassa***.

**Tarkistus 103**

**Ehdotus asetukseksi**  
**18 artikla – 3 kohta – 3 alakohta**

*Komission teksti*

Tietovälineen on oltava selvästi loppukäyttäjän nähtävillä ennen ostoa ja markkinavalvontaviranomaisten saatavilla, myös siinä tapauksessa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville etämyynnin kautta.

**Tarkistus 104**

**Ehdotus asetukseksi  
18 artikla – 4 kohta**

*Komission teksti*

4. *Jos talouden toimijat tarjoavat digitaalisen tuoteselosteen, tuotepassin ja digitaalisen tuoteselosteen on oltavana saatavilla saman tietovälineen kautta.*

**Tarkistus 105**

**Ehdotus asetukseksi  
18 artikla – 6 kohta**

*Komission teksti*

6. Jos muussa pesuaineisiin ja pinta-aktiivisiin aineisiin sovellettavassa unionin lainsäädännössä edellytetään tuotepassia, pesuaineille ja pinta-aktiivisille aineille on laadittava yksi tuotepassi, joka sisältää 2 kohdassa edellytetyt tiedot sekä kaikki muut kyseisessä muussa unionin lainsäädännössä tuotepassia varten vaaditut tiedot.

*Tarkistus*

Tietovälineen on oltava **verkossa olevan tuotesivuston pääsivulla** selvästi loppukäyttäjän nähtävillä ennen ostoa ja markkinavalvontaviranomaisten saatavilla, myös siinä tapauksessa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine asetetaan saataville etämyynnin kautta.

*Tarkistus*

4. Digitaalisen tuoteselosteen ja digitaalisen **tuotepassin** on oltavana saatavilla saman tietovälineen kautta **17 artiklan 5 a kohdan mukaisesti**.

*Tarkistus*

6. Jos muussa pesuaineisiin ja pinta-aktiivisiin aineisiin sovellettavassa unionin lainsäädännössä edellytetään tuotepassia, pesuaineille ja pinta-aktiivisille aineille on laadittava yksi tuotepassi, joka sisältää 2 kohdassa edellytetyt tiedot sekä kaikki muut kyseisessä muussa unionin lainsäädännössä tuotepassia varten vaaditut tiedot. **Tällaisen yhden tuotepassin teknisen suunnittelun ja toiminnan on täytettävä tämän asetuksen 19 artiklassa vahvistetut vaatimukset, ja niiden on oltava yhteensopivia muissa asetuksissa vahvistettujen erillisten teknisen suunnittelun kriteerien kanssa.**

## Tarkistus 106

### Ehdotus asetukseksi 18 artikla – 8 a kohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**8 a. Tuotepassin on oltava yksi pääasiallisista keinoista, joilla toimivaltaiset kansalliset viranomaiset voivat helpottaa sen todentamista, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine on tämän asetuksen säännösten mukainen.**

## Tarkistus 107

### Ehdotus asetukseksi 19 artikla – 1 kohta – b alakohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

b) kaikkien tuotepassiin sisältyvien tietojen on perustuttava avoimiin standardeihin, ne on laadittava yhteentoimivassa muodossa ja niiden on oltava koneellisesti luettavia **ja jäsenneltyjä ja niihin on voitava kohdistaa hakuja;**

b) kaikkien tuotepassiin sisältyvien tietojen on perustuttava avoimiin standardeihin, ne on laadittava yhteentoimivassa muodossa ja niiden on oltava **tarvittaessa** koneellisesti luettavia, **jäsenneltyjä, haettavissa ja siirrettävissä avoimen yhteentoimivan tiedonvaihtoverkon kautta ilman toimittajariippuvuutta;**

## Tarkistus 108

### Ehdotus asetukseksi 19 artikla – 1 kohta – b a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**b a) tuotepassit on suunniteltava ja niitä on käytettävä siten, että varmistetaan niiden käyttäjäturvallisuus;**

## Tarkistus 109

**Ehdotus asetukseksi**  
**19 artikla – 1 kohta – c alakohta**

*Komission teksti*

c) tuotepassin on oltava loppukäyttäjien, talouden toimijoiden ja muiden asiaan liittyvien toimijoiden käytettävissä maksutta;

*Tarkistus*

c) tuotepassin on oltava **helposti** loppukäyttäjien, talouden toimijoiden ja muiden asiaan liittyvien toimijoiden käytettävissä maksutta **ja ilman, että pääsy on rajattu olemassa oleville käyttäjille;**

**Tarkistus 110**

**Ehdotus asetukseksi**  
**19 artikla – 1 kohta – d alakohta**

*Komission teksti*

d) tuotepassin laatimisesta vastaavan talouden toimijan tai sen puolesta toimimaan valtuutettujen toimijoiden on säilytettävä tuotepassiin sisältyvät tiedot;

*Tarkistus*

d) tuotepassin laatimisesta vastaavan talouden toimijan tai sen puolesta toimimaan valtuutettujen toimijoiden on säilytettävä tuotepassiin sisältyvät tiedot **ja pidettävä ne ajan tasalla.**

**Tarkistus 111**

**Ehdotus asetukseksi**  
**20 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

1. Ennen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamista markkinoille talouden toimijoiden on tallennettava kestävien tuotteiden ekologista suunnittelua koskevan asetuksen (EU).../... 12 artiklan 1 kohdan nojalla perustettuun rekisteriin pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen yksilöllinen tuotetunnus ja yksilöllinen toimijatunnus.

*Tarkistus*

1. Ennen pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamista markkinoille **ja 18 artiklan 9 kohdan mukaisesti annettujen täytäntöönpanosäädösten hyväksymisen jälkeen** talouden toimijoiden on tallennettava kestävien tuotteiden ekologista suunnittelua koskevan asetuksen (EU).../... 12 artiklan 1 kohdan nojalla perustettuun rekisteriin pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen yksilöllinen tuotetunnus ja yksilöllinen toimijatunnus.

**Tarkistus 112**

## Ehdotus asetukseksi 22 artikla – 1 kohta

### *Komission teksti*

1. Kun jonkin jäsenvaltion markkinavalvontaviranomaisilla on riittävät perusteet uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, niiden on suoritettava asianomaista pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta koskeva arviointi, joka kattaa kaikki **sovellettavat** tässä asetuksessa säädetty vaatimukset. Asianomaisten talouden toimijoiden on tätä varten ja tarvittavissa määrin tehtävä yhteistyötä markkinavalvontaviranomaisten kanssa.

### *Tarkistus*

1. Kun jonkin jäsenvaltion markkinavalvontaviranomaisilla on riittävät perusteet uskoa, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine aiheuttaa riskin terveydelle, **turvallisuudelle** tai ympäristölle, niiden on suoritettava asianomaista pesuainetta tai pinta-aktiivista ainetta koskeva arviointi, joka kattaa kaikki **riskin kannalta merkitykselliset ja** tässä asetuksessa säädetty vaatimukset. Asianomaisten talouden toimijoiden on tätä varten ja tarvittavissa määrin tehtävä yhteistyötä markkinavalvontaviranomaisten kanssa.

## Tarkistus 113

## Ehdotus asetukseksi 22 artikla – 3 kohta

### *Komission teksti*

3. Jos markkinavalvontaviranomaiset havaitsevat 1 tai 2 kohdassa tarkoitetuissa tarkastuksissa, ettei pesuaine tai pinta-aktiivinen täytä tässä asetuksessa säädettyjä vaatimuksia, niiden on vaadittava viipymättä asianomaisia talouden toimijoita ryhtymään kaikkiin tarvittaviin korjaaviin toimiin pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vastaamaan kyseisiä vaatimuksia tai sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on oikeassa suhteessa 1 kohdassa tarkoitettun riskin luonteeseen.

### *Tarkistus*

3. Jos markkinavalvontaviranomaiset havaitsevat 1 tai 2 kohdassa tarkoitetuissa tarkastuksissa, ettei pesuaine tai pinta-aktiivinen täytä tässä asetuksessa säädettyjä vaatimuksia, niiden on vaadittava viipymättä asianomaisia talouden toimijoita ryhtymään kaikkiin tarvittaviin korjaaviin toimiin pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen saattamiseksi vastaamaan kyseisiä vaatimuksia tai sen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on **markkinavalvontaviranomaisten määräämä ja** oikeassa suhteessa 1 kohdassa tarkoitettun riskin luonteeseen.

## Tarkistus 114

**Ehdotus asetukseksi**  
**24 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

1. Jos markkinavalvontaviranomainen havaitsee 22 artiklan 1 kohdan mukaisesti suorittamansa arvioinnin jälkeen, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine siitä huolimatta, että se on tämän asetuksen vaatimusten mukainen, aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on vaadittava asianomaista talouden toimijaa ryhtymään kaikkiin tarvittaviin toimenpiteisiin sen varmistamiseksi, että asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei markkinoille saatettaessa enää aiheuta kyseistä riskiä, tai pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on oikeassa suhteessa riskin luonteeseen.

*Tarkistus*

1. Jos markkinavalvontaviranomainen havaitsee 22 artiklan 1 kohdan mukaisesti suorittamansa arvioinnin jälkeen, että pesuaine tai pinta-aktiivinen aine siitä huolimatta, että se on tämän asetuksen vaatimusten mukainen, aiheuttaa riskin terveydelle tai ympäristölle, sen on vaadittava asianomaista talouden toimijaa ryhtymään kaikkiin tarvittaviin toimenpiteisiin sen varmistamiseksi, että asianomainen pesuaine tai pinta-aktiivinen aine ei markkinoille saatettaessa enää aiheuta kyseistä riskiä, tai pesuaineen tai pinta-aktiivisen aineen poistamiseksi markkinoilta tai sitä koskevan palautusmenettelyn järjestämiseksi kohtuullisessa ajassa, joka on **markkinavalvontaviranomaisten määräämä ja** oikeassa suhteessa riskin luonteeseen.

**Tarkistus 115**

**Ehdotus asetukseksi**  
**25 artikla – 1 kohta – a alakohta**

*Komission teksti*

**a) CE-merkintä on kiinnitetty 14 artiklan vastaisesti tai sitä ei ole kiinnitetty;**

*Tarkistus*

**Poistetaan.**

**Tarkistus 116**

**Ehdotus asetukseksi**  
**25 artikla – 1 kohta – e a alakohta (uusi)**

***e a) muita asetuksessa säädettyjä hallinnollisia velvoitteita ei ole täytetty.***

## **Tarkistus 117**

### **Ehdotus asetukseksi 29 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

Jäsenvaltioiden on säädettävä tämän asetuksen säännösten rikkomiseen sovellettavista seuraamuksista ja toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet niiden täytäntöönpanon varmistamiseksi. Seuraamusten on oltava tehokkaita, oikeasuhteisia ja varoittavia. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava nämä säännöt ja toimenpiteet komissiolle viipymättä ja ilmoitettava sille niihin vaikuttavista myöhemmistä muutoksista.

*Tarkistus*

Jäsenvaltioiden on säädettävä tämän asetuksen säännösten rikkomiseen sovellettavista seuraamuksista ja toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet niiden täytäntöönpanon varmistamiseksi. Seuraamusten on oltava tehokkaita, oikeasuhteisia ja varoittavia, ***ja niissä olisi otettava huomioon yrityksen koko ja sen kokemus markkinoilla.*** Jäsenvaltioiden on ilmoitettava nämä säännöt ja toimenpiteet komissiolle viipymättä ja ilmoitettava sille niihin vaikuttavista myöhemmistä muutoksista.

## **Tarkistus 118**

### **Ehdotus asetukseksi 34 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

Jäsenvaltiot eivät saa estää sellaisten pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden asettamista saataville markkinoilla, jotka on saatettu markkinoille ennen [...] päivää [...]kuuta [...]julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on **30** kuukautta tämän asetuksen voimaantulopäivästä] asetuksen (EY) N:o 648/2004 mukaisesti, sellaisena kuin sitä sovellettiin [...] päivänä [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on yksi päivä ennen päivää, jona tämän asetuksen voimaantulopäivästä on kulunut **30** kuukautta].

*Tarkistus*

Jäsenvaltiot eivät saa estää sellaisten pesuaineiden ja pinta-aktiivisten aineiden asettamista saataville markkinoilla, jotka on saatettu markkinoille ennen [...] päivää [...]kuuta [...]julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on **42** kuukautta tämän asetuksen voimaantulopäivästä] asetuksen (EY) N:o 648/2004 mukaisesti, sellaisena kuin sitä sovellettiin [...] päivänä [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on yksi päivä ennen päivää, jona tämän asetuksen voimaantulopäivästä on kulunut **42** kuukautta].



## Tarkistus 119

### Ehdotus asetukseksi 34 artikla – 2 kohta

#### *Komission teksti*

Pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, jotka on saatettu markkinoille [...] päivän [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on yksi päivä ennen päivää, jona tämän asetuksen voimaantulopäivästä on kulunut **30** kuukautta] jälkeen ja jotka markkinoille saattamisen ajankohtana olivat asetuksen (EY) N:o 648/2004 mukaisia, sellaisena kuin sitä sovellettiin [...] päivänä [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on yksi päivä ennen päivää, jona tämän asetuksen voimaantulopäivästä on kulunut **30** kuukautta], saa asettaa saataville markkinoilla [...] päivään [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on 36 kuukautta tämän asetuksen voimaantulopäivästä]asti.

#### *Tarkistus*

Pesuaineita ja pinta-aktiivisia aineita, jotka on saatettu markkinoille [...] päivän [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on yksi päivä ennen päivää, jona tämän asetuksen voimaantulopäivästä on kulunut **42** kuukautta] jälkeen ja jotka markkinoille saattamisen ajankohtana olivat asetuksen (EY) N:o 648/2004 mukaisia, sellaisena kuin sitä sovellettiin [...] päivänä [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on yksi päivä ennen päivää, jona tämän asetuksen voimaantulopäivästä on kulunut **42** kuukautta], saa asettaa saataville markkinoilla [...] päivään [...]kuuta [...] [julkaisutoimisto lisää päivämäärän, joka on 36 kuukautta tämän asetuksen voimaantulopäivästä] asti.

## Tarkistus 120

### Ehdotus asetukseksi Liite V – B osa – 1 kohta – a alakohta

#### *Komission teksti*

a) suositellut määrät ja/tai annosteluohjeet millilitroina tai grammoina ilmaistuna tavallista **pesukoneellisa** pyykkiä kohti pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle sekä yhdelle tai kahdelle pesusyklille

#### *Tarkistus*

a) suositellut määrät ja/tai annosteluohjeet millilitroina tai grammoina ilmaistuna tavallista **pesukoneellista** pyykkiä kohti pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle sekä yhdelle tai kahdelle pesusyklille **tai suositellut annosteluohjeet yksikkömäärinä ilmaistuna (esim. kapselit tai korkilliset) tavallista pesukoneellista pyykkiä kohti, mukauttaen tarvittaessa normaaliannostusta pehmeälle, keskikovalle ja kovalle vedelle**

## Tarkistus 121

### Ehdotus asetukseksi Liite V – B osa – 3 kohta

#### *Komission teksti*

3. Kuluttajille myytävien konetiskiaineiden tuoteselosteessa on ilmoitettava normaaliannostus, joka on grammoina tai millilitroina tai tabletteina ilmaistu annostus täyden 12 hengen astiastolle tarkoitetun tiskikoneen varsinaiselle pesuohjelmalle ja tavanomaisesti likaantuneille astioille siten, että annostelussa otetaan tapauksen mukaan huomioon pehmeä, keskikova ja kova vesi.

#### *Tarkistus*

3. Kuluttajille myytävien konetiskiaineiden tuoteselosteessa on ilmoitettava normaaliannostus, joka on grammoina tai millilitroina tai ***yksikkömäärinä eli*** tabletteina ***tai kapseleina*** ilmaistu annostus täyden 12 hengen astiastolle tarkoitetun tiskikoneen varsinaiselle pesuohjelmalle ja tavanomaisesti likaantuneille astioille siten, että annostelussa otetaan tapauksen mukaan huomioon pehmeä, keskikova ja kova vesi.

## Tarkistus 122

### Ehdotus asetukseksi Liite VI – 1 kohta – f a alakohta (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

***f a) valmistajan suorittama vaatimustenmukaisuuden arviointi.***

**LIITE: YHTEISÖT TAI HENKILÖT,  
JOILTA VALMISTELIJA ON SAANUT TIETOJA**

Valmistelija on saanut tietoja seuraavilta yhteisöiltä tai henkilöiltä valmistellessaan lausuntoa (ennen sen hyväksymistä valiokunnassa):

<b>Yhteisö ja/tai henkilö</b>
A.I.S.E. - Association Internationale de la Savonnerie, de la Détergence et des Produits d'Entretien
EurEau - European Federation of National Associations of Water Services
CESIO – European Committee of Organic Surfactants and their Intermediates
EuroCommerce
American Chamber of Commerce to the European Union
Cefic- European Chemical Industry Council
Independent Retail Europe (formerly UGAL - Union of Groups of Independent Retailers of Europe)
Association of Manufacturers and Formulators of Enzyme Products – AMFEP
AISDPCL - Associação dos Industriais de Sabões, Detergentes e Produtos de Conservação e Limpeza (A.I.S.E. associate)
Energizer

Valmistelija on yksin vastuussa edellä olevan luettelon laatimisesta.

**ASIAN KÄSITTELY  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>Otsikko</b>	Pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, asetuksen (EU) 2019/1020 muuttaminen ja asetuksen (EY) N:o 648/2004 kumoaminen	
<b>Viiteasiakirjat</b>	COM(2023)0217 – C9-0154/2023 – 2023/0124(COD)	
<b>Asiasta vastaava valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	ENVI 1.6.2023	
<b>Lausunnon antanut valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	IMCO 1.6.2023	
<b>Yhteistyöhön osallistuvat valiokunnat - ilmoitettu istunnossa (pvä)</b>	5.10.2023	
<b>Valmistelija</b> Nimitetty (pvä)	Maria da Graça Carvalho 5.9.2023	
<b>Valiokuntakäsittely</b>	13.11.2023	4.12.2023
<b>Hyväksytty (pvä)</b>	24.1.2024	
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+: 40	–: 1
	0: 0	
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Alex Agius Saliba, Andrus Ansip, Pablo Arias Echeverría, Laura Ballarín Cereza, Alessandra Basso, Brando Benifei, Biljana Borzan, Vlad-Marius Botoș, Markus Buchheit, Anna Cavazzini, Dita Charanzová, Deirdre Clune, David Cormand, Alexandra Geese, Sandro Gozi, Maria Grapini, Svenja Hahn, Eugen Jurzyca, Włodzimierz Karpiński, Arba Kokalari, Marcel Kolaja, Kateřina Konečná, Andrey Kovatchev, Maria-Manuel Leitão-Marques, Antonius Manders, Beata Mazurek, Leszek Miller, Miroslav Radačovský, René Repasi, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Róza Thun und Hohenstein, Tom Vandenkendelaere, Kim Van Sparrentak	
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	Maria da Graça Carvalho, Salvatore De Meo, Carlo Fidanza, Ivars Ijabs, Stelios Kouloglou	

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

40	+
ECR	Carlo Fidanza, Eugen Jurzyca, Beata Mazurek
ID	Alessandra Basso
NI	Miroslav Radačovský
PPE	Pablo Arias Echeverría, Maria da Graça Carvalho, Deirdre Clune, Salvatore De Meo, Włodzimierz Karpiński, Arba Kokalari, Andrey Kovatchev, Antonius Manders, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Tom Vandenkendelaere
Renew	Andrus Ansip, Vlad-Marius Botoș, Dita Charanzová, Sandro Gozi, Svenja Hahn, Ivars Ijabs, Róza Thun und Hohenstein
S&D	Alex Agius Saliba, Laura Ballarín Cereza, Brando Benifei, Biljana Borzan, Maria Grapini, Maria-Manuel Leitão-Marques, Leszek Miller, René Repasi, Christel Schaldemose
The Left	Kateřina Konečná, Stelios Kouloglou
Verts/ALE	Anna Cavazzini, David Cormand, Alexandra Geese, Marcel Kolaja, Kim Van Sparrentak

1	-
ID	Markus Buchheit

0	0

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää

**LIITE: LUETTELO YHTEISÖISTÄ TAI HENKILÖISTÄ,  
JOILTA ESITTELIJÄ ON SAANUT TIETOJA**

Seuraavan luettelon laatiminen on täysin vapaaehtoista, ja esittelijä on siitä yksin vastuussa. Esittelijä on saanut tietoja seuraavilta yhteisöiltä tai henkilöiltä valmistellessaan mietintöluonnosta:

<b>Yhteisö ja/tai henkilö</b>
Alertox - 400309213564-96
Association Internationale de la Savonnerie, de la Détergence et des Produits d'Entretien (AISE) - 6168551998-60
Cruelty Free International - 842315534764-63
Danish Consumer Council - 39456841401-09
<a href="#">Environmental Coalition on Standards (ECOS)</a> - 96668093651-33
EurEau - 39299129772-62
EuropaBio - 1298286943-59
Henkel - 13635802880-80
Industrieverband Körperpflege- und Waschmittel - 53934361209-47
New Reuse Alliance
Verein für Konsumenteninformation - 502554623335-14
Werner und Mertz
Umweltbundesamt
Unilever - 6200524920-25

**ASIAN KÄSITTELY**  
**ASIESTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>Otsikko</b>	Pesuaineet ja pinta-aktiiviset aineet, asetuksen (EU) 2019/1020 muuttaminen ja asetuksen (EY) N:o 648/2004 kumoaminen	
<b>Viiteasiakirjat</b>	COM(2023)0217 – C9-0154/2023 – 2023/0124(COD)	
<b>Annettu EP:lle (pvä)</b>	28.4.2023	
<b>Asiasta vastaava valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	ENVI 1.6.2023	
<b>Valiokunnat, joilta on pyydetty lausunto</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	ITRE 1.6.2023	IMCO 1.6.2023
<b>Valiokunnat, jotka eivät antaneet lausuntoa</b> Päätös tehty (pvä)	ITRE 23.5.2023	
<b>Yhteistyöhön osallistuvat valiokunnat</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	IMCO 5.10.2023	
<b>Esittelijä(t)</b> Nimitetty (pvä)	Manuela Ripa 14.6.2023	
<b>Valiokuntakäsittely</b>	4.9.2023	6.11.2023
<b>Hyväksytty (pvä)</b>	14.2.2024	
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+: 68 –: 1 0: 7	
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Catherine Amalric, Mathilde Androuët, Maria Arena, Margrete Auken, Marek Paweł Balt, Traian Băsescu, Hildegard Bentele, Malin Björk, Pascal Canfin, Sara Cerdas, Mohammed Chahim, Maria Angela Danzi, Esther de Lange, Bas Eickhout, Hélène Fritzon, Malte Gallée, Gianna Gancia, Catherine Griset, Teuvo Hakkarainen, Anja Hazekamp, Martin Hojsik, Pär Holmgren, Adam Jarubas, Karin Karlsbro, Ewa Kopacz, Joanna Kopcińska, César Luena, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Marian-Jean Marinescu, Lydie Massard, Marina Measure, Tilly Metz, Silvia Modig, Alessandra Moretti, Ljudmila Novak, Nikos Papandreou, Jessica Polfjärd, Erik Poulsen, María Soraya Rodríguez Ramos, Maria Veronica Rossi, Laurence Sailliet, Christine Schneider, Günther Sidl, Ivan Vilibor Sinčić, Maria Spyraiki, Achille Variati, Petar Vitanov, Alexandr Vondra, Mick Wallace, Pernille Weiss, Emma Wiesner, Michal Wiezik, Tiemo Wölken, Anna Zalewska, Stefania Zambelli	
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	João Albuquerque, Milan Brglez, Danilo Oscar Lancini, Marisa Matias, Dace Melbārde, Ulrike Müller, Max Orville, Manuela Ripa, Robert Roos, Christel Schaldemose, Nicolae Ștefănuță, Róza Thun und Hohenstein, Sarah Wiener	
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (209 art. 7 kohta)</b>	Magdalena Adamowicz, Anna Fotyga, Antonio López-Istúriz White, Ville Niinistö, Francesca Peppucci, Raffaele Stancanelli, Kathleen Van Brempt, Angelika Winzig	
<b>Jätetty käsiteltäväksi (pvä)</b>	16.2.2024	

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ ASIASTA  
VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

68	+
ID	Mathilde Androuët, Gianna Gancia, Catherine Griset, Danilo Oscar Lancini, Maria Veronica Rossi
NI	Maria Angela Danzi
PPE	Magdalena Adamowicz, Traian Băsescu, Hildegard Bentele, Adam Jarubas, Ewa Kopacz, Esther de Lange, Antonio López-Istúriz White, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Marian-Jean Marinescu, Dace Melbārde, Ljudmila Novak, Francesca Peppucci, Jessica Polfjård, Laurence Sailliet, Christine Schneider, Maria Spyrali, Pernille Weiss, Angelika Winzig, Stefania Zambelli
Renew	Catherine Amalric, Pascal Canfin, Martin Hojsík, Karin Karlsbro, Ulrike Müller, Max Orville, Erik Poulsen, María Soraya Rodríguez Ramos, Róza Thun und Hohenstein, Emma Wiesner, Michal Wiezik
S&D	João Albuquerque, Maria Arena, Marek Paweł Balt, Milan Brglez, Sara Cerdas, Mohammed Chahim, Helène Fritzon, César Luena, Alessandra Moretti, Nikos Papandreou, Christel Schaldemose, Günther Sidl, Kathleen Van Brempt, Achille Variati, Petar Vitanov, Tiemo Wölken
The Left	Malin Björk, Anja Hazekamp, Marisa Matias, Marina Mesure, Silvia Modig, Mick Wallace
Verts/ALE	Margrete Auken, Bas Eickhout, Malte Gallée, Pär Holmgren, Lydie Massard, Tilly Metz, Ville Niinistö, Manuela Ripa, Nicolae Ștefănuță, Sarah Wiener

1	-
ECR	Robert Roos

7	0
ECR	Anna Fotyga, Teuvo Hakkarainen, Joanna Kopcińska, Raffaele Stancanelli, Alexandr Vondra, Anna Zalewska
NI	Ivan Vilibor Sinčić

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää